

**ADOBE SYSTEMS INCORPORATED****Licentieovereenkomst voor Adobe InDesign Server Software**

LEES DEZE OVEREENKOMST ZORGVULDIG DOOR. DOOR DE SOFTWARE GEHEEL OF GEDEELTELIJK TE KOPIËREN, INSTALLEREN OF GEBRUIKEN STEMT U (HIerna te noemen "KLANT") IN MET ALLE VOORWAARDEN EN BEPALINGEN VAN DEZE OVEREENKOMST, INCLUSIEF MAAR NIET BEPERKT TOT DE BEPALINGEN VOOR LICENTIEBEPERKINGEN IN ARTIKEL 4, BEPERKTE GARANTIE IN ARTIKEL 6 EN 7, BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHED IN ARTIKEL 8, EN SPECIFIEKE BEPALINGEN EN UITZONDERINGEN IN ARTIKEL 14. DE KLANT IS HET ERMEE EENS DAT DEZE OVEREENKOMST GELIJK IS AAN WELKE ANDERE SCHRIFTELijke OVEREENKOMST DAN OOK WAAROVER IS ONDERHANDELD EN DIE DOOR DE KLANT IS ONDERTEKEND. DEZE OVEREENKOMST IS AFDWINGBAAR JEGENS DE KLANT. DE KLANT MAG DE SOFTWARE NIET GEBRUIKEN INDIEN DE KLANT NIET INSTEMT MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE OVEREENKOMST.

Het is mogelijk dat de Klant rechtstreeks met Adobe een andere schriftelijke overeenkomst heeft afgesloten (bijvoorbeeld een volumelicentieovereenkomst) die deze Overeenkomst of delen daarvan aanvult of vervangt. Adobe InDesign Server Software vereist het gebruik van software van derden waarvoor apart een licentie wordt verstrekt. Een kopie van de licentie bij dergelijke software van derden is opgenomen in het materiaal van InDesign Server Software of op [http://www.adobe.com/go/thirdparty\\_nl](http://www.adobe.com/go/thirdparty_nl).

**1. Definities.**

1.1 "Adobe" betekent Adobe Systems Incorporated, een rechtspersoon naar het recht van Delaware, 345 Park Avenue, San Jose, Californië 95110 als deze Overeenkomst is aangegaan terwijl de Klant zich in de Verenigde Staten, Canada of Mexico bevond; anders betekent het Adobe Systems Software Ireland Limited, 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ierland.

1.2 "Compatibele computer" betekent een Computer met het besturingssysteem en de hardwareconfiguratie welke in de Documentatie worden aanbevolen.

1.3 "Computer" betekent een virtueel of fysiek apparaat dat informatie in digitale of soortgelijke vorm accepteert en manipuleert voor een specifiek resultaat op basis van een reeks instructies, inclusief maar niet beperkt tot desktopcomputers, laptops, tablet-pc's, mobiele apparaten, telecommunicatieapparaten, apparaten met een internetverbinding, en hardwareproducten waarop allerlei productiviteits-, entertainment- of andere softwareapplicaties kunnen worden uitgevoerd.

1.4 "Ontwikkelsoftware" betekent een versie van de Software die door Adobe in licentie wordt verstrekt voor gebruik in een technische omgeving die is ontworpen voor ontwikkeling, inclusief staging en tests, en niet om als Productiesoftware te worden gebruikt.

1.5 "Gehost serviceproduct" betekent een gehost product of gehoste service van de Klant welke is geïntegreerd in de Software.

1.6 "Exemplaar" betekent één kopie van de Software die in het geheugen van één Computer wordt uitgevoerd.

1.7 "Intern netwerk" betekent een particulier netwerk dat uitsluitend toegankelijk is voor werknemers en individuele opdrachtnemers (zoals uitzendkrachten) van een specifieke onderneming of soortgelijke bedrijfseenheid. Tot het Interne netwerk behoren niet delen van het internet of enige andere openbare netwerkgemeenschap, zoals groepen, verenigingen of soortgelijke organisaties op basis van lidmaatschap of abonnement.

1.8 "Toegestaan aantal" betekent één (1), tenzij anders is aangegeven volgens een aparte geldige licentie (zoals een volumelicentie) aangegeven door Adobe.

1.9 "Productiesoftware" betekent een versie van de Software die door Adobe in licentie is verstrekt voor productiegebruik en niet voor gebruik als Ontwikkel- en/of Evaluatiesoftware.

1.10 "SDK-componenten" betekent de voorbeeldsoftwarecode, interface voor het programmeren van toepassingen (API's), headerbestanden en gerelateerde informatie, en de bestandsindelingsspecificaties die zich bevinden in de mappen "samples" en "sdk" (of op enige andere locatie zoals wordt beschreven in de Documentatie of een "Read-Me"-bestand (Lees-Mij) dat bij de Software wordt geleverd) die wellicht als onderdeel van de Software worden gedistribueerd.

1.11 "Software" betekent (a) alle informatie die bij deze Overeenkomst is verstrekt, met inbegrip van maar niet beperkt tot: (i) alle softwarebestanden of andere computerinformatie; (ii) elke bedrijfseigen scriptlogica die is ingesloten in geëxporteerde bestandsindelingen of gebruikt in een Onlinedienst van Adobe; (iii) voorbeeld- en stockfoto's, afbeeldingen, geluid, clipart en andere artistieke werken die aan software van Adobe zijn gekoppeld en die niet van Adobe via een afzonderlijke dienst (tenzij anders aangegeven binnen die dienst) of via een afzonderlijke dienst van een andere partij zijn verkregen ("Inhoudsbestanden"); (iv) bijbehorende schriftelijke materialen en bestanden ter uitleg ("Documentatie") en (b) alle eventuele gewijzigde versies en kopieën, upgrades, updates en aanvullingen van dergelijke informatie die de Klant op elk willekeurig moment door Adobe is verstrekt (tezamen te noemen "Updates"), voor zover deze niet in afzonderlijke voorwaarden zijn opgenomen.

1.12 "Gebruiker" betekent een individuele medewerker, contractant of subcontractant van een specifieke bedrijfsonderneming of soortgelijke bedrijfsentiteit van de Klant die toegang heeft tot de Software en het Toegestane aantal niet overschrijdt.

## **2. Softwarelicentie.**

2.1 Licentietoekenning. Op voorwaarde dat de Klant zich doorlopend aan deze Overeenkomst houdt en de bijbehorende licentievergoedingen voldoet, verleent Adobe de Klant een niet-exclusieve en beperkte licentie om de Software te installeren en gebruiken (a) in het territorium of de regio waar de Klant de Software verkrijgt van Adobe of een geautoriseerde leverancier van Adobe of zoals anderszins is vermeld in de Documentatie ("Territorium"), (b) gedurende de looptijd van deze licentie ("Licentiertermijn"), (c) binnen de reikwijdte van het Licentietype en op het Toegestane aantal Compatibele computers van de Klant, en (d) volgens de voorwaarden van deze Overeenkomst en toepasselijke Documentatie. Tenzij anderszins is vermeld in deze Overeenkomst, in de toepasselijke Documentatie of op het moment van de aanschaf, is de Licentiertermijn oneindig. Wanneer de Licentiertermijn is verstreken, is het zonder kennisgeving mogelijk dat de Software geheel of gedeeltelijk niet langer werkt. Wanneer de Licentiertermijn is verstreken of beëindigd, mag de Klant de Software pas weer gebruiken wanneer de Klant de licentie heeft vernieuwd.

2.2 Sublicentie. De Klant mag het gebruik van de Software namens de Klant en uitsluitend voor de rechtstreekse nuttige doeleinden van de Klant in sublicentie geven, op voorwaarde dat: (a) de Klant Adobe daarvan vooraf schriftelijk in kennis stelt, waarbij deze kennisgeving naar [idserver@adobe.com](mailto:idserver@adobe.com) kan worden gestuurd; (b) de Klant erop toeziet dat de desbetreffende contractant ermee akkoord gaat zich aan de voorwaarden van deze Overeenkomst te houden en deze volledig naleeft, voor zover deze betrekking hebben op het gebruik van de Software op dezelfde basis als op de Klant van toepassing is; (c) dergelijk gebruik geen uitbreiding van de reikwijdte of van het aantal hierin verstrekte licenties vertegenwoordigt of vormt; en (d) de Klant volledig verantwoordelijk blijft voor al het handelen of nalaten door de desbetreffende contractant in verband met deze Overeenkomst.

### **2.3 Aanvullende licentietoekenningen.**

2.3.1 Beperkte serverlicentie. Als de Klant een geldige Beperkte serverlicentie voor de Productiesoftware heeft gekregen, verleent Adobe de Klant, naast de bovengenoemde softwarelicentie, het recht om de Productiesoftware te installeren en gebruiken met als doel (a) Gebruikers toe te staan verbinding te maken met zijn Interne netwerk om de software voor installatie te downloaden of (b) Gebruikers toe te staan de software te gebruiken door middel van opdrachten, gegevens of instructies van een Computer die met het Interne netwerk van de Klant is verbonden, mits het totale aantal Gebruikers (niet het aantal gelijktijdige Gebruikers) dat de Software gebruikt niet het Toegestane aantal overschrijdt. Overig netwerkgebruik is niet toegestaan.

2.3.2 Premium serverlicentie. Als de Klant een Premium serverlicentie voor de Productiesoftware heeft gekregen, verleent Adobe de Klant, naast de bovengenoemde licentie, het recht om de Productiesoftware te installeren en gebruiken binnen zijn Interne netwerk tot maximaal het Toegestane aantal Gebruikers (niet de gelijktijdige Gebruikers). Adobe verleent de Klant tevens het recht om toegang tot de Productiesoftware via een Extern netwerk toe te staan onder de volgende voorwaarden:

- (a) de software is slechts een koppeling naar, of een uitgebreide service ter ondersteuning van, de rechtstreekse zakelijke winstdoelstellingen van de Klant. Als de Klant bijvoorbeeld drukker is, kan de Klant de Software gebruiken om klanten toe te staan bestellingen voor drukwerk te maken en in te dienen. Als de Klant een reclamebureau is, kan de Klant klanten toegang verlenen tot de Software zodat ze de creatieve producten die de Klant voor hen maakt, interactief kunnen bewerken;
- (b) zij die via het Externe netwerk toegang krijgen tot de software, hebben geen enkel recht om de Software voor eigen doeleinden te gebruiken en mogen de Software uitsluitend openen en gebruiken om te koppelen met, of gebruik te maken van een uitgebreide service van, de rechtstreekse zakelijke winstdoelstellingen van de Klant (zoals die hierboven beschreven);
- (c) geen enkel persoon die via een Extern netwerktoegang krijgt tot de Productiesoftware, mag de Software of enig deel ervan downloaden.

2.3.3 Licentie voor tweeledige hosting. Als de Klant een Premium InDesign Server heeft aangeschaft, verleent Adobe hierbij een niet-exclusieve, niet-overdraagbare licentie om het door de Klant Gehoste serviceproduct te distribueren aan derden (elk "Derde partij" genaamd) en om elke dergelijke Derde partij het Gehoste serviceproduct rechtstreeks beschikbaar te laten stellen aan diens eindklanten onder het eigen handelsmerk van de Derde partij en/of opgenomen als onderdeel van een dergelijke eigen service van de Derde partij (elk "Door partner gehost serviceproduct" genaamd), op voorwaarde dat het Gehoste serviceproduct vergezeld gaat van een juiste eindgebruikerslicentieovereenkomst ("Eindgebruikerslicentieovereenkomst voor klanten") die bepalingen en voorwaarden bevat die grotendeels gelijk zijn aan en niet minder beperkend zijn dan de bepalingen en voorwaarden die hierin zijn beschreven voor de Software, waarvan de voorwaarden regelmatig kunnen worden gewijzigd door Adobe. De in deze Overeenkomst verleende licentie valt onder het volgende:

- (a) De Klant wijst Adobe aan als begunstigde derde partij van de Eindgebruikerslicentieovereenkomst voor klanten die de Klant is aangegaan met een dergelijke Derde partij. De Klant mag geen enkele Derde partij toegangs- of gebruiksrechten verlenen voor de Software die de reikwijdte van de voorwaarden van deze overeenkomst overschrijden. De Klant garandeert dat deze de voorwaarden van de Eindgebruikerslicentieovereenkomst voor klanten zal opleggen aan elke Derde partij en dat deze Adobe zal vergoeden voor alle kosten, verliezen, uitgaven, aansprakelijkheden of schade als gevolg van schending van de Eindgebruikerslicentieovereenkomst voor klanten door een dergelijke Derde partij.
- (b) Het Door de parter gehoste serviceproduct van de Derde partij wordt uitsluitend geïnstalleerd en beheerd door de Derde partij op Computers die eigendom zijn van de Derde partij.
- (c) Toegang door eindklanten van de Derde partij tot het Door de partner gehoste serviceproduct wordt verstrekt door middel van een netwerkverbinding via een webinterface die door de Derde partij is gemaakt. Ter verduidelijking: de Derde partij is alleen gemachtigd om eindklanten rechtstreekse toegang tot de Software te verschaffen om gedeeltelijke toegang tot het Door de partner gehoste serviceproduct te bieden.

2.3.4 Licentie voor ontwikkelsoftware. Als de Klant een geldige licentie voor de Ontwikkelsoftware heeft, mag de Klant de Ontwikkelsoftware op de gelicentieerde platforms in de technische omgeving van de Klant uitsluitend voor test- en ontwikkeldoeloeinden en niet voor productiedoeloeinden gebruiken. De Klant kan één Exemplaar van de Ontwikkelsoftware installeren op maximaal het Toegestane aantal Compatibele computers dat met het Interne netwerk van de Klant is verbonden en Gebruikers van de Klant toestaan om de Ontwikkelsoftware te gebruiken.

2.3.5 Evaluatie software. De volledige of gedeeltelijke Software die is verstrekt met een serienummer dat is aangemerkt voor "evaluatiedoeloeinden" of een andere soortgelijke aanduiding (zoals Software of een serienummer dat als "EVAL" is geleverd onder een afzonderlijk besteldocument) ("Evaluatie software"), mag

alleen gedurende de Licentietermijn voor demonstratie-, evaluatie- en trainingsdoeleinden worden geïnstalleerd, voor een periode van maximaal negentig (90) dagen vanaf de datum dat dergelijke Software wordt geleverd aan de klant, en gebruikt op het Toegestane aantal Compatibele computers, en alleen als eventuele Outputbestanden of andere materialen die zijn geproduceerd door dergelijk gebruik, uitsluitend worden gebruikt voor interne, niet-commerciële en niet-productiegerelateerde doeleinden. Adobe behoudt zich het recht voor de licentie van de Klant om Software te evalueren geheel naar eigen goeddunken te eniger tijd te beëindigen. De Klant gaat ermee akkoord de kopie van de Software bij beëindiging van deze Overeenkomst om welke reden dan ook te retourneren dan wel te vernietigen. DE EVALUATIESOFTWARE WORDT "ALS ZODANIG" (AS IS) GELEVERD. TOEGANG TOT EN GEBRUIK VAN OUTPUTBESTANDEN DIE ZIJN GEMAAKT MET DERGELIJKE EVALUATIESOFTWARE, ZIJN GEHEEL VOOR RISICO VAN DE KLANT.

2.4 Back-upexemplaar. De Klant mag uitsluitend voor archiveringsdoeleinden één (1) extra kopie maken van de Software in een voor de computer leesbare vorm. De Klant kan back-upexemplaren van de Software ook op de Computer(s) van de Klant installeren voor calamiteitenherstel en deze kopieën gebruiken voor het geval de primaire kopieën van de Klant beschadigd of in onderhoud zijn en niet productief worden gebruikt. Het gebruik door de Klant van een back-upexemplaar, een kopie voor calamiteitenherstel of een primaire kopie van de Software voor productiedoeleinden mag er op geen enkel moment voor zorgen dat zijn recht om de Software krachtens deze Overeenkomst te gebruiken, wordt uitgebreid.

2.5 Inhoudsbestanden. Tenzij anders is bepaald in de "Read-Me"-bestanden of andere licenties die bij de Inhoudsbestanden behoren, mag de Klant alle Inhoudsbestanden weergeven, wijzigen, reproduceren en verspreiden. De Klant mag echter de Inhoudsbestanden niet alleenstaand verspreiden (bijvoorbeeld in omstandigheden waarin de Inhoudsbestanden de primaire waarde vertegenwoordigen van het gedistribueerde product) en de Klant mag geen merkrechten doen gelden met betrekking tot de Inhoudsbestanden of daaruit of daarvan afgeleide werken. Niets in deze Overeenkomst is van invloed op het eigendom van de Software zoals beschreven in artikel 3.

2.6 Kopieën van Documentatie. De Klant mag kopieën van de Documentatie maken voor eigen intern gebruik in verband met het gebruik van de Software in overeenstemming met deze Overeenkomst, maar niet meer dan het redelijkerwijs noodzakelijke aantal.

2.7 Gebruik in overeenstemming met de wet. Tussen de Klant en Adobe aanvaardt de Klant elk risico en is de Klant als enige verantwoordelijk voor elke aansprakelijkheid die het resultaat is van het gebruik door de Klant van de Software op een wijze die in strijd is met (of die inhoud produceert die in strijd is met) enige wet of de rechten van anderen daaronder mede begrepen maar niet beperkt tot wetten die betrekking hebben op inbreuk op het auteursrecht of op privacy.

2.8 Fontsoftware. Indien deze Software fontsoftware bevat, geldt het volgende:

2.8.1 De Klant mag de fontsoftware met de Software gebruiken op Computers, zoals bedoeld in artikel 2, en de fontsoftware uitvoeren naar elk uitvoerapparaat dat met een dergelijke Computer is verbonden.

2.8.2 De Klant mag een kopie van de door de Klant voor een bepaald bestand gebruikte font(s) naar een commerciële printer of ander servicebureau verzenden; een dergelijk servicebureau kan de font(s) gebruiken om het bestand van de Klant te verwerken, mits een dergelijk servicebureau beschikt over een geldige licentie voor het gebruik van de desbetreffende fontsoftware.

2.8.3 De Klant mag kopieën van de fontsoftware insluiten in elektronische documenten zodat de Klant het document kan afdrukken, weergeven en bewerken. Onder deze licentie worden geen andere rechten op insluiting geïmpliceerd of toegestaan.

2.8.4 Als uitzondering op wat hierboven is beschreven, worden de opgesomde fonts op [http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts\\_nl](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts_nl) alleen opgenomen in de Software ten behoeve van de werking van de gebruikersinterface van de Software en niet voor toevoeging in outputbestanden. Dergelijke vermelde fonts worden niet in licentie verstrekt onder dit artikel 2.8. De Klant gaat ermee akkoord dergelijke vermelde fonts niet te zullen kopiëren, verplaatsen, activeren of gebruiken en niet te zullen toestaan dat in een

beheerprogramma voor fonts dergelijke vermelde fonts worden gekopieerd, verplaatst, geactiveerd of gebruikt in of met softwaretoepassingen, programma's of andere bestanden dan de Software.

2.9 Voorbeeldtoepassingscode. De Klant mag de broncodevorm van delen van dergelijke Softwareprogramma's die in de bijbehorende Documentatie nadrukkelijk als voorbeeldcode, voorbeeldapplicatiecode, codefragmenten, ActionScript-klassenbestanden, dezelfde serverapplicaties of voorbeeldonderdelen (elk te noemen "Voorbeeldapplicatiecode") worden geïdentificeerd, uitsluitend wijzigen ten behoeve van het ontwerpen, ontwikkelen en testen van websites en toepassingen die met softwareprogramma's van Adobe zijn ontwikkeld; echter onder de voorwaarde dat de Klant de (gewijzigde of ongewijzigde) Voorbeeldapplicatiecode uitsluitend mag kopiëren en verspreiden als de Klant aan alle onderstaande voorwaarden heeft voldaan: (a) de Klant verspreidt de gecompileerde objectcodeversies van de Voorbeeldapplicatiecode alleen met zijn applicatie; (b) de Klant neemt de Voorbeeldapplicatiecode niet op in ontworpen producten of toepassingen die zijn ontworpen voor websiteontwikkeling; en (c) de Klant gebruikt de naam, logo's of andere handelsmerken van Adobe niet om eigen toepassing te verhandelen. De Klant stemt ermee in Adobe te vrijwaren tegen verlies, schade, vorderingen en gerechtelijke procedures, met inbegrip van advocaatkosten, ten gevolge van of in verband met het gebruik of de distributie van de applicatie van de Klant.

### **3. Intellectuele eigendom.**

De Software en alle toegestane kopieën die de Klant maakt, zijn de intellectuele eigendom van Adobe Systems Incorporated en haar leveranciers. De structuur, organisatie en broncode van de Software behoren tot de waardevolle handelsgeheimen en de vertrouwelijke informatie van Adobe Systems Incorporated en haar leveranciers. De Software is bij de wet, met inbegrip van maar niet beperkt tot de auteurswetten van de Verenigde Staten van Amerika en andere landen en door internationale verdragsbepalingen. Behalve zoals uitdrukkelijk in deze Overeenkomst is vermeld, worden op grond van deze Overeenkomst aan de Klant geen intellectuele-eigendomsrechten op de Software overgedragen. Alle rechten die niet uitdrukkelijk zijn verleend, zijn voorbehouden aan Adobe en haar leveranciers.

### **4. Beperkingen.**

4.1 Aanduidingen van eigendom. Elke toegestane kopie van de Software (inclusief maar niet beperkt tot Documentatie) die de Klant maakt, dient dezelfde auteursrechtelijke en overige vermeldingen van eigendom te bevatten die op of in de Software worden weergegeven.

4.2 Wijzigingen niet toegestaan. Tenzij uitdrukkelijk toegestaan in deze Overeenkomst, mag de Klant de Software niet wijzigen, overzetten, aanpassen of vertalen.

4.3 Reverse-engineering niet toegestaan. Behoudens als toegestaan onder deze Overeenkomst, is het de Klant niet toegestaan de broncode van de Software te decompileren, te disassembleren, aan reverse-engineering te onderwerpen of op enige andere wijze proberen te achterhalen.

4.4 Loskoppeling niet toegestaan. De Software kan verschillende applicaties en onderdelen bevatten, kan toegang tot verschillende Onlinediensten van Adobe toestaan, kan meerdere platforms en talen ondersteunen en kan aan de Klant worden verstrekt op meerdere gegevensdragers of in de vorm van meerdere exemplaren. Niettemin is de Software als één enkel product ontworpen en als zodanig aan de Klant verstrekt, teneinde uitsluitend als één enkel product te worden gebruikt op Computers die zijn toegestaan volgens deze Overeenkomst. Tenzij anderszins is toegestaan in de Documentatie, is de Klant niet verplicht alle onderdelen van de Software te installeren, maar de Klant mag de samenstellende onderdelen van de Software niet afscheiden voor gebruik op verschillende Computers.

4.5 HET IS DE KLANT NIET TOEGESTAAN DE SOFTWARE OF ENIG DEEL DAARVAN TE VERHUREN, TE VERKOPEN, IN LEASE OF IN SUBLICENTIE TE GEVEN (INCLUSIEF MAAR NIET BEPERKT TOT SOFTWARE DIE VIA HET WEB IS GEDOWNLOAD), OP DE COMPUTER VAN EEN DERDE PERSOON TE LATEN KOPIËREN OF RECHTEN OP DE SOFTWARE AF TE STAAN OF OVER TE DRAGEN, TENZIJ DIT UITDRUKKELIJK IS TOEGESTAAN IN DEZE OVEREENKOMST. Onverminderd enige andersluidende bepaling in dit artikel mag de Klant kopieën

van de Software die op een van de Computers van de Klant zijn geïnstalleerd, overdragen naar een van de andere Computers van de Klant, vooropgesteld dat de resulterende installatie en het gebruik van de Software in overeenstemming zijn met de voorwaarden van deze Overeenkomst en er niet voor zorgen dat het gebruiksrecht van de Klant voor de Software krachtens deze Overeenkomst wordt uitgebreid.

4.6 Verboden gebruik. Behalve indien uitdrukkelijk toegestaan krachtens deze Overeenkomst en naast de beperkingen uiteengezet in artikel 2, is het volgende verboden: (a) de Software namens derden gebruiken; (b) de Software verhuren, in lease geven, uitleenen of andere rechten op de Software verlenen, zoals rechten op lidmaatschap, abonnement of Software hosten; (c) de Software gebruiken in een uitbestedingsfaciliteit of op basis van timesharing verschaffen aan gebruikers die niet op de juiste wijze zijn gelicenteerd door Adobe; (d) voor zover partijen zonder licentie processen in de Software mogen gebruiken of initiëren, verhinderen dat dergelijke processen het doel of het effect hebben een alternatief te bieden voor dergelijke partijen zonder licentie om een geldige licentie te verkrijgen voor de Software; en (e) een persoon die geen Geautoriseerde gebruiker is, toestaan de Software te gebruiken.

4.7 Opensourcesoftware. Onverminderd enige andersluidende bepaling heeft de Klant geen licentie om (en stemt de Klant ermee in dit niet te zullen doen) de Software met Opensourcesoftware te integreren of gebruiken of anderszins actie te ondernemen waarvoor openbaarmaking, distributie of licentiëring van het gehele Product of een deel ervan in broncodevorm vereist is, met als doel afgeleide werken te maken (voor verkoop of gratis distributie). In de context van dit artikel verwijst "Opensourcesoftware" naar software die is verstrekt onder licentie van de GNU General Public License, de GNU Lesser General Public License of andere licentievoorwaarden die gebruik, wijziging of distributie van dergelijke software kunnen vereisen of voorwaardelijk stellen bij de openbaarmaking, distributie of licentiëring van enige andere software in broncodevorm, met als doel afgeleide werken te maken (voor verkoop of gratis distributie). Enige schending van de voorgaande bepaling zal met directe ingang alle licenties en andere rechten van de Klant voor de krachtens deze Overeenkomst verleende Productiesoftware beëindigen. De Klant kan andere software met de Productiesoftware gebruiken. Hiernaar wordt over het algemeen verwezen als "open source" buiten de voorwaarden van deze Overeenkomst, mits de licentievoorwaarden voor gebruik van dergelijke andere opensourcesoftware niet in conflict zijn met de voorwaarden en bepalingen in deze Overeenkomst.

## **5. Updates.**

Als de Software een Update voor een eerdere versie van Adobse-software (de "Eerdere versie") is, mag de Klant deze Update alleen gebruiken wanneer deze de Eerdere versie bewaart. Als de Klant derhalve deze Update op een geldige manier overbrengt overeenkomstig artikel 4.6, moet de Klant de Eerdere versie tegelijkertijd overbrengen. Als de Klant deze Update wil gebruiken naast de Eerdere versie, mag de Klant dit alleen doen op dezelfde Computer waarop de Eerdere versie is geïnstalleerd en gebruikt. Zodra deze Update beschikbaar is, is Adobe mogelijk niet langer verplicht om Eerdere versies gedurende de Licentietermijn te ondersteunen. De Update mag niet op een andere manier worden gebruikt. Aanvullende updates kunnen in licentie aan de Klant worden verstrekt door Adobe met aanvullende of andere voorwaarden.

## **6. BEPERKTE GARANTIE.**

Tenzij anders is aangegeven in een afzonderlijke overeenkomst tussen Adobe en een licentienemer voor de Software, garandeert Adobe aan de natuurlijke of rechtspersoon die het eerst een licentie voor de Software heeft verworven dat de Software zal functioneren in overeenstemming met bijhorende gebruikershandleiding voor de Software gedurende (a) de periode van negentig (90) dagen of, indien deze periode korter is, (b) de Licentietermijn na ontvangst van de Software ("Garantieperiode") bij gebruik op de Compatibele computer. Niet-wezenlijke variaties in de prestaties in vergelijking met hetgeen is beschreven in de gebruikershandleiding gelden niet als recht om aanspraak te maken op de garantie. Deze beperkte garantie is niet van toepassing op de volgende items, welke als zodanig ("AS IS") en zonder garantie van Adobe beschikbaar worden gesteld: (v) patches; (w) fontsoftware; (x) Prereleasesoftware, proef-, starter- en evaluatieversie, productvoorbeeld, Evaluatiesoftware en niet voor wederverkoop bestemde exemplaren van Software; (y) websites, Onlinediensten van Adobe, Onlinediensten van derden; en (z) alle software die door Adobe beschikbaar wordt gesteld om gratis

via een Adobe-website te worden gedownload. Teneinde aanspraak te kunnen maken op de garantie, dient de Klant de Software, vergezeld van een bewijs van aankoop, aan de klantenservice van Adobe te retourneren. Aanvullende informatie over garantieclaims is beschikbaar op [http://www.adobe.com/go/support\\_nl](http://www.adobe.com/go/support_nl). De gehele aansprakelijkheid van Adobe en de aan haar gelieerde vennootschappen in verband met deze garantieclaim alsmede de exclusieve verhaalsmogelijkheid en het uitsluitende recht uit hoofde van de garantie wordt beperkt, ter keuze van Adobe, tot ondersteuning van de Software op basis van de garantieclaim, tot vervanging van de Software of, indien ondersteuning of vervanging naar oordeel van Adobe niet praktisch is, tot restitutie van de licentievergoeding die de Klant voor de Software heeft betaald (indien van toepassing). DE IN DIT ARTIKEL BESCHREVEN BEPERKTE GARANTIE GEEFT DE KLANT SPECIFIKE RECHTEN. DE KLANT KAN OOK ANDERE RECHTEN HEBBEN, AFHANKELIJK VAN DE GELDENDE WETGEVING IN HET RECHTSGBIED WAAR DE KLANT IS GEVESTIGD. ADOBE PROBEERT DE GARANTIERECHTEN VAN DE KLANT NIET TE BEPERKEN VOOR ZOVER DAT NIET WETTELijk IS TOEGESTAAN. Zie artikel 14 voor meer informatie over bepalingen met betrekking tot specifieke rechtsgebieden of neem contact op met de klantenservice van Adobe.

## **7. UITSLUITING.**

DE BEPERKTE GARANTIE IN ARTIKEL 6 EN ALLE WETTELijk VEREISTE GARANTIES EN RECHTSMIDDELEN DIE BIJ WET NIET KUNNEN WORDEN UITGESLOTEN OF BEPERKT, ZIJN DE ENIGE GARANTIES EN EXCLUSIEVE MOGELIJKHEDEN TOT VERHAAL DIE VAN TOEPASSING ZIJN OP DE SOFTWARE. BEHOUDENS DE AANGEBOREN EN WETTELijk VEREISTE GARANTIES EN RECHTSMIDDELEN WIJZEN ADOBE EN HAAR GELIEERDE VENNOOTSCHAPPEN EN LEVERANCIERS ALLE GARANTIES, VOORWAARDEN, VERKLARINGEN EN BEPALINGEN AF, UITDRUKKELIJK OF IMPLICIET, BIJ OF KRACHTENS DE WET, GEWOONTE, GEBRUIK OF ANDERSZINS MET BETREKKING TOT ENIGE KWESTIE, MET INBEGRIJP VAN MAAR NIET BEPERKT TOT GARANTIES INZAKE PRESTATIES, BEVEILIGING, NIET-INBREUK OP RECHTEN VAN DERDEN OF GARANTIES MET BETREKKING TOT INTEGRATIE, VERHANDELBAARHEID, ONGESTOORD GENOT, BEVREDIGENDE KWALITEIT OF GESCHIKTHEID VOOR EEN SPECIFIEK DOEL. BEHOUDENS DE AANGEBOREN EN WETTELijk VEREISTE GARANTIES EN RECHTSMIDDELEN, WORDEN DE SOFTWARE EN TOEGANG TOT ALLE WEBSITES EN ONLINE DIENSTEN VAN ADOBE OF DERDEN ALS ZODANIG (AS-IS) EN MET ALLE FOUTEN GELEVERD. DEZE UITSLUITING VAN DE GARANTIE IS MOGELIJK NIET GELDIG IN BEPAALDE RECHTSGBIEDEN. DE KLANT HEEFT WELLIKT NOG AANVULLENDE WETTELijke GARANTIERECHTEN DIE NIET MOGEN WORDEN AFGEWEZEN OF UITGESLOTEN. ADOBE PROBEERT DE GARANTIERECHTEN VAN DE KLANT NIET TE BEPERKEN VOOR ZOVER DAT NIET WETTELijk IS TOEGESTAAN. De bepalingen van artikel 7 en 8 blijven ook na beëindiging van deze overeenkomst gelden, ongeacht de oorzaak van deze beëindiging, maar hierdoor wordt geen recht geïmpliceerd of in het leven geroepen tot verder gebruik van de Software na beëindiging van deze Overeenkomst.

## **8. BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHEID.**

BEHOUDENS HET HIERBOVEN VERMELDE EXCLUSIEVE RECHTSMIDDEL DAT WORDT AANGEBOREN DOOR ADOBE EN EVENTUELE RECHTSMIDDELEN DIE NIET WETTELijk KUNNEN WORDEN UITGESLOTEN OF BEPERKT, ZIJN ADOBE EN HAAR GELIEERDE VENNOOTSCHAPPEN EN LEVERANCIERS IN GEEN GEVAL AANSPRAKELijk JEGENS DE KLANT VOOR ENIGE VERLIEZEN, SCHADE, VORDERINGEN OF KOSTEN, DAARONDER BEGREPEN GEVOLGSCHADE, INDIRECTE SCHADE OF BIJKOMENDE SCHADE OF GEDERFDE WINST OF GEMISTE BESPARINGEN, SCHADE DOOR BEDRIJFSONDERBREKING, LETSEL SCHADE OF TEKORTKOMING IN DE NALEVING VAN EEN EVENTUELE ZORGPLICHT OF VOOR VORDERINGEN VAN DERDEN, ZELFS INDIEN EEN VERTEGENWOORDIGER VAN ADOBE OP DE HOOGTE WAS GESTELD VAN DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE VERLIEZEN, SCHADE, VORDERINGEN OF KOSTEN. DE TOTALE AANSPRAKELIJKHEID VAN ADOBE EN HAAR GELIEERDE VENNOOTSCHAPPEN EN LEVERANCIERS IN SAMENHANG MET DEZE OVEREENKOMST IS IN ALLE GEVALLEN BEPERKT TOT HET BEDRAG DAT VOOR DE SOFTWARE IS BETAALD (INDIEN VAN TOEPASSING). DEZE BEPERKING IS OOK VAN TOEPASSING IN GEVAL VAN EEN FUNDAMENTELE OF WEZENLIJKE SCHENDING DAN WEL EEN SCHENDING VAN DE FUNDAMENTELE OF WEZENLIJKE VOORWAARDEN VAN DEZE OVEREENKOMST. Niets in deze Overeenkomst dient te worden opgevat als een beperking van de aansprakelijkheid van Adobe jegens de Klant in geval van overlijden of persoonlijk letsel ten gevolge van nalatigheid of bedrog (fraude) door Adobe. Ten behoeve van het afwijzen,

uitsluiten en/of beperken van verplichtingen, garanties en aansprakelijkheid treedt Adobe namens de aan haar gelieerde partijen en leveranciers op, maar niet in andere opzichten en/of voor andere doelen.

DE BOVENSTAANDE BEPERKINGEN EN UITSLUITINGEN ZIJN VAN TOEPASSING VOOR ZOVER DEZE ZIJN TOEGESTAAN DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING IN HET RECHTSGEBIED VAN DE KLANT. DEZE BEPERKING VAN DE AANSPRAKELIJKHEID IS MOGELIJK NIET GELDIG IN BEPAALDE RECHTSGEBIEDEN. DE KLANT HEEFT WELLIKT NOG RECHTEN DIE KRACHTENS WETten VOOR CONSUMENTENBESCHERMING EN ANDERE WETTEN NIET KUNNEN WORDEN AFGEWEZEN. ADOBE PROBEERT DE GARANTIE OF RECHTSMIDDELLEN VAN DE KLANT NIET TE BEPERKEN VOOR ZOVER DAT NIET WETTELijk IS TOEGESTAAN. ZIE ARTIKEL 14 VOOR MEER INFORMATIE OVER VERKLARINGEN MET BETrekking tot SPECIFIEKE RECHTSGEBIEDEN.

## **9. Exportregels.**

De Klant erkent dat deze Software onder de Amerikaanse regelgeving inzake exportbeheer (de "EAR", Export Administration Regulations) valt en dat de Klant deze regelgeving naleeft. De Klant mag deze Software niet direct of indirect exporteren of herexporteren naar: (a) landen die vallen onder de Amerikaanse exportbeperkingen (met inbegrip van, maar niet beperkt tot Cuba, Iran, Noord-Korea, Soedan en Syrië); (b) eindgebruikers waarvan de Klant weet of vermoedt dat zij deze zullen gebruiken bij het ontwerpen, ontwikkelen of produceren van nucleaire, chemische of biologische wapens, raketsystemen, ruimtevaartuigen, ruimtesondes of onbemande luchtvaartuigen; of (c) eindgebruikers die zijn uitgesloten van deelname aan de Amerikaanse exporttransacties door enige federale instantie van de Amerikaanse overheid. Daarnaast is de Klant verantwoordelijk voor naleving van lokale wetgeving in het betreffende rechtsgebied die invloed kan hebben op het recht van de Klant om deze Software te importeren, exporteren of gebruiken. Als Adobe kennis ervan heeft genomen dat er een overtreding is begaan, mag Adobe mogelijk geen onderhoud en ondersteuning meer bieden voor de Software.

## **10. Kennisgeving aan eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid.**

10.1 Licentie van Adobe-technologie voor de Amerikaanse overheid. De Klant stemt ermee in dat wanneer de Klant Software van Adobe in licentie geeft voor verwerving door de Amerikaanse overheid of enige andere opdrachtnemer voor deze, de Klant dat zal doen in overeenstemming met het beleid dat is uiteengezet in 48 CFR artikel 12.212 (voor burgerlijke bureaus) en 48 CFR artikel 227.7202-1 en 227.7202-4 (voor het ministerie van Defensie). Met betrekking tot eindgebruikers binnen de overheid van de Verenigde Staten van Amerika zal Adobe voldoen aan de toepasselijke wetgeving met betrekking tot gelijke rechten, inclusief, indien van toepassing, de bepalingen van Executive Order 11246, zoals gemaandert, artikel 402 van de Vietnam Era Veterans Readjustment Assistance Act van 1974 (38 USC 4212) en artikel 503 van de Rehabilitation Act van 1973, zoals gemaandert, en de voorschriften van 41 CFR Parts 60-1 t/m 60-60, 60-250 en 60-741. De in de voorgaande zin ingesloten clausule en voorschriften met betrekking tot positieve discriminatie worden geacht met deze verwijzing te zijn opgenomen in deze overeenkomst.

10.2 Commercial Items. Voor eindgebruikers binnen de overheid van de VS zijn de software en de documentatie "Commercial Items" (commerciële artikelen), zoals gedefinieerd in 48 CFR artikel 2.101, en omvatten "Commercial Computer Software" (commerciële computersoftware) en "Commercial Computer Software Documentation" (documentatie bij commerciële computersoftware) zoals deze termen worden gebruikt in 48 CFR artikel 12.212 respectievelijk 48 CFR artikel 227.7202. Overeenkomstig respectievelijk 48 CFR artikel 12.212 en 48 CFR artikel 227.7202-1 t/m 227.7202-4, worden de "Commercial Computer Software" en "Commercial Computer Software Documentation" in licentie gegeven aan eindgebruikers binnen de overheid van de VS (a) uitsluitend als "Commercial Items" en (b) uitsluitend met die rechten die aan alle andere eindgebruikers worden verleend uit hoofde van de bepalingen van deze overeenkomst. Rechten op niet-gepubliceerde werken worden voorbehouden krachtens de auteurswetten van de Verenigde Staten.

## **11. Toepasselijk recht.**

Als de Klant een consument is die de Software uitsluitend voor persoonlijke, niet-zakelijke doeleinden gebruikt, valt deze overeenkomst onder de wetgeving van het rechtsgebied waarin de Klant de licentie voor het gebruik van de Software heeft aangeschaft. Als de Klant geen dergelijke consument is, valt deze overeenkomst onder en zal deze worden uitgelegd in overeenstemming met het van kracht zijnde recht in: (a) in de staat Californië, indien een licentie voor de Software wordt verkregen als de Klant in de Verenigde Staten, Canada of Mexico verblijft; of (b) in Japan, indien een licentie voor de Software wordt verkregen als de Klant in Japan verblijft; of (c) Singapore, indien een licentie voor de Software wordt verkregen als de Klant in een lidstaat van de Associatie van Zuidoost-Aziatische landen (ASEAN), het vasteland van China, Hongkong SAR, Macau SAR, Taiwan of Zuid-Korea verblijft; of (d) in Engeland en Wales, indien een licentie voor de Software wordt verkregen als de Klant in een ander rechtsgebied verblijft dan hierboven is beschreven. De respectieve rechtbanken van Santa Clara County, Californië, indien Californisch recht van toepassing is, Tokyo District Court in Japan, indien Japans recht van toepassing is, en de bevoegde rechtbanken in Londen, Engeland en Wales, indien Engels recht van toepassing is, hebben elk niet-exclusieve rechtsbevoegdheid met betrekking tot alle geschillen betreffende of gerelateerd aan deze overeenkomst. Wanneer de wetgeving van Singapore van toepassing is, zal elk geschil ten gevolge van of in verband met deze overeenkomst, inclusief elke kwestie betreffende het bestaan, de geldigheid of de beëindiging, worden voorgelegd aan en definitief worden opgelost door een bemiddelaar in Singapore overeenkomstig de arbitrageregels van de Singapore International Arbitration Centre (SIAC) zolang deze gezag heeft. Deze regels worden bij verwijzing geacht te zijn opgenomen in dit artikel. Er is slechts één bemiddelaar, die gezamenlijk wordt geselecteerd door de partijen. Als de bemiddelaar niet binnen dertig (30) dagen na het schriftelijke verzoek tot bemiddeling door een partij is geselecteerd, zal de voorzitter van de SIAC de keuze maken. De bemiddeling zal plaatsvinden in het Engels. Onverminderd enige bepaling in deze overeenkomst kan enige juridische, administratieve of andere autoriteit door Adobe of de Klant worden verzocht om een voorlopige of verduurzame maatregel te treffen, inclusief dwangmiddelen, specifieke prestaties of andere soortgelijke middelen, voorafgaand aan de inwerkingstelling van juridische of arbitrale procedures of gedurende de procedures, voor het behoud van rechten en belangen van Adobe of de Klant of om specifieke voorwaarden af te dwingen die geschikt zijn voor tijdelijke rechtsmiddelen. Deze overeenkomst is niet onderworpen aan het volgende, waarvan de toepassing hierbij dan ook expliciet is uitgesloten: (x) conflictregels van welk rechtsgebied dan ook, (y) het Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken, en (z) de uniforme wet voor computerinformatietransacties, zoals bepaald in welk rechtsgebied dan ook.

## **12. Algemene bepalingen.**

12.1 Als enig onderdeel van deze Overeenkomst ongeldig, niet bindend en/of niet afdwingbaar blijkt, heeft dit geen effect op de geldigheid van de rest van deze Overeenkomst, die geldig en afdwingbaar blijft onder de van toepassing zijnde bepalingen. Updates kunnen door Adobe in licentie aan de Klant worden verstrekt met aanvullende of andere voorwaarden. De Engelse versie van deze overeenkomst zal bij de interpretatie of uitleg van deze overeenkomst de te hanteren versie zijn. Deze Overeenkomst, samen met eventuele verwijzingen daarnaar, is de gehele overeenkomst tussen Adobe en de Klant met betrekking tot de Software en deze overeenkomst treedt in de plaats van alle voorgaande verklaringen, besprekingen, toeleggingen, mededelingen of reclame met betrekking tot de Software. De voorwaarden van enige verwijzing naar deze Overeenkomst vervangen de voorwaarden van deze Overeenkomst met betrekking tot een bepaald softwareproduct voor zover deze inconsistent zijn. Onverminderd enige andersluidende bepaling in deze overeenkomst vervangen deze Overeenkomst en verwijzingen naar deze Overeenkomst de voorwaarden van enige andere bij de Software meegeleverde licentieovereenkomst, zoals elektronische doorklikovereenkomsten.

12.2 De Klant mag deze overeenkomst of zijn gebruiksrechten voor de Software niet overdragen of toekennen, door toepassing van de wet of anderszins, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Adobe. In de context van dit artikel omvat "overdracht of toekenning" een consolidatie, fusie, verwerving, verkoop of andere transactie die resulteert in een wijziging van het meerderheidsbelang van het stemrecht in de onderneming van de Klant of wijziging in eigendom van alle of vrijwel alle bedrijfsmiddelen van de onderneming van de Klant. De partijen gaan ermee akkoord dat Adobe hierbij is bevoegd alle rechten of

verplichtingen of een deel ervan krachtens deze Overeenkomst toe te kennen of over te dragen aan een derde partij. Elke poging tot overdracht of toekenning die in strijd is met het voorgaande is ongeldig en nietig.

### **13. Naleving van licenties.**

Het is Adobe toegestaan om voor eigen kosten maximaal eenmaal per jaar een onafhankelijke derde te benoemen om het aantal kopieën en installaties te controleren van Adobe-software die bij de Klant in gebruik is. Een dergelijke controle wordt zeven (7) werkdagen van tevoren aangekondigd en tijdens de normale werkuren ten kantore van de Klant verricht en zal de bedrijfsactiviteiten van de Klant niet op onredelijke wijze belemmeren. Alvorens met de controle aan te vangen, zullen zowel Adobe als haar controleurs een in commercieel opzicht redelijke geheimhoudingsovereenkomst met de Klant ondertekenen. Indien uit de controle blijkt dat de Klant een groter aantal kopieën van de Software gebruikt dan rechtmatig in licentie is gegeven of dat de Klant de Software toepast of gebruikt op een wijze die krachtens deze Overeenkomst niet is toegestaan en waarvoor aanvullende licentievergoedingen vereist zouden zijn, dient de Klant binnen dertig (30) dagen na factuurdatum de toepasselijke vergoedingen voor die extra kopieën te voldoen, waarbij deze niet geheel voldane vergoedingen de licentievergoedingen betreffen volgens het dan geldende, landspecifieke overzicht van licentievergoedingen van Adobe. Indien die niet geheel voldane vergoedingen meer bedragen dan vijf procent (5%) van de waarde van de krachtens deze Overeenkomst voldane vergoedingen, dient de Klant die niet geheel voldane vergoedingen alsmede de redelijkerwijs door Adobe gemaakte kosten voor uitvoering van de controle te voldoen.

### **14. Bijzondere bepalingen en uitzonderingen.**

In dit artikel worden zowel specifieke bepalingen die verband houden met bepaalde producten en onderdelen van de Software als beperkte uitzonderingen op de bovengenoemde bepalingen en voorwaarden vermeld. Voor zover een bepaling in dit artikel in strijd is met een andere bepaling of voorwaarde in deze Overeenkomst treden de voorwaarden in dit artikel in de plaats van een dergelijke andere bepaling of voorwaarde.

**14.1 Geen afbreuk, bepalingen van de Europese Economische Ruimte; verplichte kennisgeving voor Australië.**

**14.1.1** Deze Overeenkomst doet geen afbreuk aan de wettelijke rechten van partijen, inclusief partijen die handelen als consument. Zo geldt bijvoorbeeld voor consumenten in Nieuw-Zeeland die de Software voor persoonlijk of huishoudelijk gebruik (niet voor zakelijke doeleinden) hebben aangeschaft, dat deze overeenkomst is onderworpen aan de Consumer Guarantees Act (wet inzake garanties voor consumenten).

**14.1.2** Als de Klant de Software in de Europese Economische Ruimte (EER) heeft verkregen, de Klant normaal gesproken de verblijfplaats in de EER heeft en de Klant een consument is (de Klant gebruikt dus de Software voor persoonlijke, niet-zakelijke doeleinden), is artikel 6 (Beperkte garantie) niet op de aankoop en het gebruik van de Software door de Klant van toepassing. In plaats hiervan garandeert Adobe voor een periode van twee (2) jaar vanaf de datum van aankoop dat de Software de functionaliteit biedt die is beschreven in de toepasselijke gebruikershandleiding (de "overeengekomen functionaliteit"), wanneer deze wordt gebruikt op de Compatibele computer. Aan niet-wezenlijke afwijkingen van de overeengekomen functionaliteit kunnen geen garantierechten worden ontleend. **DEZE GARANTIE IS NIET VAN TOEPASSING OP SOFTWARE DIE DE KLANT GEBRUIKT ALS PRERELEASE-, TEST-, STARTER- OF PROEFVERSIE, OP FONTSOFTWARE OF OP DE MATE WAARIN DE SOFTWARE NIET FUNCTIEERT OMDAT DE KLANT WIJZIGINGEN HEEFT AANGEBRACHT.** Als de Klant aanspraak wil maken op de garantie, dient de Klant dit te melden bij de klantenservice van Adobe binnen deze periode van twee (2) jaar en daarbij het aankoopbewijs van de Software te overleggen. Adobe controleert dan of er een fout in de Software bestaat of informeert de Klant dat de fout zich voordoet omdat de Klant de Software niet juist heeft geïnstalleerd. (In dit geval zal Adobe de Klant hulp verlenen.) Als de Software een fout bevat, kan de Klant een verzoek tot terugbetaling indienen bij Adobe of een hersteld of vervangend exemplaar van de Software vragen. Het aankoopbewijs dient bij de verzoeken te worden overgelegd. Indien de garantieaanspraken van de Klant gefundeerd zijn, komt Adobe tegemoet aan het verzoek van de Klant om een hersteld of vervangend exemplaar van de Software, tenzij dit niet redelijk is voor Adobe. In dat geval ontvangt de Klant een terugbetaling van Adobe. Neem voor hulp bij de garantie contact op met de klantenservice van Adobe.

De bepalingen van artikel 8 (Beperking van aansprakelijkheid) blijven van kracht voor schadevorderingen die de Klant maakt met betrekking tot diens gebruik van de Software. Adobe is echter aansprakelijk voor directe verliezen die redelijkerwijs hadden kunnen worden voorzien ingeval Adobe deze Overeenkomst niet nakomt. De Klant wordt aangeraden alle redelijke maatregelen te nemen om schade te vermijden of verminderen, in het bijzonder door een back-up van de Software en de computergegevens te maken.

Deze overeenkomst, en in het bijzonder dit artikel 14.1.2, is bedoeld om de rechten van de Klant te beschrijven (inclusief de dwingendrechtelijke rechten van de Klant) in het geval er problemen zijn met het gebruik van de Software door de Klant. Indien de Klant meer wettelijke rechten heeft dan deze beschrijving, zijn de wettelijke rechten van de Klant van toepassing.

14.1.3 Niets in deze Overeenkomst (met inbegrip van artikel 4.4) beperkt enig niet voor afstand vatbaar recht om de Software te decompileren dat de Klant mogelijk geniet onder toepasselijk recht. Als de Klant bijvoorbeeld in de Europese Unie (EU) is gevestigd, kan de Klant onder bepaalde, in het toepasselijk recht vastgelegde voorwaarden het recht hebben om de Software te decompileren wanneer dit nodig is om interoperabiliteit van de Software met een ander softwareprogramma te realiseren en de Klant eerst Adobe schriftelijk heeft verzocht de benodigde informatie te verstrekken om dergelijke operabiliteit te bereiken en Adobe zulke informatie niet beschikbaar heeft gesteld. Bovendien mag een dergelijke decompilatie alleen worden uitgevoerd door de Klant of iemand anders die het recht heeft om een exemplaar van de Software namens de Klant te gebruiken. Adobe heeft het recht om redelijke voorwaarden op te leggen voordat dergelijke informatie wordt verstrekkt. Alle door Adobe verstekte of door de Klant verkregen informatie, zoals hieronder toegestaan, mag alleen door de Klant worden gebruikt voor doeleinden zoals hierin beschreven en mag niet bekend worden gemaakt aan derden, worden gebruikt om software te maken die grotendeels gelijk is aan de Software van Adobe of worden gebruikt voor andere handelingen die inbreuk maken op het auteursrecht van Adobe of haar licentieverleners.

14.1.4 Als de Klant de Software in Australië verkrijgt, is de volgende bepaling van toepassing, niettegenstaande enige andersluidende in deze overeenkomst opgenomen bepalingen:

#### KENNISGEVING AAN CONSUMENTEN IN AUSTRALIË:

Goederen van Adobe worden geleverd met garanties die niet kunnen worden uitgesloten volgens de Australische Consumers Law (consumentenwet). U hebt recht op vervanging of terugbetaling bij ernstige fouten en op vergoeding bij verlies dat of schade die redelijkerwijs had kunnen worden voorzien. U hebt tevens recht op herstel of vervanging van de goederen als de goederen niet van een acceptabele kwaliteit zijn en de fout niet overeenkomt met een ernstige fout. Softwareproducten van Adobe worden tevens geleverd met een beperkte garantie van 90 dagen die wordt uitgegeven door Adobe Systems Software Ireland Limited, gevestigd aan 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin, Ierland, zoals uiteengezet in de Overeenkomst. Als het product binnen de periode van 90 dagen nadat het aan u is geleverd niet de algemene opties en functies biedt die in de gebruikersdocumentatie zijn beschreven, belt u met de klantenservice van Adobe in de VS op 1800 614 863 en overlegt u de productdetails, het serienummer en het aankoopbewijs. Van u kan worden verlangd dat u het softwareproduct retourneert naar het op dat moment door Adobe verstekte adres. In dit geval is een dergelijke retournering op uw eigen kosten. De voordelen onder deze garantie vormen een aanvulling op de andere rechten en rechtsmiddelen die u bij wet hebt.

14.2 Aanvullende voorwaarden voor Prereleasesoftware. Indien de Software een precommerciële versie of bètasoftware ("Prereleasesoftware") is, is dit artikel van toepassing. Prereleasesoftware is een prereleaseversie en geen eindproduct van Adobe en kan bugs, fouten en andere problemen bevatten die mogelijk tot systeem- of andere fouten en gegevensverlies kunnen leiden. Adobe mag de Prerelease-software nooit commercieel uitbrengen. Indien de Klant de Prereleasesoftware heeft ontvangen ingevolge een afzonderlijke schriftelijke overeenkomst, zoals de licentieovereenkomst van Adobe Systems voor Prereleasesoftware, is het gebruik van de Software door de Klant tevens onderworpen aan de bepalingen van een dergelijke overeenkomst. De Klant dient direct alle Prereleasesoftware te retourneren of vernietigen op verzoek van Adobe of bij de commerciële release van de Software. DE KLANT GEBRUIKT PRERELEASESOFTWARE OP EIGEN RISICO. ZIE ARTIKEL 6 EN 8 VOOR BEPERKTE GARANTIE EN AANSPRAKELIJKHEDSBEPERKINGEN DIE OP PRERELEASESOFTWARE VAN TOEPASSING ZIJN.

## **15. Duur en beëindiging.**

Deze Overeenkomst blijft van kracht totdat er sprake is van een wezenlijke schending van deze overeenkomst door de Klant, waarna deze overeenkomst automatisch eindigt. Nadat deze Overeenkomst om welke reden dan ook is beëindigd of verstreken, dient u het gebruik van de Software te staken en de Software, de Documentatie en alle kopieën daarvan te vernietigen. De beëindiging ontslaat partijen echter niet van vóór beëindiging aangegane verplichtingen. De volgende artikelen blijven na beëindiging van deze overeenkomst van kracht: 1 (Definities), 7 (Voorbeeldcode), 8 (Uitsluiting), 10 (Beperking van aansprakelijkheid), 10 (Kennisgeving aan eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid), 11 (Toepasselijk recht), 14 (Bijzondere bepalingen en uitzonderingen) en 15 (Duur en beëindiging).

## **16. Geheimhoudingsplicht.**

De Klant zal de Documentatie, SDK-componenten (behalve voorbeeldcode) en overige bij de Software meegeleverde materialen die als vertrouwelijk zijn gemarkerd ("Vertrouwelijke gegevens") met dezelfde mate van zorgvuldigheid om ongeautoriseerde openbaarmaking aan iemand anders dan geautoriseerde gebruikers van de Klant te voorkomen behandelen als uw eigen vertrouwelijke gegevens, maar in geen geval met minder dan redelijke zorgvuldigheid. De geheimhoudingsverplichtingen van de Klant krachtens dit artikel worden beëindigd voor zover de Klant kan documenteren dat de Vertrouwelijke gegevens openbaar werden gemaakt op het moment dat of voordat deze gegevens aan de Klant werden medegedeeld. De Klant mag Vertrouwelijke gegevens ook openbaar maken wanneer de Klant daartoe wordt bevolen door een rechtsbank of enige andere overheidsinstantie, wanneer de Klant daartoe anderszins door de wet wordt verplicht of wanneer de rechten van een der partijen krachtens deze Overeenkomst moeten worden vastgesteld, mits de Klant Adobe hiervan van tevoren schriftelijk op de hoogte stelt.

Indien u vragen hebt over deze Overeenkomst of indien u informatie van Adobe wilt aanvragen, kunt u gebruik maken van de bij het product gevoegde adres- en contactinformatie om contact op te nemen met de vestiging van Adobe in uw land.

Adobe en InDesign zijn gedeponeerde handelsmerken of handelsmerken van Adobe Systems Incorporated in de Verenigde Staten en/of andere landen. Alle overige merken zijn het eigendom van de respectieve eigenaren.

InDesignServer-nl\_NL-20120125\_1600

**ADOBE SYSTEMS INCORPORATED**  
**Adobe InDesign Server Software License Agreement**

PLEASE READ THIS AGREEMENT CAREFULLY. BY COPYING, INSTALLING, OR USING ALL OR ANY PORTION OF THIS SOFTWARE, YOU (HEREINAFTER "CUSTOMER") ACCEPT ALL THE TERMS AND CONDITIONS OF THIS AGREEMENT, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, THE PROVISIONS ON LICENSE RESTRICTIONS IN SECTION 4, LIMITED WARRANTY IN SECTIONS 6 AND 7, LIMITATION OF LIABILITY IN SECTION 8, AND SPECIFIC PROVISIONS AND EXCEPTIONS IN SECTION 14. CUSTOMER AGREES THAT THIS AGREEMENT IS LIKE ANY WRITTEN NEGOTIATED AGREEMENT SIGNED BY CUSTOMER. THIS AGREEMENT IS ENFORCEABLE AGAINST CUSTOMER. IF CUSTOMER DOES NOT AGREE TO THE TERMS OF THIS AGREEMENT, CUSTOMER MAY NOT USE THE SOFTWARE.

Customer may have another written agreement directly with Adobe (e.g., a volume license agreement) that supplements or supersedes all or portions of this Agreement. The Adobe InDesign Server Software requires the use of third-party software, which is separately licensed. A copy of the license that accompanies such third-party software is included with the InDesign Server Software materials or on <http://www.adobe.com/go/thirdparty>.

**1. Definitions.**

1.1 "Adobe" means Adobe Systems Incorporated, a Delaware corporation, 345 Park Avenue, San Jose, California 95110, if this agreement is entered into while Customer is in the United States, Canada, or Mexico; otherwise, it means Adobe Systems Software Ireland Limited, 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ireland.

1.2 "Compatible Computer" means a Computer with the recommended operating system and hardware configuration as stated in the Documentation.

1.3 "Computer" means a virtual or physical device that accepts information in digital or similar form and manipulates it for a specific result based on a sequence of instructions, including without limitation desktop computers, laptops, tablets, mobile devices, telecommunication devices, Internet-connected devices, and hardware products capable of operating a wide variety of productivity, entertainment, or other software applications.

1.4 "Development Software" means a version of the Software licensed by Adobe for use in a technical environment designed to conduct development, including staging and testing, and not for use as Production Software.

1.5 "Hosted Service Product" means Customer's hosted product or service that is integrated with the Software.

1.6 "Instance" means a single copy of the Software running in memory on a single Computer.

1.7 "Internal Network" means a private, proprietary network resource accessible only by employees and individual contractors (i.e., temporary employees) of a specific corporation or similar business entity. Internal Network does not include portions of the Internet or any other network community open to the public, such as membership or subscription driven groups, associations, and similar organizations.

1.8 "Permitted Number" means one (1) unless otherwise indicated under a separate valid license (e.g., volume license) granted by Adobe.

1.9 "Production Software" means a version of the Software licensed by Adobe for production use and not for use as Development and/or Evaluation Software.

1.10 "SDK Components" means the sample software code, application programming interface, header files and related information, and the file format specifications found in the folders entitled "samples" and "sdk" (or in such other locations as described in the Documentation or a "Read Me" file accompanying the Software) which may be distributed as part of the Software.

1.11 "Software" means (a) all of the information with which this agreement is provided, including but not limited to: (i) all software files and other computer information; (ii) any proprietary scripting logic embedded within exported file formats or used in an Adobe Online Service; (iii) sample and stock photographs, images, sounds, clip art and other artistic works bundled with Adobe software or made available by Adobe on Adobe's website for use with the Adobe software and not obtained from Adobe through a separate service (unless otherwise noted within that service) or from another party ("Content Files"); (iv) related explanatory written materials and files ("Documentation"); and (v) fonts; and (b) any modified versions and copies of, and upgrades, updates, and additions to such information, provided to Customer by Adobe at any time, to the extent not provided under separate terms (collectively, "Updates").

1.12 "User" means an individual employee, contractor, or subcontractor of Customer's specific corporate enterprise or similar business entity who has access to the Software which does not exceed the Permitted Number.

## **2. Software License.**

2.1 License Grant. Subject to Customer's continuous compliance with this Agreement and payment of the applicable license fees, Adobe grants Customer a non-exclusive and limited license to install and use the Software (a) in the territory or region where Customer obtains the Software from Adobe or Adobe's authorized reseller or as otherwise stated in the Documentation ("Territory"), (b) during the term of such license ("License Term"), (c) within the scope of the License Type and on the Permitted Number of Customer's Compatible Computers, and (d) in a manner consistent with the terms of this Agreement and applicable Documentation. Unless otherwise defined in this Agreement, in the applicable Documentation, or at the time of purchase, License Term shall be perpetual. Upon the expiration or termination of the License Term, some or all of the Software may cease to operate without notice. Upon expiration or termination of the License Term, Customer may not use the Software unless Customer has renewed the license.

2.2 Sublicense. Customer may sublicense access to the Software to its subcontractors on Customer's behalf and solely for Customer's direct beneficial purpose, provided that: (a) Customer provides Adobe with prior written notice, which may be sent to [idserver@adobe.com](mailto:idserver@adobe.com); (b) Customer is responsible for ensuring that any such subcontractor(s) agrees to abide by and fully comply with the terms of this Agreement as they relate to the use of the Software, on the same basis as applies to Customer; (c) such use does not represent or constitute an increase in the scope or number of licenses provided hereunder; and (d) Customer shall remain fully liable for any and all acts or omissions by the subcontractor(s) related to this Agreement.

### **2.3 Additional License Grants.**

2.3.1 Limited Server License. If Customer has obtained a valid Limited Server License for the Production Software, then, in addition to the license above, Adobe grants Customer the right to install and use the Production Software for the purpose of either (a) permitting Users connected to its Internal Network to download the Software for installation or (b) permitting its Users to use the Software through the use of commands, data, or instructions from a Computer connected to Customer's Internal Network, provided that the total number, not the concurrent number, of Users that use the Software does not exceed the Permitted Number. No other network use is permitted.

2.3.2 Premium Server License. If Customer has obtained a Premium Server License for the Production Software, then, in addition to the license above, Adobe grants Customer the right to install and use the Production Software within its Internal Network by up to the Permitted Number of total Users (not concurrent Users). Adobe also grants Customer the right to allow access to the Production Software to external users via an external network provided that:

(a) the Software is only an interface to, or an extended service in support of, Customer's direct beneficial business purpose. For example, and without limitation, if Customer is a printer, Customer may use the Software to allow its customers to create and submit print orders, and if Customer is an advertising agency, Customer may allow its clients access to the Software to interact with the creative deliverables Customer produces for them;

(b) those accessing the Software via an external network do not have any right to access or use the Software for their own purposes and may only access and use the Software to interface with, or to use an extended service of, Customer's direct beneficial business purpose (such as those described above);

(c) no person who accesses the Production Software via an external network may download the Software or any part of it.

2.3.3 Two-Tier Hosting License. If Customer has obtained a Premium InDesign Server, then Adobe grants Customer a nonexclusive, nontransferable license to distribute Customer's Hosted Service Product to third parties (each a "Third-Party Partner") and allow each such Third-Party Partner to provide access to the Hosted Service Product directly to Third-Party Partner's end user customers under such Third Party Partner's own trademark and/or incorporated as part of such Third Party Partner's own service (each, a "Partner Hosted Service Product"), provided that the Hosted Service Product shall be accompanied by an appropriate end user license agreement ("Customer EULA") that includes terms and conditions substantially similar to and no less restrictive than those set forth herein for the Software, the terms of which may be modified by Adobe from time to time. The license granted herein is further subject to the following:

(a) Customer shall designate Adobe as a third party beneficiary of the Customer EULA entered into between Customer and each such Third-Party Partner. Customer shall not grant any Third-Party Partner any rights to access and use the Software that exceed the scope of license stated herein. Customer represents and warrants that it will enforce the terms of the Customer EULA against each Third-Party Partner and that Customer will indemnify Adobe for any costs, losses, expenses, liabilities, or damages for any breaches of the Customer EULA by any such Third-Party Partner.

(b) The Partner Hosted Service Product will be installed and operated solely by Third-Party Partner on Computers owned by Third-Party Partner.

(c) Access by Third-Party Partner's end user customers of the Partner Hosted Service Product shall be provided over a network connection through a web interface created by Third-Party Partner. For clarification, Third-Party Partner is not authorized to provide its end user customers with direct access to the Software, but only as part of access to the Partner Hosted Service Product.

2.3.4 Development Software License. If Customer has obtained a valid license to the Development Software, then Customer may use the Development Software on the licensed platforms in Customer's technical environment strictly for development purposes, including staging and testing, and not for production purposes. Customer may install a single Instance of the Development Software on up to the Permitted Number of Compatible Computers connected to Customer's Internal Network and permit Customer's Users to use the Development Software.

2.3.5 Evaluation Software. The Software, or portions of the Software, that are provided with a serial number designated for "evaluation purposes" or other similar designation (such as Software or a serial number supplied as "EVAL" under a separate agreement) ("Evaluation Software") may only be installed and used on Permitted Number of Compatible Computers during the License Term for demonstration, evaluation, or training purposes only, for a period not to exceed ninety (90) days from the date that such Software is provided to Customer, and only if any Output Files or other materials produced through such use are used only for internal, non-commercial, and non-production purposes. Adobe reserves the right to terminate Customer's license to evaluate Software at any time in its sole discretion. Customer agrees to return or destroy Customer's copy of the Software upon termination of this Agreement for any reason. THE EVALUATION SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS".  
ACCESS TO AND USE OF ANY OUTPUT FILES CREATED WITH SUCH EVALUATION SOFTWARE IS ENTIRELY AT CUSTOMER'S OWN RISK.

2.4 Backup Copy. Customer may make one (1) additional copy of the Software in machine readable form for archival purposes only. Customer may also install a backup copy of the Software on Customer's Computer(s) for disaster recovery purposes and use them in the event that Customer's primary copies have failed or are under maintenance and are not in production use. Customer may not use a backup, disaster recovery, or primary copy of the Software for production purposes that would cause Customer to exceed its right to use the Software under this Agreement.

**2.5 Content Files.** Unless stated otherwise in the "Read Me" files, Documentation, or other license(s) associated with the Content Files, Customer may use, display, modify, reproduce, and distribute any of the Content Files. However, Customer may not distribute the Content Files on a stand-alone basis (i.e., in circumstances in which the Content Files constitute the primary value of the product being distributed), and Customer may not claim any trademark rights in the Content Files or derivative works thereof. Nothing stated herein shall affect the ownership of the Software as stated in Section 3.

**2.6 Documentation Copies.** Customer may make copies of the Documentation for its own internal use in connection with use of the Software in accordance with this agreement, but no more than the amount reasonably necessary.

**2.7 Use in Compliance with the Law.** As between Customer and Adobe, Customer assumes all risks and is solely responsible for any and all liability resulting from Customer's use of the Software in a way that violates (or that produces content that violates) any law or the rights of others including, without limitation, laws concerning copyright infringement or privacy.

**2.8 Font Software.** If the Software includes font software:

**2.8.1** Customer may use the font software with the Software on Computers as described in Section 2 and output the font software to any output device(s) connected to such Computer(s).

**2.8.2** Customer may take a copy of the font(s) Customer has used for a particular file to a commercial printer or other service bureau, and such service bureau may use the font(s) to process its file, provided such service bureau has a valid license to use that particular font software.

**2.8.3** Customer may embed copies of the font software into its electronic documents for the purpose of printing, viewing, and editing the document. No other embedding rights are implied or permitted under this license.

**2.8.4** As an exception to the above, the fonts listed at [http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts) are included with the Software only for purposes of operation of the Software user interface and not for inclusion within any Output Files. Such listed fonts are not licensed under this Section 2.8. Customer agrees that it will not copy, move, activate, or use, or allow any font management tool to copy, move, activate, or use, such listed fonts in or with any software application, program, or file other than the Software.

**2.9 Sample Application Code.** Customer may modify the source code form of those portions of the Software programs that are expressly identified as sample code, sample application code, code snippets, ActionScript class files, same server applications, or sample components (each, "Sample Application Code") in the accompanying Documentation solely for the purposes of designing, developing, or testing websites and applications developed using Adobe software programs; provided, however, Customer is permitted to copy and distribute the Sample Application Code (modified or unmodified) only if all of the following conditions are met: (a) Customer distributes only the compiled object code versions of the Sample Application Code with its application; (b) Customer does not include the Sample Application Code in any product or application designed for website development; and (c) Customer does not use the Adobe name, logos, icons, or other Adobe trademarks to market its application. Customer agrees to indemnify, hold harmless, and defend Adobe from and against any loss, damage, claims, or lawsuits, including attorney's fees, that arise or result from the use or distribution of its application.

### **3. Intellectual Property Ownership.**

The Software and any authorized copies that Customer makes are the intellectual property of and are owned by Adobe Systems Incorporated and its suppliers. The structure, organization, and source code of the Software are the valuable trade secrets and confidential information of Adobe Systems Incorporated and its suppliers. The Software is protected by law, including but not limited to the copyright laws of the United States and other countries, and by international treaty provisions. Except as expressly stated herein, this agreement does not grant Customer any intellectual property rights in the Software. All rights not expressly granted are reserved by Adobe and its suppliers.

#### **4. Restrictions.**

4.1 Proprietary Notices. Any permitted copy of the Software (including without limitation Documentation) that Customer makes must contain the same copyright and other proprietary notices that appear on or in the Software.

4.2 No Modifications. Except as expressly permitted in this Agreement, Customer may not modify, port, adapt, or translate the Software.

4.3 No Reverse Engineering. Except as otherwise expressly permitted in this Agreement, Customer will not reverse engineer, decompile, disassemble, or otherwise attempt to discover the source code of the Software.

4.4 No Unbundling. The Software may include various applications and components, may allow access to different Adobe Online Services, may support multiple platforms and languages, and may be provided to Customer on multiple media or in multiple copies. Nonetheless, the Software is designed as and provided to Customer as a single product to be used as a single product on Computers as permitted herein. Unless otherwise permitted in the Documentation, Customer is not required to install all component parts of the Software, but Customer may not unbundle the component parts of the Software for use on different Computers.

4.5 CUSTOMER WILL NOT RENT, LEASE, SELL, SUBLICENSE, ASSIGN, OR TRANSFER ITS RIGHTS IN THE SOFTWARE (INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, SOFTWARE OBTAINED THROUGH A WEB DOWNLOAD), OR AUTHORIZE ANY PORTION OF THE SOFTWARE TO BE COPIED ONTO ANOTHER INDIVIDUAL OR LEGAL ENTITY'S COMPUTER EXCEPT AS MAY BE EXPRESSLY PERMITTED HEREIN. Notwithstanding anything to the contrary in this Section, Customer may transfer copies of the Software installed on one of Customer's Computers to another one of Customer's Computers provided that the resulting installation and use of the Software is in accordance with the terms of this Agreement and does not cause Customer to exceed its right to use the Software under this Agreement.

4.6 Prohibited Use. Except as expressly authorized under this Agreement, and in addition to the restrictions set forth in Section 2, Customer is prohibited from: (a) using the Software on behalf of third parties; (b) renting, leasing, lending or granting other rights in the Software including rights on a membership, subscription or hosted basis; (c) providing use of the Software in a third party outsourcing facility or by time sharing to users who are not properly licensed by Adobe; (d) to the extent that non-licensed parties are permitted to interact with or initiate processes in the Software, such interaction or initiation of a process does not have the purpose or effect of providing an alternative to such non-licensed parties obtaining a valid license to the Software; and (e) allowing any person who is not a User from using the Software.

4.7 Open Source Software. Notwithstanding anything to the contrary, Customer is not licensed to (and Customer agrees that it will not) integrate or use the Software with any Open Source Software or otherwise take any action that could require disclosure, distribution, or licensing of all or any part of the Product in source code form, for the purpose of making derivative works, for sale or at no charge. For the purposes of this Section, "Open Source Software" shall mean software licensed under the GNU General Public License, the GNU Lesser General Public License, or any other license terms that could require, or condition Customer's use, modification, or distribution of such software on the disclosure, distribution, or licensing of any other software in source code form, for the purpose of making derivative works, for sale or at no charge. Any violation of the foregoing provision shall immediately terminate all of Customer's licenses and other rights to the Production Software granted under this Agreement. Customer may use other software with the Production Software, which may be commonly referred to as "open source" outside the terms of this Agreement, provided the license terms of use for such other open source software do not conflict with any of the terms and conditions herein.

#### **5. Updates.**

If the Software is an Update to a prior version of Adobe software (the "Prior Version"), then Customer's use of this Update is conditional upon its retention of the Prior Version. Therefore, if Customer validly transfers this Update pursuant to Section 4.6, the Customer must transfer the Prior Version along with it. If Customer wishes to use this Update in addition to the Prior Version, then Customer may only do so on the same Computer on which

it has installed and is using the Prior Version. Any obligations that Adobe may have to support Prior Versions during the License Term may end upon the availability of this Update. No other use of the Update is permitted. Additional Updates may be licensed to Customer by Adobe with additional or different terms.

## **6. LIMITED WARRANTY.**

Except as otherwise stated in a separate agreement between Adobe and a Software licensee, Adobe warrants to the individual or entity that first purchases a license for the Software for use pursuant to the terms of this agreement that the Software will perform substantially in accordance with the corresponding user manual for the Software for the shorter period of (a) the ninety (90) day period or (b) License Term following receipt of the Software ("Warranty Period") when used on the Compatible Computer. Non-substantial variation of performance from the user manual does not establish a warranty right. This limited warranty does not apply to the following, which are made available AS-IS and without warranty from Adobe: (v) patches; (w) font software; (x) Pre-release Software, trial, starter, evaluation, product sampler, Evaluation Software, and not-for-resale copies of the Software; (y) websites, Adobe Online Services, and Third Party Online Services; and (z) any software made available by Adobe for free via web download from an Adobe website. All warranty claims must be made, along with proof of purchase, to the Adobe Customer Support Department within such Warranty Period. Additional information on warranty claims is available at <http://www.adobe.com/go/support>. The entire liability of Adobe and its affiliates related to such warranty claim and Customer's sole and exclusive remedy under any warranty will be limited to either, at Adobe's option, support of the Software based on the warranty claim, replacement of the Software, or, if support or replacement is not practicable at Adobe's determination, refund of the license fee Customer paid for the Software (if any). THE LIMITED WARRANTY SET FORTH IN THIS SECTION GIVES CUSTOMER SPECIFIC LEGAL RIGHTS. CUSTOMER MAY HAVE ADDITIONAL RIGHTS UNDER LAW WHICH MAY VARY FROM JURISDICTION TO JURISDICTION. ADOBE DOES NOT SEEK TO LIMIT CUSTOMER'S WARRANTY RIGHTS TO ANY EXTENT NOT PERMITTED BY LAW. Please see Section 14 for jurisdiction-specific provisions or contact the Adobe Customer Support Department.

## **7. DISCLAIMER.**

THE LIMITED WARRANTY IN SECTION 6 AND ANY STATUTORY WARRANTY AND REMEDY THAT CANNOT BE EXCLUDED OR LIMITED UNDER LAW ARE THE ONLY WARRANTIES AND EXCLUSIVE REMEDIES APPLICABLE TO THE SOFTWARE. OTHER THAN THOSE OFFERED AND STATUTORY WARRANTIES AND REMEDIES, ADOBE, ITS AFFILIATES, AND SUPPLIERS DISCLAIM ALL WARRANTIES, CONDITIONS, REPRESENTATIONS, AND TERMS, EXPRESS OR IMPLIED, WHETHER BY STATUTE, COMMON LAW, CUSTOM, USAGE, OR OTHERWISE AS TO ANY MATTER, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO PERFORMANCE, SECURITY, NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS, INTEGRATION, MERCHANTABILITY, QUIET ENJOYMENT, SATISFACTORY QUALITY, AND FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE. OTHER THAN SUCH OFFERED AND STATUTORY WARRANTIES AND REMEDIES, THE SOFTWARE AND ACCESS TO ANY WEBSITES, ADOBE OR THIRD PARTY ONLINE SERVICES ARE PROVIDED AS-IS AND WITH ALL FAULTS. THIS DISCLAIMER OF WARRANTY MAY NOT BE VALID IN SOME JURISDICTIONS. CUSTOMER MAY HAVE ADDITIONAL WARRANTY RIGHTS UNDER LAW WHICH MAY NOT BE WAIVED OR DISCLAIMED. ADOBE DOES NOT SEEK TO LIMIT CUSTOMER'S WARRANTY RIGHTS TO ANY EXTENT NOT PERMITTED BY LAW. The provisions of Sections 7 and Section 8 will survive the termination of this agreement, howsoever caused, but this will not imply or create any continued right to use the Software after termination of this agreement.

## **8. LIMITATION OF LIABILITY.**

EXCEPT FOR THE EXCLUSIVE REMEDY OFFERED BY ADOBE ABOVE AND ANY REMEDIES THAT CANNOT BE EXCLUDED OR LIMITED UNDER LAW, ADOBE, ITS AFFILIATES, AND SUPPLIERS WILL NOT BE LIABLE TO CUSTOMER FOR ANY LOSS, DAMAGES, CLAIMS, OR COSTS WHATSOEVER INCLUDING ANY CONSEQUENTIAL, INDIRECT OR INCIDENTAL DAMAGES, ANY LOST PROFITS OR LOST SAVINGS, ANY DAMAGES RESULTING FROM BUSINESS INTERRUPTION, PERSONAL INJURY OR FAILURE TO MEET ANY DUTY OF CARE, OR CLAIMS BY A THIRD PARTY, EVEN IF AN ADOBE REPRESENTATIVE HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH

LOSS, DAMAGES, CLAIMS, OR COSTS. IN ANY EVENT, ADOBE'S AGGREGATE LIABILITY AND THAT OF ITS AFFILIATES AND SUPPLIERS UNDER OR IN CONNECTION WITH THIS AGREEMENT WILL BE LIMITED TO THE AMOUNT PAID FOR THE SOFTWARE, IF ANY. THIS LIMITATION WILL APPLY EVEN IN THE EVENT OF A FUNDAMENTAL OR MATERIAL BREACH OR A BREACH OF THE FUNDAMENTAL OR MATERIAL TERMS OF THIS AGREEMENT. Nothing contained in this agreement limits Adobe's liability to Customer in the event of death or personal injury resulting from Adobe's negligence or for the tort of deceit (fraud). Adobe is acting on behalf of its affiliates and suppliers for the purpose of disclaiming, excluding, and limiting obligations, warranties, and liability, but in no other respects and for no other purpose.

THE FOREGOING LIMITATIONS AND EXCLUSIONS APPLY TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW IN CUSTOMER'S JURISDICTION. THIS LIMITATION OF LIABILITY MAY NOT BE VALID IN SOME JURISDICTIONS. CUSTOMER MAY HAVE RIGHTS THAT CANNOT BE WAIVED UNDER CONSUMER PROTECTION AND OTHER LAWS. ADOBE DOES NOT SEEK TO LIMIT ITS WARRANTY OR REMEDIES TO ANY EXTENT NOT PERMITTED BY LAW. SEE SECTION 14 FOR JURISDICTION-SPECIFIC STATEMENTS.

## **9. Export Rules.**

Customer acknowledges that the Software is subject to the U.S. Export Administration Regulations (the "EAR") and that Customer will comply with the EAR. Customer will not export or re-export the Software, directly or indirectly, to: (a) any countries that are subject to U.S. export restrictions (including, but not limited to, Cuba, Iran, North Korea, Sudan, and Syria), (b) any end user whom Customer knows or has reason to know will utilize them in the design, development or production of nuclear, chemical or biological weapons, or rocket systems, space launch vehicles, and sounding rockets, or unmanned air vehicle systems, or (c) any end user who has been prohibited from participating in the U.S. export transactions by any federal agency of the U.S. government. In addition, Customer is responsible for complying with any local laws in Customer's jurisdiction which may impact its right to import, export or use the Software. If Adobe has knowledge that a violation has occurred, Adobe may be prohibited from providing maintenance and support for the Software.

## **10. Notice to U.S. Government End Users.**

10.1 U.S. Government Licensing of Adobe Technology. Customer agrees that when licensing Adobe Software for acquisition by the U.S. Government, or any contractor therefore, Customer will license consistent with the policies set forth in 48 C.F.R. Section 12.212 (for civilian agencies) and 48 C.F.R. Sections 227.7202-1 and 227.7202-4 (for the Department of Defense). For U.S. Government End Users, Adobe agrees to comply with all applicable equal opportunity laws including, if appropriate, the provisions of Executive Order 11246, as amended; Section 402 of the Vietnam Era Veterans Readjustment Assistance Act of 1974 (38 USC 4212), and Section 503 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended; and the regulations at 41 CFR Parts 60-1 through 60-60, 60-250, and 60-741. The affirmative action clause and regulations contained in the preceding sentence will be incorporated by reference into this agreement.

10.2 Commercial Items. For U.S. Government End Users, Software is a "Commercial Item(s)", as that term is defined at 48 C.F.R. Section 2.101, consisting of "Commercial Computer Software" and "Commercial Computer Software Documentation", as such terms are used in 48 C.F.R. Section 12.212 or 48 C.F.R. Section 227.7202, as applicable. Consistent with 48 C.F.R. Section 12.212 or 48 C.F.R. Sections 227.7202-1 through 227.7202-4, as applicable, the Commercial Computer Software and Commercial Computer Software Documentation are being licensed to U.S. Government end users (a) only as Commercial Items and (b) with only those rights as are granted to all other end users pursuant to the terms and conditions herein. Unpublished rights reserved under the copyright laws of the United States.

## **11. Governing Law.**

If Customer is a consumer who uses the Software for only personal non-business purposes, then this agreement will be governed by the laws of the jurisdiction in which Customer purchased the license to use the Software. If Customer is not such a consumer, this agreement will be governed by and construed in accordance with the

substantive laws in force in: (a) the State of California, if a license to the Software is obtained when Customer is in the United States, Canada, or Mexico; (b) Japan, if a license to the Software is obtained when Customer is in Japan; (c) Singapore, if a license to the Software is obtained when Customer is in a member state of the Association of Southeast Asian Nations (ASEAN), Mainland China, Hong Kong S.A.R., Macau S.A.R., Taiwan, or the Republic of Korea; or (d) England and Wales, if a license to the Software is obtained when Customer is in any jurisdiction not described above. The respective courts of Santa Clara County, California, when California law applies; Tokyo District Court in Japan, when Japanese law applies; and the competent courts of London, England, when the law of England and Wales applies; shall each have non-exclusive jurisdiction over all disputes relating to this agreement. When Singapore law applies, any dispute arising out of or in connection with this agreement, including any question regarding its existence, validity, or termination, shall be referred to and finally resolved by arbitration in Singapore in accordance with the Arbitration Rules of the Singapore International Arbitration Centre (SIAC) for the time being in force, which rules are deemed to be incorporated by reference into this section. There shall be one arbitrator, selected jointly by the parties. If the arbitrator is not selected within thirty (30) days of the written demand by a party to submit to arbitration, the Chairman of the SIAC shall make the selection. The language of the arbitration shall be English. Notwithstanding any provision in this agreement, Adobe or Customer may request any judicial, administrative, or other authority to order any provisional or conservatory measure, including injunctive relief, specific performance, or other equitable relief, prior to the institution of legal or arbitration proceedings, or during the proceedings, for the preservation of its rights and interests or to enforce specific terms that are suitable for provisional remedies. This agreement shall not be governed by the following, the application of which is hereby expressly excluded: (x) the conflict of law rules of any jurisdiction, (y) the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, and (z) the Uniform Computer Information Transactions Act, as enacted in any jurisdiction.

## **12. General Provisions.**

12.1 If any part of this Agreement is found void and unenforceable, it will not affect the validity of the balance of this Agreement, which shall remain valid and enforceable according to its terms. Updates may be licensed to Customer by Adobe with additional or different terms. The English version of this Agreement shall be the version used when interpreting or construing this Agreement. This Agreement, along with any Exhibits thereto, is the entire agreement between Adobe and Customer relating to the Software and it supersedes any prior representations, discussions, undertakings, communications, or advertising relating to the Software. The terms of any Exhibit to this Agreement shall supersede the terms of this Agreement with respect to a particular Software product to the extent they are inconsistent. Notwithstanding anything to the contrary herein, this Agreement and Exhibits to this Agreement shall supersede the terms of any other license agreement distributed with the Software, including electronic click-through agreements.

12.2 Customer may not transfer or assign this Agreement or its rights to use the Software, by operation of law or otherwise, without the prior written consent of Adobe. For purposes of this Section, "transfer or assignment" includes a consolidation, merger, acquisition, sale, or other transaction that results in a change of the majority ownership of voting power in Customer's business enterprise, or change in ownership of all or substantially all of the assets of its business enterprise. The parties agree that Adobe is hereby entitled to assign and/or transfer all or part of its rights and obligations under this Agreement to any third party. Any attempted transfer or assignment in violation of the foregoing shall be null and void.

## **13. Compliance with Licenses.**

Adobe may, at its expense, and no more than once every twelve (12) months, appoint an independent third party to verify the number of copies and installations of the Adobe software in use by Customer. Any such verification shall be conducted upon seven (7) business days notice, during regular business hours at Customer's offices, and shall not unreasonably interfere with Customer's business activities. Both Adobe and its auditors shall execute a commercially reasonable non-disclosure agreement with Customer before proceeding with the verification. If such verification shows that Customer is using a greater number of copies of the Software than that legitimately licensed, or is deploying or using the Software in any way not permitted under this Agreement and which would require additional license fees, Customer shall pay the applicable fees for such additional copies

within thirty (30) days of invoice date, with such underpaid fees being the license fees as per Adobe's then-current, country specific, license fee list. If underpaid fees are in excess of five percent (5%) of the value of the fees paid under this Agreement, then Customer shall pay such underpaid fees and Adobe's reasonable costs of conducting the verification.

#### **14. Specific Provisions and Exceptions.**

This section sets forth specific provisions related to certain products and components of the Software as well as limited exceptions to the above terms and conditions. To the extent that any provision in this section is in conflict with any other term or condition in this agreement, the terms stated in this section will supersede such other term or condition.

14.1 No Prejudice; European Economic Area Provisions; Australia Mandatory Notice.

14.1.1 This agreement will not prejudice the statutory rights of any party, including those rights dealing with consumers. For example, for consumers in New Zealand who obtain the Software for personal, domestic, or household use (not business purposes), this agreement is subject to the Consumer Guarantees Act.

14.1.2 If Customer obtained the Software in the European Economic Area (EEA), Customer usually resides in the EEA, and Customer is a consumer (i.e., its use of the Software is for personal, non-business related purposes); then Section 6 (Limited Warranty) does not apply to Customer's purchase and use of the Software. Instead, Adobe warrants for a period of 2 years from purchase that the Software provides the functionalities set forth in the applicable user manual (the "agreed upon functionalities") when used on the Compatible Computer. Non-substantial variation from the agreed upon functionalities will not establish any warranty rights. THIS WARRANTY DOES NOT APPLY TO SOFTWARE THAT CUSTOMER USES ON A PRE-RELEASE, TRYOUT, STARTER, OR PRODUCT SAMPLER BASIS, OR TO FONT SOFTWARE, OR TO THE EXTENT THE SOFTWARE FAILS TO PERFORM BECAUSE IT HAS BEEN ALTERED BY CUSTOMER. To make a warranty claim, Customer must notify the Adobe Customer Support Department during this 2 year period, providing details of proof of purchase of the Software. Adobe will verify with Customer whether there is a defect in the Software or advise Customer that the error arises because Customer has not installed the Software correctly (in which case, Adobe shall assist Customer). If there is a defect in the Software, Customer may request from Adobe either a refund or a repaired or replacement copy of the Software. Requests must be accompanied by proof of purchase. In the event Customer's warranty details are substantiated, Adobe will meet Customer's request for repaired or replacement Software, unless it is not reasonable for Adobe to do so, in which case Adobe will provide Customer with a refund. For warranty assistance, please contact the Adobe Customer Support Department.

Please note that the provisions of Section 8 (Limitation of Liability) will continue to apply to any damages claims Customer makes regarding its use of the Software. Nonetheless, Adobe shall be liable for direct losses that are reasonably foreseeable in the event of a breach by Adobe of this agreement. Customer is advised to take all reasonable measures to avoid and reduce damages, in particular by making backup copies of the Software and its computer data.

This agreement, and in particular this Section 14.1.2, is intended to describe Customer's rights (including its statutory rights) in the event there should be problems with its use of the Software. If Customer's statutory rights are greater than this description, its statutory rights shall apply.

14.1.3 Nothing included in this agreement (including Section 4.4) shall limit any non-waivable right to decompile the Software that Customer may enjoy under applicable law. For example, if Customer is located in the European Union (EU), Customer may have the right upon certain conditions specified in the applicable law to decompile the Software if it is necessary to do so in order to achieve interoperability of the Software with another software program, Customer has first asked Adobe in writing to provide the information necessary to achieve such operability, and Adobe has not made such information available. In addition, such decompilation may only be performed by Customer or someone else entitled to use a copy of the Software on Customer's behalf. Adobe has the right to impose reasonable conditions before providing such information. Any information supplied by Adobe or obtained by Customer, as permitted hereunder, may only be used by Customer for the purpose described herein

and may not be disclosed to any third party or used to create any software that is substantially similar to the expression of the Software or used for any other act that infringes the copyright of Adobe or its licensors.

14.1.4 If Customer obtains the Software in Australia, then the following provision shall apply, notwithstanding anything stated to the contrary in this Agreement:

**NOTICE TO CONSUMERS IN AUSTRALIA:**

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. Our software products also come with a 90-day limited warranty given by Adobe Systems Software Ireland Limited, with an office at 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin, Ireland, as set out in the Agreement. If your products do not provide the general features and functions described in the User Documentation in the 90-day period after delivery to you, please call the Adobe Customer Support Department at 1800 614 863 with details of your product, serial number, and proof of purchase. You may be required to return the software product to the address we provide to you at the time, in which case such return will be at your own cost. The benefits under this warranty are in addition to other rights and remedies that you may have at law.

14.2 Pre-release Software Additional Terms. If the Software is pre-commercial release or beta software ("Pre-release Software"), then this section applies. The Pre-release Software does not represent final product from Adobe, and may contain bugs, errors, and other problems that could cause system or other failures and data loss. Adobe may never commercially release the Pre-release Software. If Customer received the Pre-release Software pursuant to a separate written agreement, such as the Adobe Systems Incorporated License Agreement for Pre-release Software, then Customer's use of the Software is also governed by such agreement. Customer will promptly return or destroy all copies of Pre-release Software upon the earlier of Adobe's request or upon Adobe's commercial release of such Software. CUSTOMER'S USE OF PRE-RELEASE SOFTWARE IS AT ITS OWN RISK. SEE SECTIONS 6 AND 8 FOR LIMITED WARRANTY AND LIABILITY LIMITATIONS RELATED TO PRE-RELEASE SOFTWARE.

**15. Term and Termination.**

This Agreement shall remain in effect until any material breach of this Agreement by Customer occurs, upon which this Agreement shall automatically terminate. Upon termination or expiration of this Agreement for any reason, Customer shall discontinue use of the Software and shall destroy the Software, Documentation, and all copies thereto. Termination shall not, however, relieve either party of obligations incurred prior to the termination. The following Sections shall survive termination of this Agreement: 1 (Definitions), 7 (Disclaimer), 8 (Limitation of Liability), 10 (Notice to U.S. Government End Users), 11 (Governing Law), 14 (Specific Provisions and Exceptions), and 15 (Term and Termination).

**16. Confidentiality.**

Customer will treat the Documentation, SDK Components, except Sample Code, and other materials distributed with the Software and marked as confidential ("Confidential Information") with the same degree of care to prevent unauthorized disclosure to anyone other than Customer's Users as Customer accords to its own confidential information, but in no event with less than reasonable care. Customer's obligations of confidentiality under this Section shall terminate to the extent that Customer can document that the Confidential Information was in the public domain at or prior to the time it was communicated to Customer by Adobe through no fault of Customer. Customer may also disclose the Confidential Information in response to a valid order by a court or other governmental body, when otherwise required by law, or when necessary to establish the rights of either party under this Agreement, provided Customer gives Adobe advance written notice thereof.

If you have any questions regarding this Agreement or if you wish to request any information from Adobe please use the address and contact information included with this product to contact the Adobe office serving your jurisdiction.

Adobe and InDesign are either registered trademarks or trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries. All other marks are property of their respective owners.

InDesignServer-en\_US-20120125\_1600

## **ADOBE SYSTEMS INCORPORATED**

### **Contrat de licence du logiciel de serveur Adobe InDesign**

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LE PRESENT CONTRAT. EN COPIANT, EN INSTALLANT OU EN UTILISANT TOUT OU UNE PARTIE DE CE LOGICIEL, VOUS (CI-APRES LE « CLIENT ») ACCEPTEZ TOUTES LES DISPOSITIONS DU PRESENT CONTRAT, Y COMPRIS, NOTAMMENT, LES DISPOSITIONS DES RESTRICTIONS AFFECTANT LA LICENCE A L'ARTICLE 4, LA GARANTIE LIMITEE AUX ARTICLES 6 ET 7, LA LIMITATION DE RESPONSABILITE A L'ARTICLE 8, ET LES DISPOSITIONS ET EXCEPTIONS PARTICULIERES DECrites A L'ARTICLE 14. LE CLIENT RECONNAT ET ACCEPTE QUE LE PRESENT CONTRAT A LA MEME VALEUR JURIDIQUE QUE TOUT CONTRAT ECRIT NEGOCIE ET SIGNE PAR LE CLIENT. LE PRESENT CONTRAT EST OPPOSABLE AU CLIENT. SI LE CLIENT N'ACCEPTE PAS LES DISPOSITIONS DU PRESENT CONTRAT, IL NE DEVRAIT PAS UTILISER LE LOGICIEL.

Le Client peut avoir conclu un autre contrat écrit directement avec Adobe (par ex. : un contrat de licence de volume) qui complète ou remplace tout ou partie du présent Contrat. Le logiciel de serveur Adobe InDesign nécessite l'utilisation d'un logiciel tiers qui fait l'objet d'une licence distincte. Une copie de la licence accompagnant ledit logiciel tiers est incluse dans les matériaux du logiciel de serveur InDesign ou à l'adresse [http://www.adobe.com/go/thirdparty\\_fr](http://www.adobe.com/go/thirdparty_fr).

#### **1. Définitions.**

1.1 Le terme « Adobe » désigne Adobe Systems Incorporated, société inscrite au registre de commerce du Delaware, 345 Park Avenue, San Jose, Californie 95110, si le présent contrat est conclu alors que le Client réside aux Etats-Unis, au Canada ou au Mexique. Dans le cas contraire, ce terme désigne Adobe Systems Software Ireland Limited, 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Irlande.

1.2 L'expression « Ordinateur compatible » désigne un Ordinateur dont la configuration matérielle et le système d'exploitation répondent aux recommandations décrites dans la Documentation.

1.3 Le terme « Ordinateur » désigne un appareil virtuel ou physique acceptant des informations en un format numérique ou similaire et les traitant dans un objectif bien précis en utilisant une séquence d'instructions, y compris, notamment, les ordinateurs de bureau, les ordinateurs portables, les tablettes, les appareils mobiles, les appareils de télécommunication, les appareils connectés à l'Internet et les produits matériels capables d'exécuter une grande variété de logiciels de productivité, de divertissement ou autres.

1.4 L'expression « Logiciel de développement » désigne une version du Logiciel concédée sous licence par Adobe en vue d'une utilisation dans un environnement technique à des fins de développement, notamment de test et de préproduction internes, et non en tant que Logiciel de production.

1.5 L'expression « Produit/service hébergé » désigne le produit ou service hébergé du Client qui est intégré au Logiciel.

1.6 Le terme « Instance » désigne une copie unique du Logiciel exécutée dans la mémoire d'un Ordinateur particulier.

1.7 L'expression « Réseau interne » désigne un réseau privé et exclusif, accessible uniquement aux employés et aux sous-traitants individuels (c.-à-d. des intérimaires) d'une société particulière ou de toute entité commerciale semblable. L'expression « Réseau interne » ne désigne pas l'Internet ou tout autre réseau communautaire ouvert au public, comme les groupes, associations et organisations similaires fonctionnant par voie d'adhésion ou de souscription.

1.8 L'expression « Nombre autorisé » signifie un (1), sauf indication contraire en vertu d'une licence valide distincte (par exemple : licence de volume) concédée par Adobe.

1.9 L'expression « Logiciel de production » désigne une version du Logiciel concédée sous licence par Adobe en vue d'une utilisation dans un environnement de production et non en tant que Logiciel de développement et/ou d'évaluation.

1.10 L'expression « Composants SDK » désigne l'exemple de code logiciel, une interface de programmation d'application, des fichiers bibliographiques et les informations connexes, ainsi que les spécifications de format de fichier figurant dans les dossiers « échantillons » et « sdk » (ou dans tous les autres emplacements décrits dans la Documentation ou dans un fichier « Lisez-moi » accompagnant le Logiciel) et susceptibles d'être distribués dans le cadre du Logiciel.

1.11 Le terme « Logiciel » désigne (a) toutes les informations avec lesquelles le présent Contrat est fourni, y compris et sans limitation : (i) tous les fichiers logiciels et autres données informatiques ; (ii) toute logique de script propriétaire intégrée aux formats de fichier exportés ou utilisés dans un Service en ligne d'Adobe ; (iii) les échantillons et galeries de photos, les images, les fichiers sonores, les dessins et les autres œuvres artistiques fournis avec des logiciels Adobe ou mis à disposition par Adobe sur le site Web d'Adobe à des fins d'utilisation avec le logiciel d'Adobe et non obtenus auprès d'Adobe via un service tiers (sauf indication contraire de ce service) ou auprès d'un tiers via un service distinct (les « Fichiers de contenu ») ; (iv) les fichiers et documents annexes écrits explicatifs (la « Documentation ») ; et (v) les polices de caractères ; ainsi que (b) toutes les versions modifiées et leurs copies, ainsi que les mises à niveau, mises à jour et compléments à ces données qui sont fournis au Client par Adobe à tout moment, sauf si ceux-ci sont fournis en vertu d'un autre contrat (ci-après collectivement les « Mises à jour »).

1.12 Le terme « Utilisateur » désigne un employé individuel, un entrepreneur, ou un sous-traitant de l'entreprise du Client, ou d'une entité commerciale similaire, ayant accès au Logiciel et qui ne dépasse pas le Nombre autorisé.

## **2. Licence de Logiciel.**

2.1 Concession de licence. Sous réserve que le Client continue à se conformer aux dispositions du présent Contrat et moyennant le paiement des frais de licence applicables, Adobe accorde au Client une licence non exclusive et limitée d'installation et d'utilisation du logiciel sur le territoire ou dans la région où le Client a acquis le Logiciel auprès d'Adobe ou de l'un de ses revendeurs agréés ou tel qu'indiqué d'une autre manière dans la Documentation (ci-après le « Territoire »), pendant la durée de cette licence (« Durée de la licence »), dans le cadre du Type de licence et sur le Nombre autorisé d'ordinateurs compatibles du Client, et d'une manière conforme aux dispositions du présent Contrat et de toute documentation applicable. Sauf indication contraire dans le présent Contrat, dans la Documentation applicable, ou à la date de l'achat, la licence est perpétuelle. A la date d'expiration ou à la résiliation des dispositions de la licence, une partie ou la totalité du Logiciel peut cesser de fonctionner sans préavis. A l'expiration ou la résiliation de la licence, le Client ne peut pas utiliser le Logiciel sauf s'il a renouvelé la licence.

2.2 Sous-licence. Le Client peut sous-licencier l'accès au Logiciel à ses sous-traitants pour le compte du Client et uniquement dans le cadre des activités commerciales directes du Client, sous réserve que : le Client en informe Adobe par écrit au préalable (en utilisant l'adresse [idserver@adobe.com](mailto:idserver@adobe.com)) ; (b) le Client s'assure qu'un tel sous-traitant accepte d'être tenu pour responsable et respecte toutes les dispositions du présent Contrat relatives à l'utilisation du Logiciel dans les mêmes conditions que celles qui sont applicables au Client ; (c) cette utilisation ne représente ni ne constitue une augmentation de l'étendue ou du nombre de licences prévues en vertu des présentes ; et que (d) le Client reste responsable de tout acte ou omission du ou des sous-traitants concernant le présent Contrat.

## **2.3 Concession de Licences supplémentaires.**

2.3.1 Licence de serveur limitée. Si le Client a obtenu une Licence de serveur limitée valide pour le Logiciel de production, Adobe accorde au Client, en complément de la Licence décrite ci-dessus, le droit d'installer et d'utiliser le Logiciel de production afin (a) de permettre aux Utilisateurs connectés à son Réseau interne de télécharger le Logiciel pour installation ou (b) de permettre à ses Utilisateurs d'utiliser le Logiciel par l'intermédiaire des commandes, données ou instructions d'un Ordinateur connecté au Réseau interne du Client,

sous réserve que le nombre total (pas le nombre simultané) d'Utilisateurs utilisant le logiciel ne dépasse pas le Nombre autorisé. Aucune autre utilisation de réseau n'est autorisée.

2.3.2 Licence de serveur Premium. Si le Client a obtenu une Licence de serveur Premium valide pour le Logiciel de production, Adobe accorde au Client, en complément de la Licence décrite ci-dessus, le droit d'installer et d'utiliser le Logiciel de production sur son Réseau interne jusqu'au Nombre autorisé d'Utilisateurs total (pas le nombre simultané). Adobe concède également au Client le droit d'autoriser l'accès au Logiciel de production à des utilisateurs externes via un réseau externe sous réserve que :

- (a) le Logiciel constitue uniquement une interface vers les activités commerciales directes du Client ou un service étendu à leur appui. Par exemple, notamment, si le Client est un imprimeur, le Client peut utiliser le Logiciel pour autoriser ses clients à créer et envoyer des commandes d'impression et, si le Client est une agence de publicité, le Client peut laisser ses clients accéder au Logiciel afin qu'ils interagissent avec les produits créatifs que le Client crée pour leur usage ;
- (b) les utilisateurs qui accèdent au Logiciel via un réseau externe ne sont pas autorisés à y accéder ou à l'utiliser pour leur propre compte : ils ne peuvent y accéder ou l'utiliser que pour participer aux activités commerciales directes du Client (telles que celles décrites ci-dessus) ou utiliser un service étendu à l'appui ;
- (c) aucun utilisateur qui accède au Logiciel de production via un réseau externe n'est autorisé à télécharger le Logiciel ou une partie de celui-ci.

2.3.3 Licence d'hébergement à deux niveaux. Si le Client a obtenu un serveur InDesign Premium, Adobe octroie au Client une licence non exclusive et non transférable pour distribuer le Produit/service hébergé du Client à des tiers (chacun étant nommé « Partenaire tiers ») et pour autoriser chaque Partenaire tiers à fournir un accès au Produit/service hébergé directement à ses utilisateurs finaux sous la propre marque commerciale du Partenaire tiers et/ou incorporé comme partie du propre service du Partenaire tiers (chacun étant appelé « Produit/service hébergé du partenaire »), à condition que le Produit/service hébergé soit accompagné d'un accord de licence d'utilisateur final (« EULA du licencié ») qui comprend des dispositions similaires et non moins restrictives que celles définies par les présentes pour le Logiciel, qui peuvent être modifiées par Adobe de temps à autre. La licence accordée par les présentes est en outre soumise aux dispositions suivantes :

- (a) Le Client doit désigner Adobe comme tiers bénéficiaire de l'EULA du Client conclu entre le Client et un Partenaire tiers. Le Client n'octroie à aucun Partenaire tiers des droits d'accès et d'utilisation du Logiciel dépassant la portée des conditions décrites dans les présentes. Le Client garantit qu'il imposera les dispositions de l'EULA du Client à tout Partenaire tiers et que le Client indemnisera Adobe pour tout coût, perte, frais, responsabilité ou dommage causés par toute violation de l'EULA du Client par tout Partenaire tiers.
- (b) Le Produit/Service hébergé du partenaire sera installé et exécuté par le Partenaire tiers uniquement, sur les ordinateurs dont il est propriétaire.
- (c) L'accès des utilisateurs finaux du Partenaire tiers au Produit/Service hébergé sera fourni via une connexion réseau par une interface Web créée par le Partenaire tiers. Pour éviter toute confusion, le Partenaire tiers n'est pas autorisé à fournir à ses utilisateurs finaux un accès direct au Logiciel, mais seulement dans le cadre de l'accès au Produit/service hébergé du partenaire.

2.3.4 Licence de Logiciel de développement. Si le Client a obtenu une licence valide pour le Logiciel de développement, le Client peut utiliser celui-ci sur des plates-formes concédées sous licence dans l'environnement technique du Client, exclusivement à des fins de test et de développement et non pas à des fins de production. Le Client peut installer une Instance unique du Logiciel de développement sur des Ordinateurs compatibles, jusqu'au Nombre autorisé, connectés au Réseau interne du Client et permettre à ses Utilisateurs d'utiliser le Logiciel de développement.

2.3.5 Logiciel d'évaluation. Le Logiciel, ou les parties du Logiciel, fournis avec un numéro de série et désignés « à des fins d'évaluation » ou avec une désignation identique (telle qu'un Logiciel ou un numéro de série fourni comme « EVAL » en vertu d'un contrat distinct) (un « Logiciel d'évaluation ») peuvent être installés et utilisés sur des Ordinateurs compatibles, jusqu'au Nombre autorisé, uniquement à des fins de démonstration, d'évaluation et de formation, pour une période maximum de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date de

fourniture du Logiciel au Client, et seulement si les Fichiers de sortie ou autres matériels créés par ce biais sont uniquement destinés à une utilisation interne, non commerciale et non productive. Adobe se réserve le droit de résilier la licence du Client pour évaluer le Logiciel à tout moment à son entière discréction. Le Client accepte de retourner ou de détruire sa copie du Logiciel au moment de la résiliation du présent Contrat pour toute raison. LE LOGICIEL D'EVALUATION EST FOURNI « EN L'ETAT ». L'ACCES A TOUS LES FICHIERS DE SORTIE CREEES AVEC LEDIT LOGICIEL D'EVALUATION, DE MEME QUE LEUR UTILISATION, EST AUX PROPRES RISQUES DU CLIENT.

2.4 Copie de sauvegarde. Le Client est autorisé à effectuer une (1) copie supplémentaire du Logiciel sous une forme lisible par machine à des fins d'archivage uniquement. Le Client peut également installer une copie de sauvegarde du Logiciel sur ses Ordinateurs à des fins de reprise sur sinistre et les utiliser dans le cas où les copies principales du Client échoueraient ou seraient en cours de maintenance et ne seraient pas utilisées dans un environnement de production. Le Client ne peut pas utiliser de copies de sauvegarde, principale et de reprise sur sinistre du Logiciel à des fins de production qui entraînerait un dépassement de ses droits d'utilisation du Logiciel conformément au présent Contrat.

2.5 Fichiers de contenu. Sauf dispositions contraires contenues dans les fichiers « Lisez-moi » ou autre(s) contrat(s) associé(s) aux Fichiers de contenu, le Client peut utiliser, afficher à l'écran, modifier, reproduire et distribuer tous les Fichiers de contenu. Toutefois, le client n'est pas autorisé à distribuer les Fichiers de Contenu seuls (c'est-à-dire s'ils constituent la valeur principale du produit distribué) et n'est pas autorisé à revendiquer un droit sur une marque relative aux Fichiers de Contenu ou à toute œuvre dérivée. Rien dans les présentes ne porte atteinte à la propriété du Logiciel comme indiqué à l'Article 3.

2.6 Copies de la documentation. Le Client est autorisé à effectuer des copies de la Documentation pour son usage interne dans le cadre de l'utilisation du Logiciel conformément au présent contrat, dans la limite d'un nombre raisonnablement nécessaire.

2.7 Utilisation conforme à la Loi. Comme pour les relations entre le Client et Adobe, le Client assume tous les risques et est seul responsable de toutes les responsabilités résultant de son utilisation du Logiciel en violation (ou d'une façon produisant un contenu en violation) de toute loi ou des droits de tiers y compris, notamment, des lois concernant la contrefaçon de droit d'auteur ou le respect de la vie privée.

2.8 Logiciels de polices de caractères. Si le Logiciel comprend un logiciel de polices de caractères :

2.8.1 Le client peut utiliser le logiciel de polices de caractères avec le Logiciel sur des Ordinateurs, conformément aux dispositions de l'Article 2 et produire les sorties du logiciel de polices de caractères sur tout appareil de sortie connecté auxdits Ordinateurs.

2.8.2 Le Client peut donner une copie de la ou des polices de caractères qu'il a utilisées dans un fichier donné à un imprimeur commercial ou un autre service d'édition ; ledit service d'édition peut utiliser la ou les polices de caractères pour traiter son fichier, sous réserve que ce service ait une licence valide pour utiliser ledit logiciel de polices de caractères.

2.8.3 Le Client peut intégrer des copies du logiciel de polices de caractères dans ses documents électroniques à des fins d'impression, de visualisation et d'édition du document. Aucun autre droit d'intégration n'est concédé ni accordé en vertu de cette licence.

2.8.4 Nonobstant les dispositions précédentes, les polices répertoriées sur le site [http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts\\_fr](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts_fr) sont incluses dans le Logiciel uniquement en vue du fonctionnement de l'interface utilisateur du Logiciel et ne sont pas destinées à être utilisées dans les Fichiers de sortie. Ces polices répertoriées ne sont pas concédées en vertu de cet Article 2.8. Le client accepte de ne pouvoir copier, déplacer, activer ou utiliser, ou de n'autoriser aucun outil de gestion de police à copier, déplacer, activer ou utiliser lesdites polices répertoriées dans ou avec tout programme informatique, application ou fichier autre que le Logiciel.

2.9 Exemple de code d'application. Le Client a la possibilité de modifier le format de code source des Logiciels qui sont explicitement identifiés comme exemples de code, exemples de code d'application, snippets de code, fichiers de classe ActionScript, applications sur même serveur, ou exemples de composants (chacun constituant

un « Exemple de code d'application ») dans la documentation accompagnant ces derniers, uniquement à des fins de conception, de développement et de contrôle de Sites Web et d'applications développées en utilisant des logiciels Adobe ; sous réserve de n'être autorisé à copier et à distribuer l'Exemple de code d'application (modifié ou non modifié) qu'à condition de respecter l'ensemble des conditions suivantes : (a) le Client distribue uniquement les versions de l'objet compilé de l'Exemple de code d'application avec son application ; (b) le Client n'inclut pas l'Exemple de code d'application dans un produit ou une application conçu à des fins de développement de site Web ; et (c) le Client n'utilise pas le nom d'Adobe, les logos, les icônes ou les autres marques d'Adobe pour commercialiser son application. Le Client s'engage à rembourser, à exempter de toute responsabilité et à défendre Adobe contre toute perte, tout dommage, toute réclamation ou action en justice, y compris les frais d'avocats qui pourraient découler ou résulter de l'usage ou de la distribution de son application.

### **3. Titularité des droits de propriété intellectuelle.**

Le Logiciel et toutes copies que le Client est autorisé à faire sont la propriété intellectuelle d'Adobe Systems Incorporated et de ses fournisseurs. La structure, l'organisation et le code source du Logiciel sont des secrets commerciaux de valeur et des informations confidentielles d'Adobe Systems Incorporated et de ses fournisseurs. Le Logiciel est protégé par la loi, y compris notamment par les lois des Etats-Unis et d'autres pays sur le droit d'auteur et par les dispositions des traités internationaux. Sauf disposition expresse contraire dans le présent Contrat, celui-ci ne concède au Client aucun droit de propriété intellectuelle sur le Logiciel. Adobe et ses fournisseurs se réservent tous les droits non expressément accordés.

### **4. Limitations.**

**4.1 Mentions de propriété.** Toute copie autorisée du Logiciel (y compris notamment la Documentation) effectuée par le Client doit contenir les mêmes mentions de droit d'auteur et autres mentions de propriété intellectuelle que celles qui apparaissent dans ou sur le Logiciel.

**4.2 Modifications.** Sauf disposition contraire expressément stipulée dans le présent Contrat, le Client n'est pas autorisé à modifier, transposer, adapter ou traduire le Logiciel.

**4.3 Ingénierie inverse.** Sauf disposition contraire expressément stipulée dans le présent Contrat, il est interdit au Client d'effectuer l'ingénierie inverse, de décompiler, de désassembler ou d'essayer d'une autre manière de découvrir le code source du Logiciel.

**4.4 Dégroupage.** Il se peut que le Logiciel contienne divers composants et applications, qu'il permette l'accès à différents Services en ligne d'Adobe, qu'il fonctionne avec des plates-formes ou des langues multiples, et qu'il soit fourni au Client sur plusieurs supports ou en plusieurs exemplaires. Cependant, le Logiciel est conçu et fourni au Client en tant que produit unique devant être utilisé comme tel sur les Ordinateurs tel qu'autorisé dans les présentes. Sauf indication contraire dans la Documentation, le Client n'est pas tenu d'installer tous les composants du Logiciel, mais il s'interdit de dégrouper lesdits composants pour les utiliser sur différents Ordinateurs.

**4.5 LE CLIENT NE PEUT PAS LOUER, DONNER EN CREDIT-BAIL, VENDRE, CONCEDER EN SOUS-LICENCE, CEDER OU TRANSFERER SES DROITS RELATIFS AU LOGICIEL (Y COMPRIS NOTAMMENT TOUT LOGICIEL OBTENU VIA UN TELECHARGEMENT SUR LE WEB) OU AUTORISER LA COPIE DE TOUT OU PARTIE DU LOGICIEL SUR L'ORDINATEUR D'UN AUTRE UTILISATEUR OU D'UNE AUTRE SOCIETE SAUF AUTORISATION EXPLICITE STIPULEE DANS LES PRESENTES.** Nonobstant toute disposition contraire du présent Article, le Client peut transférer des copies du Logiciel installé sur l'un des Ordinateurs du Client vers un autre de ses Ordinateurs, à condition que l'installation et l'utilisation du Logiciel en résultant soient conformes aux dispositions du présent Contrat et n'entraînent pas un dépassement du Client du droit d'utiliser le Logiciel conformément à ce Contrat.

**4.6 Utilisation interdite.** Sauf disposition expresse contraire en vertu du présent Contrat et outre les restrictions établies à l'Article 2, il est interdit au Client : (a) d'utiliser le Logiciel pour le compte de tiers ; (b) de louer, donner en crédit-bail, prêter ou concéder d'autres droits sur le Logiciel, y compris les droits relatifs à une adhésion, une inscription ou un hébergement ; (c) d'autoriser l'utilisation du Logiciel dans le cadre d'une installation tierce

d'externalisation ou d'un usage en temps partagé avec des utilisateurs auxquels aucune licence n'a été concédée par Adobe ; (d) d'autoriser des tiers sans licence à interagir avec le Logiciel ou à initier l'un de ses processus lorsque ces opérations ont pour objectif ou effet de fournir à ces tiers sans licence une alternative à l'obtention d'une licence valide du Logiciel et (e) de permettre à toute personne qui n'est pas un Utilisateur d'utiliser le Logiciel.

4.7 Logiciels Libres. Nonobstant toute disposition contraire, le Client n'est pas autorisé (et le Client accepte de ne pas le faire) à intégrer ou utiliser le Logiciel avec un Logiciel libre ou à effectuer une quelconque autre opération qui pourrait exiger la divulgation, la distribution ou la concession sous licence de tout ou partie du Produit en code source à des fins de réalisation d'œuvres dérivées, pour les vendre ou sans rétribution. Aux fins du présent Article, le terme « Logiciel libre » désigne tout logiciel concédé sous la Licence publique générale du GNU, sous la Licence publique générale restreinte du GNU ou sous toute autre licence qui exigerait ou qui subordonnerait l'utilisation, la modification ou la distribution par le Client du logiciel lors de la divulgation, la distribution ou la concession sous licence de tout autre logiciel en code source à des fins de réalisation d'œuvres dérivées, pour les vendre ou sans rétribution. Toute violation de la disposition précédente met immédiatement fin à l'ensemble des licences du Client et autres droits relatifs au Logiciel de production accordés au titre du présent Contrat. Le Client peut utiliser d'autres logiciels avec le Logiciel de production, qui peuvent être communément désignés comme « libres » en dehors des dispositions du présent Contrat, sous réserve que les conditions d'utilisation de la licence pour ces logiciels libres n'entrent pas en conflit avec les présentes.

## **5. Mises à jour.**

Si le Logiciel est une Mise à jour d'une version antérieure du logiciel d'Adobe (la « Version antérieure »), l'utilisation de cette Mise à jour par le Client est subordonnée à sa rétention de la Version antérieure. Par conséquent, si le Client transfère valablement cette Mise à jour conformément à l'Article 4.6, le Client doit aussi transférer la Version antérieure. Le Client ne peut utiliser cette Mise à jour en plus de la Version antérieure que sur le même Ordinateur où il a installé et utilise la Version antérieure. Toute obligation imposée à Adobe de prendre en charge les Versions antérieures pendant la durée du contrat de licence peut se terminer dès la disponibilité de cette mise à jour. Toute autre utilisation de la mise à jour est interdite. Des mises à jour supplémentaires, contenant des dispositions complémentaires ou différentes, peuvent être concédées au Client sous licence par Adobe.

## **6. GARANTIE LIMITÉE.**

Sauf disposition expresse contraire d'un contrat de licence distinct entre Adobe et un Licencié du Logiciel, Adobe garantit à la personne physique ou morale qui achète tout d'abord une licence du Logiciel, afin de l'utiliser conformément au présent contrat, que le Logiciel fonctionne, pour l'essentiel, conformément à la Documentation pendant (a) quatre-vingt-dix (90) jours ou, si cette période est plus courte, (b) pendant la durée du contrat de licence, suite à la réception du Logiciel (« Période de garantie ») lorsque ce dernier est utilisé sur un Ordinateur compatible. Les variantes de fonctionnement mineures par rapport à ce qui est indiqué dans le manuel d'utilisation ne créent aucun droit à la garantie. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux produits suivants qui sont offerts « EN L'ETAT » et sans aucune garantie de la part d'Adobe : (v) programmes correctifs ; (w) logiciel de police de caractères ; (x) versions préliminaire, d'essai, d'évaluation, d'échantillons de produits, Logiciel d'évaluation et copies non destinées à la revente du Logiciel ; (y) sites Web, Services en ligne d'Adobe, et Services en ligne tiers ; et (z) tout logiciel mis à la disposition des clients pour un téléchargement gratuit sur le Site Web d'Adobe. Toutes les demandes de garantie doivent être faites durant la Période de garantie susmentionnée auprès du service d'assistance clientèle d'Adobe et être accompagnées d'une preuve d'achat. Des informations supplémentaires concernant les demandes de garantie se trouvent à l'adresse [http://www.adobe.com/go/support\\_fr](http://www.adobe.com/go/support_fr). L'entièvre responsabilité d'Adobe et de ses sociétés affiliées en ce qui concerne de telles demandes de garantie et les seuls recours du Client se limiteront, au choix d'Adobe, à l'assistance avec le Logiciel en fonction de la demande de service sous garantie, au remplacement du Logiciel ou, si l'assistance ou le remplacement ne sont pas appropriés selon Adobe, au remboursement des frais de licence éventuellement versés en relation avec le Logiciel (le cas échéant). LA GARANTIE LIMITÉE DEFINIE DANS LE PRESENT ARTICLE ACCORDE AU CLIENT DES DROITS SPECIFIQUES. LE CLIENT PEUT BENEFICIER D'AUTRES

DROITS AUTORISES PAR LA LOI QUI VARIENT D'UNE JURIDICTION A UNE AUTRE. ADOBE N'A NULLEMENT L'INTENTION DE LIMITER LES DROITS DU CLIENT A LA GARANTIE DANS UNE MESURE QUI NE SERAIT PAS AUTORISEE PAR LA LOI. Veuillez consulter l'Article 14 pour les dispositions relatives aux juridictions ou contacter le service d'assistance clientèle d'Adobe.

## **7. CLAUSE DE NON-RESPONSABILITE.**

LA GARANTIE LIMITEE DECrite A L'ARTICLE 6, AINSI QUE TOUTE GARANTIE ET TOUT RECOURS LEGAUX NE POUVANT ETRE EXCLUS OU LIMITES PAR LA LOI SONT LES SEULS GARANTIES ET RECOURS EXCLUSIFS APPLICABLES A CE LOGICIEL. OUTRE CES GARANTIES ET RECOURS OFFERTS ET LEGAUX, ADOBE, SES SOCIETES AFFILIees ET SES FOURNISSEURS EXCLUENT TOUTE GARANTIE, CONDITION, DECLARATION ET DISPOSITION EXPLICITE OU IMPLICITE, EN VERTU DE LA LOI, DU DROIT COUTUMIER, D'UNE COUTUME, D'UN USAGE OU AUTRE, CONCERNANT TOUTE QUESTION, NOTAMMENT LES PERFORMANCES, LA SECURITE, LA GARANTIE DE NON-CONTREFACON DES DROITS D'UN TIERS, L'INTEGRATION, LA QUALITE MARCHANDE, LA JOUISSANCE PAISIBLE, LA QUALITE SATISFAISANTE ET L'ADEQUATION A UN USAGE PARTICULIER. A PART CES GARANTIES ET RECOURS OFFERTS OU LEGAUX, LE LOGICIEL ET L'ACCES A TOUT SITE WEB, ADOBE OU DE SERVICES TIERS EN LIGNE SONT OFFERTS EN L'ETAT ET AVEC TOUS LES DEFAUTS QU'ils POURRAIENT CONTENIR. CETTE EXCLUSION DE GARANTIE PEUT NE PAS ETRE APPLICABLE DANS CERTAINS PAYS. LE CLIENT PEUT BENEFICIER D'AUTRES DROITS DE GARANTIE AUTORISES PAR LA LOI ET QUI NE PEUVENT PAS FAIRE L'OBJET D'UN DESISTEMENT OU ETRE DECLINES. ADOBE N'A NULLEMENT L'INTENTION DE LIMITER LES DROITS DU CLIENT A LA GARANTIE D'UNE FACON QUI NE SERAIT PAS AUTORISEE PAR LA LOI. Les dispositions des Articles 7 et 8 resteront en vigueur en cas de résiliation du présent contrat, quelle qu'en soit la cause, mais cela ne sous-entend pas ou ne crée pas de droits d'utilisation permanents du Logiciel après la résiliation du présent contrat.

## **8. LIMITATION DE RESPONSABILITE.**

SAUF DANS LE CADRE DU RECOURS EXCLUSIF CONCEDE CI-DESSUS PAR ADOBE ET DE TOUT RECOURS LEGAL NE POUVANT ETRE EXCLU, ADOBE, SES SOCIETES AFFILIees ET SES FOURNISSEURS NE SERONT EN AUCUN CAS RESPONSABLES ENVERS LE CLIENT DE PERTE, DOMMAGES-INTERETS, RECLAMATION OU FRAIS QUELCONQUES, Y COMPRIS TOUS DOMMAGES CONSECUTIFS, INDIRECTS OU ACCIDENTELS, TOUT MANQUE A GAGNER, PERTES D'ECONOMIES, DOMMAGES RESULTANT D'UNE INTERRUPTION D'ACTIVITE, D'UN PREJUDICE CORPOREL OU DU NON-RESPECT DE TOUT DEVOIR DE DILIGENCE OU DE RECLAMATIONS D'UN TIERS, ET CE MEME SI UN REPRESENTANT D'ADOBE A ETE INFORME DE L'EVENTUALITE DE TELS DOMMAGES, PERTES, RECLAMATIONS OU FRAIS. EN TOUTE CIRCONSTANCE, LA RESPONSABILITE TOTALE D'ADOBE ET CELLE DE SES SOCIETES AFFILIees ET FOURNISSEURS AU TITRE DU PRESENT CONTRAT OU EN RAPPORT AVEC CE DERNIER, EST LIMITEE A LA SOMME VERSEE POUR LE LOGICIEL, S'il Y A LIEU. LA PRESENTE LIMITATION S'APPLIQUE MEME EN CAS DE MANQUEMENT GRAVE OU DE MANQUEMENT A DES DISPOSITIONS ESSENTIELLES DU PRESENT CONTRAT. Aucune disposition du présent Contrat ne limite la responsabilité d'Adobe en cas de décès ou de préjudices corporels résultant de la négligence d'Adobe ou d'un acte frauduleux. Adobe agit pour le compte de ses sociétés affiliées et fournisseurs aux fins d'exclure et de limiter les obligations, garanties et responsabilités, mais à aucun autre égard et pour aucune autre fin.

LES LIMITATIONS OU EXCLUSIONS DE RESPONSABILITE INCLUSES CI-DESSUS SONT APPLICABLES DANS LA MESURE AUTORISEE PAR LE DROIT APPLICABLE DE LA JURIDICTION DU CLIENT. CETTE LIMITATION DE RESPONSABILITE PEUT NE PAS ETRE VALABLE DANS CERTAINES JURIDICTIONS. LE CLIENT PEUT BENEFICIER DE DROITS QUI NE PEUVENT PAS FAIRE L'OBJET DE DESISTEMENT EN VERTU DES LOIS DE PROTECTION DU CONSOMMATEUR ET D'AUTRES LOIS. ADOBE N'A NULLEMENT L'INTENTION DE LIMITER LES DROITS DU CLIENT A LA GARANTIE OU AUX RECOURS D'UNE FACON QUELCONQUE QUI NE SERAIT PAS AUTORISEE PAR LA LOI. REPORTEZ-VOUS A L'ARTICLE 14 POUR CONNAITRE LES CONDITIONS SPECIFIQUES DE VOTRE JURIDICTION.

## **9. Exportation.**

Le Client reconnaît que le Logiciel est régi par les réglementations de l'administration américaine des exportations (« EAR », Export Administration Regulations) auxquelles le Client doit se conformer. Le Client s'engage à ne pas exporter ou réexporter le Logiciel, directement ou indirectement, vers : (a) des pays soumis à des restrictions à l'exportation depuis les Etats-Unis (comprenant actuellement, sans s'y limiter, Cuba, l'Iran, la Corée du Nord, le Soudan et la Syrie) ; (b) tout utilisateur final dont le Client sait ou a des raisons de croire qu'il l'utilisera pour concevoir, développer ou produire des armes nucléaires, chimiques ou biologiques, ou des systèmes de roquettes, des véhicules de lancement spatial et des fusées-sondes, ou des systèmes d'avions sans pilote ; ou (c) tout utilisateur final qui s'est vu interdire par un bureau fédéral quelconque du gouvernement américain de participer à des transactions d'exportation depuis les Etats-Unis. Le Client est en outre tenu de se conformer aux réglementations locales en vigueur dans sa juridiction, ce qui peut influer sur son droit d'importer, exporter ou utiliser le Logiciel. Si Adobe sait qu'une violation s'est produite, il peut lui être interdit d'assurer la maintenance et l'assistance technique du Logiciel.

## **10. Avis aux utilisateurs finaux du gouvernement des Etats-Unis.**

10.1 Concession de licence au gouvernement américain pour la Technologie Adobe. Le Client reconnaît que, lors de la concession de licence de Logiciel Adobe au gouvernement américain ou, par conséquent, à ses sous-traitants, la licence sera concédée conformément aux conditions générales exposées au 48 C.F.R. Article 12.212 (agences civiles) et 48 C.F.R. Articles 227.7202-1 et 227.7202-4 (Ministère de la Défense). Dans le cas d'Utilisateurs Finaux du Gouvernement des Etats-Unis, Adobe s'engage à se conformer à toutes les lois applicables sur l'égalité des chances, y compris, s'il y a lieu, aux dispositions du décret-loi (Executive Order) 11246, telles que modifiées ; du Paragraphe 402 de la Vietnam Era Veterans Readjustment Assistance Act (loi sur l'aide à la réadaptation des vétérans du Vietnam) de 1974 (38 USC 4212), et du Paragraphe 503 de la Rehabilitation Act (loi sur la réhabilitation) de 1973, tel que modifié, et aux réglementations spécifiées à l'Article 41 CFR sections 60-1 à 60-60, 60-250 et 60-741. Les réglementations et les dispositions relatives à la discrimination positive contenues dans la phrase précédente seront intégrées par référence au présent contrat.

10.2 Articles Commerciaux. Pour les utilisateurs finaux du gouvernement américain, le Logiciel est un « Article commercial » tel que défini au paragraphe 2.101 de l'article 48 C.F.R. (Code de réglementations fédérales), consistant en un « Logiciel commercial » et une « Documentation de logiciel commercial », tels que définis au paragraphe 12.212 de l'article 48 C.F.R. ou au paragraphe 227.7202 de l'article 48 C.F.R., selon le cas. Conformément aux dispositions 48 C.F.R. Article 12.212 ou 48 C.F.R. Articles 227.7202-1 à 227.7202-4, selon le cas, le Logiciel commercial et la Documentation du logiciel commercial sont concédés sous licence aux utilisateurs finaux du gouvernement américain (a) uniquement en tant qu'Éléments commerciaux et (b) uniquement assortis des droits concédés aux autres utilisateurs finaux conformément aux dispositions des présentes. Droits non publiés réservés conformément aux lois des Etats-Unis sur le copyright.

## **11. Droit applicable.**

Si le Client est un consommateur utilisant uniquement le Logiciel à des fins personnelles non commerciales, le présent contrat est régi par les lois de la juridiction dans laquelle le Client a acheté la licence d'utilisation du Logiciel. Si le Client n'appartient pas à cette catégorie, le présent contrat est régi et interprété selon les lois en vigueur : (a) dans l'Etat de Californie, si une licence du Logiciel est obtenue alors que le Client se trouve aux Etats-Unis, au Canada ou au Mexique ; ou (b) au Japon, si une licence du Logiciel est obtenue alors que le Client se trouve au Japon ; ou (c) à Singapour, si une licence du Logiciel est obtenue alors que le Client se trouve dans un état membre de l'Association des nations de l'Asie du Sud-Est (ASEAN), de la Chine continentale, de la Région administrative spéciale de Hong-Kong, de la Région administrative spéciale de Macao, de la République populaire de Chine, de la République de Chine (Taiwan) ou de la République de Corée ; ou (d) en Angleterre ou au Pays de Galles si une licence du Logiciel est obtenue alors que le Client se trouve dans un autre pays que ceux susmentionnés. Les tribunaux du comté de Santa Clara en Californie lorsque le droit californien s'applique, la District Court de Tokyo au Japon lorsque le droit japonais s'applique ou les tribunaux compétents de Londres en Angleterre lorsque le droit anglais et du Pays de Galles s'applique, seront respectivement compétents, de

manière non exclusive, en cas de litige relatif au présent Contrat. Si la loi de Singapour est d'application, tous les litiges liés au présent contrat, notamment les questions relatives à son existence, sa validité ou sa résiliation, seront portés et résolus définitivement par arbitrage à Singapour conformément au Règlement d'arbitrage du Singapore International Arbitration Centre (Centre d'arbitrage international de Singapour, ci-après le « SIAC ») en vigueur actuellement et dont les règles seront incorporées par référence à cet article. Un arbitre unique sera désigné d'un commun accord entre les parties. Si les parties ne parviennent pas à s'entendre sur la désignation d'un arbitre dans les trente (30) jours suivant la demande écrite de soumission à arbitrage par l'une d'elles, l'arbitre sera nommé par le Président du SIAC. La langue de l'arbitrage sera l'anglais. Nonobstant les dispositions du présent contrat, Adobe ou le Client peut faire appel à une autorité judiciaire, administrative ou autre afin de demander des mesures provisoires ou conservatoires, y compris une mesure d'injonction, une action en exécution ou toute autre mesure équitable, avant l'ouverture d'une procédure juridique ou d'arbitrage, afin de préserver ses droits et intérêts ou pour faire appliquer des conditions spécifiques convenant à des mesures provisoires. Ce Contrat n'est pas régi par ce qui suit, dont l'application est explicitement exclue par les présentes : (x) les règles en matière de conflit de lois d'une juridiction quelconque, (y) la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises et (z) la loi UCITA (Uniform Computer Information Transactions Act), telle qu'édictée dans toute juridiction.

## **12. Dispositions générales.**

12.1 Si l'une des stipulations quelconques du présent Contrat s'avère nulle et inopposable, la validité et l'opposabilité des autres dispositions n'en seront pas affectées. Les Mises à jour peuvent être concédées sous licence au Client par Adobe dans des conditions supplémentaires ou différentes. Seule la version anglaise du présent Contrat fera foi pour interpréter ce Contrat. Le présent Contrat, accompagné de ses annexes, constitue l'intégralité du contrat conclu entre Adobe et le Client concernant le Logiciel. Il se substitue à l'ensemble des déclarations, discussions, communications, publicités ou engagements antérieurs relatifs au Logiciel. En cas d'incohérence, les dispositions de toute Annexe au présent Contrat se substituent aux dispositions de celui-ci concernant un produit logiciel donné. Nonobstant toute disposition contraire au titre des présentes, le présent Contrat et ses Annexes se substituent aux dispositions de tout autre contrat de licence distribué avec le Logiciel, y compris les contrats électroniques conclus par clic.

12.2 Le Client n'est pas autorisé à transférer ou céder le présent Contrat ou ses droits d'utiliser le Logiciel, par une opération légale ou autre, sans l'autorisation expresse écrite préalable d'Adobe. Dans le cadre de cet Article, le terme « transfert ou cession » inclut une consolidation, fusion, acquisition, vente ou toute autre transaction qui entraîne une modification de la majorité des droits de vote dans l'entreprise du Client ou un changement de propriétaire de tous ou presque tous les actifs de son entreprise. Les parties reconnaissent qu'Adobe est autorisé à céder et/ou transférer à un tiers tout ou partie de ses droits et obligations au titre des présentes. Toute tentative de transfert ou de cession en violation de la présente sera nulle et non avenue.

## **13. Respect des licences.**

Adobe peut, à ses propres frais, et dans la limite d'une fois tous les douze (12) mois, désigner un tiers indépendant pour contrôler le nombre de copies et d'installations du logiciel Adobe que le Client utilise. Un tel contrôle sera effectué moyennant un préavis de sept (7) jours ouvrés, pendant les heures ouvertes habituelles du Client et ne saurait perturber déraisonnablement les activités commerciales du Client. Adobe et ses auditeurs signeront un accord de confidentialité raisonnable avec le Client avant de procéder aux vérifications. Si les vérifications montrent que le Client utilise un nombre de copies du Logiciel supérieur à celui légitimement autorisé ou déploie ou utilise le Logiciel d'une manière non autorisée en vertu du présent Contrat et qui nécessiterait le paiement de redevances de licence supplémentaires, le Client paiera les redevances applicables pour ces copies supplémentaires dans les trente (30) jours à compter de la date de la facture, et les montants des redevances de licence sous-payées seront conformes aux tarifs Adobe en vigueur dans le pays pour les licences. Si le montant des licences sous-payées dépasse cinq pour cent (5 %) de la valeur des redevances payées en vertu du présent Contrat, le Client devra payer, outre cette différence, les frais raisonnablement engagés par Adobe pour effectuer cette vérification.

## **14. Dispositions particulières et exceptions.**

Le présent Article établit les dispositions spécifiques relatives à certains produits et composants du Logiciel, ainsi que certaines exceptions aux dispositions ci-dessus. Si une disposition du présent Article est en conflit avec une autre disposition du présent Contrat, les dispositions énoncées dans le présent Article annulent et remplacent l'autre disposition.

### **14.1 Préjudice ; dispositions pour l'espace économique européen ; avis obligatoire pour l'Australie.**

14.1.1 Le présent contrat ne porte pas préjudice aux droits légaux de toute partie, y compris les droits portant sur les consommateurs. Par exemple, dans le cas de consommateurs néo-zélandais obtenant le Logiciel pour une utilisation personnelle ou domestique (et non à des fins commerciales), le présent contrat est soumis au Consumer Guarantees Act.

14.1.2 Si le Client a obtenu le Logiciel dans l'espace économique européen (EEE), le Client réside habituellement dans l'EEE, et si le Client est un consommateur (c'est-à-dire qu'il utilise le Logiciel à des fins personnelles non commerciales), l'Article 6 (Garantie limitée) ne s'applique pas à l'achat du Client et à l'utilisation qu'il fait du Logiciel. En lieu et place, Adobe garantit pour une période de 2 ans à compter de la date d'achat, que le Logiciel offre les fonctionnalités énoncées dans le manuel d'utilisation (les « fonctionnalités convenues ») lorsqu'il est utilisé sur l'Ordinateur compatible. De légères variations de performances par rapport aux Fonctionnalités convenues dans le contrat ne sauraient donner lieu à une application de la garantie. LA PRESENTE GARANTIE NE S'APPLIQUE PAS AUX LOGICIELS QUE LE CLIENT UTILISE EN PREVERSION, VERSION D'ESSAI, VERSION D'APPRENTISSAGE, ECHANTILLON DE PRODUIT, OU AUX POLICES DE CARACTERES, OU SI LE LOGICIEL NE FONCTIONNE PAS DU FAIT DE MODIFICATIONS QUE LE CLIENT A APPOREE AUX LOGICIELS. Pour invoquer la garantie, le Client doit notifier le service d'assistance à la clientèle d'Adobe pendant cette période de 2 ans, et fournir les détails de preuve d'achat du Logiciel. Adobe aidera le Client à vérifier si un défaut existe dans le Logiciel ou indiquera au Client si l'erreur est due à une installation incorrecte du Logiciel (auquel cas Adobe aidera le Client). S'il y a un défaut dans le Logiciel, le Client peut réclamer à Adobe un remboursement, une réparation ou une copie de remplacement du Logiciel. Toute demande doit être accompagnée d'une preuve d'achat. Dans le cas où les détails de la garantie du Client sont vérifiés, Adobe répondra à la demande du Client de réparation ou de remplacement du Logiciel, sauf si une telle demande n'est pas jugée raisonnable par Adobe, auquel cas Adobe remboursera le Client. Veuillez contacter le service d'assistance clientèle d'Adobe si vous avez besoin d'aide au sujet de cette garantie.

Veuillez noter que les dispositions relatives à l'Article 8 (Limite de responsabilité) s'appliqueront toujours aux réclamations pour dommage relatives à l'utilisation du Logiciel par le Client. Néanmoins, Adobe sera responsable de tout dommage direct raisonnablement prévisible en cas de violation du présent contrat par Adobe. Il est conseillé au Client de prendre toutes les mesures raisonnables pour éviter et limiter les dommages, en particulier en faisant des copies de sauvegarde du Logiciel et de ses données informatiques.

Ce contrat, et en particulier l'Article 14.1.2, est destiné à décrire les droits du Client (y compris ses droits légaux) dans le cas où il aurait des problèmes suite à son utilisation du Logiciel. Les droits légaux du Client s'appliquent dans le cas où ils surpassent cette description.

14.1.3 Aucune disposition du présent contrat (y compris l'Article 4.4) ne limite le droit inaliénable dont le Client dispose en vertu de la loi en vigueur de décompiler le Logiciel. Par exemple, si le Client réside dans l'Union européenne (UE), il peut avoir le droit, sous certaines conditions énoncées dans la loi en vigueur, de décompiler le Logiciel si cela est nécessaire pour assurer l'interopérabilité du Logiciel avec un autre programme informatique, s'il a demandé auparavant par écrit les informations permettant d'accéder à cette interopérabilité à Adobe et si Adobe n'a pas communiqué ces informations. En outre, la décompilation peut uniquement être effectuée par le Client ou une autre personne autorisée à utiliser une copie du Logiciel pour le compte du Client. Adobe se réserve le droit d'imposer des conditions raisonnables avant de fournir de telles informations. Toute information fournie par Adobe ou obtenue par le Client, tel qu'autorisé dans les présentes, ne peut être utilisée que par le Client aux fins spécifiées aux présentes et ne peut être communiquée à un tiers quel qu'il soit ou utilisée pour créer un logiciel qui serait en substance similaire au Logiciel ou utilisée à toutes autres fins en violation avec les droits d'auteur d'Adobe ou de ses concédants.

14.1.4 Si le Client obtient le Logiciel en Australie, les dispositions suivantes s'appliquent, nonobstant toute disposition contraire dans ce Contrat :

**AVIS AUX CONSOMMATEURS AUSTRALIENS :**

Nos produits sont offerts avec des garanties ne pouvant pas être exclues en vertu de la loi de protection du consommateur australienne (Australian Consumer Law). Vous avez droit à un remplacement ou un remboursement suite à une défaillance majeure et à une indemnisation pour toute autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Vous avez également droit à une réparation ou un remplacement du produit si les matériaux ne sont pas de qualité satisfaisante et que la défaillance n'est pas majeure. Nos produits logiciels possèdent également une garantie limitée de 90 jours offerte par Adobe Systems Software Ireland Limited, dont les bureaux sont situés au 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin, Irlande, tel qu'énoncé dans le présent Contrat. Si vos produits n'ont pas les caractéristiques générales et les fonctions décrites dans la Documentation dans un délai de 90 jours après qu'ils vous aient été livrés, veuillez contacter le Service clientèle d'Adobe au 1 800 614 863 avec les détails de votre produit, le numéro de série, et la preuve d'achat. Il peut vous être demandé de renvoyer le logiciel à l'adresse qui vous sera alors donnée, auquel cas ce renvoi sera à vos propres frais. Les bénéfices de cette garantie s'ajoutent aux autres droits et recours que vous pourriez avoir en vertu de la loi.

14.2 Clauses supplémentaires concernant la version préliminaire du Logiciel. Si le Logiciel est une version commerciale préliminaire ou s'il s'agit d'un logiciel bêta (une « Version préliminaire du Logiciel »), le présent article s'applique. La Version préliminaire du Logiciel n'est en aucun cas la version finale du produit d'Adobe et peut contenir des bogues, des erreurs et d'autres problèmes pouvant affecter le fonctionnement de votre système et engendrer des pannes et des pertes de données. Adobe peut ne jamais commercialiser la Version préliminaire du Logiciel. Si le Client a reçu la Version préliminaire du Logiciel dans le cadre d'un contrat écrit distinct, tel que le Contrat de licence d'Adobe Systems Incorporated pour la Version préliminaire du Logiciel, l'utilisation par le Client du Logiciel est également soumise aux conditions dudit Contrat. Le Client s'engage à renvoyer ou à détruire rapidement toutes les copies de la Version préliminaire du Logiciel à la demande d'Adobe ou lorsque cette dernière commercialisera ledit Logiciel, selon la situation qui se présentera en premier.  
**LE CLIENT UTILISE LA VERSION PRELIMINAIRE DU LOGICIEL A SES PROPRES RISQUES. Veuillez vous reporter aux articles 6 et 8 relatifs à la garantie limitée et aux limitations de responsabilité régissant la version préliminaire du logiciel.**

**15. Durée et Résiliation.**

Le présent Contrat demeure en vigueur jusqu'à ce que le Client enfreigne l'une des stipulations essentielles du présent Contrat, entraînant la résiliation automatique de ce Contrat. À la résiliation ou expiration du présent Contrat pour quelque raison que ce soit, le Client interrompra l'utilisation du Logiciel et le détruira, ainsi que la Documentation et toutes leurs copies. Toutefois, ladite résiliation ne met pas fin aux obligations de chacune des parties contractées avant la résiliation. Les Articles suivants sont applicables nonobstant la résiliation du présent Contrat : 1 (Définitions), 7 (Clauses de non-responsabilité), 8 (Limitation de responsabilité), 10 (Avis aux utilisateurs finaux du Gouvernement des Etats-Unis), 11 (Droit applicable), 14 (Dispositions particulières et exceptions) et 15 (Durée et résiliation).

**16. Confidentialité.**

Le Client s'engage à traiter la Documentation, les composants SDK, sauf l'Exemple de Programmation, et tout autre document distribué avec le Logiciel et désigné comme confidentiel (« Informations confidentielles ») avec le même niveau de diligence, et au minimum avec un niveau de diligence raisonnable, que celui accordé à ses propres informations confidentielles afin d'empêcher toute divulgation non agréée à quiconque autre que ses Utilisateurs autorisés. Les obligations de confidentialité du Client en vertu du présent Article cesseront dans la mesure où il pourra justifier que, sans aucune faute de sa part, les Informations confidentielles étaient dans le domaine public au moment où elles ont été communiquées au Client par Adobe ou auparavant. Le Client est également autorisé à communiquer les Informations confidentielles à la demande légitime d'un tribunal ou d'un

organisme public, lorsque la loi l'exige ou lorsque cela s'avère nécessaire pour établir les droits de l'une des parties dans le cadre du présent Contrat, sous réserve de prévenir Adobe par écrit.

Si vous avez des questions concernant le présent Contrat ou si vous souhaitez obtenir des informations d'Adobe, veuillez utiliser les coordonnées et l'adresse incluses dans le produit afin de contacter le bureau d'Adobe de votre pays.

Adobe et InDesign sont des marques déposées ou des marques commerciales d'Adobe Systems Incorporated aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays. Toutes les autres marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

InDesignServer-fr\_FR-20120125\_1600

**ADobe SYSTEMS INCORPORATED**  
**Adobe InDesign Server Software-Lizenzvertrag**

BITTE LESEN SIE DIESEN VERTRAG SORGFÄLTIG DURCH. WENN SIE (IN DER FOLGE ALS „KUNDE“ BEZEICHNET) DIE SOFTWARE IN TEILEN ODER VOLLSTÄNDIG KOPIEREN, INSTALLIEREN ODER VERWENDEN, AKZEPTIEREN SIE ALLE BESTIMMUNGEN DIESES VERTRAGES, EINSCHLIESSLICH UND IM BESONDEREN KLAUSELN ZU LIZENZBESCHRÄNKUNGEN IN ZIFFER 4, DIE BESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG IN DEN ZIFFERN 6 UND 7, DIE HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG IN ZIFFER 8 UND DIE SPEZIFISCHEN BEDINGUNGEN UND AUSNAHMEN IN ZIFFER 14. DER KUNDE BESTÄTIGT, DASS DIESER VERTRAG DIESELBE GÜLTIGKEIT BESITZT WIE EINE SCHRIFTLICHE, AUSGEHANDELTE UND VOM KUNDEN UNTERSCHRIEBENE VEREINBARUNG. DIESER VERTRAG KANN GEGENÜBER DEM KUNDEN GELTEND GEMACHT WERDEN. WENN DER KUNDE DEN BEDINGUNGEN DIESES VERTRAGES NICHT ZUSTIMMT, DARF ER DIE SOFTWARE NICHT VERWENDEN.

Möglicherweise besteht zwischen dem Kunden und Adobe direkt ein weiterer schriftlicher Vertrag (z. B. ein Mehrfachlizenzvertrag – „Volume License Agreement“), der diesen VERTRAG ganz oder teilweise ergänzt oder ersetzt. Die Adobe InDesign Server Software erfordert die Verwendung von Software Dritter, die separat lizenziert wird. Eine Kopie der Lizenz, die solche Software Dritter begleitet, ist in den InDesign Server Software-Materialien enthalten oder unter [http://www.adobe.com/go/thirdparty\\_de](http://www.adobe.com/go/thirdparty_de) zu finden.

**1. Definitionen.**

1.1 „Adobe“ steht für Adobe Systems Incorporated, eine nach dem Recht des US-Bundesstaats Delaware gegründete Kapitalgesellschaft mit Hauptsitz in 345 Park Avenue, San Jose, California 95110, USA, wenn dieser Vertrag vom KUNDEN in den Vereinigten Staaten, Kanada oder Mexiko abgeschlossen wird. In anderen Fällen steht „Adobe“ für Adobe Systems Software Ireland Limited, 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Irland.

1.2 „Kompatibler Computer“ steht für einen Computer mit dem in der Dokumentation empfohlenen Betriebssystem und der entsprechenden Hardwarekonfiguration.

1.3 „Computer“ steht für ein virtuelles oder physisches Gerät, das Informationen in digitaler oder ähnlicher Form aufnehmen und entsprechend einer Befehlsfolge in ein spezielles Resultat umformen kann. Dies schließt unbeschränkt Desktopcomputer, Laptops, Tablets, Mobilgeräte, Telekommunikationsgeräte, mit dem Internet verbundene Geräte und Hardwareprodukte ein, die in der Lage sind, viele verschiedene Produktivitäts-, Unterhaltungs- und sonstige Softwareanwendungen auszuführen.

1.4 „Entwicklungssoftware“ bezeichnet eine Softwareversion, die von Adobe für die Nutzung in einer technischen Umgebung für Entwicklungszwecke einschließlich Staging und Testen und nicht für den Einsatz als Produktionssoftware lizenziert wird.

1.5 „Gehostetes Dienstleistungsprodukt“ steht für ein vom Kunden gehostetes Produkt oder eine Dienstleistung, das/die mit der Software integriert wird.

1.6 „Instanz“ bedeutet eine Einzelkopie der Software, die im Speicher eines Computers ausgeführt wird.

1.7 „Internes Netzwerk“ steht für eine private, geschützte Netzwerkressource, die nur Arbeitnehmern und einzelnen Vertragspartnern (das heißt zeitweilig beschäftigten Arbeitnehmern) einer genau bezeichneten Gesellschaft oder einer anderen Geschäftseinheit zugänglich ist. „Internes Netzwerk“ umfasst nicht das Internet oder etwaige andere gemeinschaftliche Netzwerke, die öffentlich zugänglich sind, wie z. B. Mitgliedschaften oder auf Abonnement beruhende Gruppen, Vereinigungen oder ähnliche Organisationen.

1.8 „Zulässige Anzahl“ bedeutet eins (1), sofern dies nicht anderweitig in einer gültigen von Adobe separat gewährten Lizenz (z. B. Volumenlizenz) festgelegt ist.

1.9 „Produktionssoftware“ bedeutet eine von Adobe zu Produktionszwecken und nicht zur Verwendung als ENTWICKLUNGS- und/oder EVALUIERUNGSSOFTWARE lizenzierte Version der SOFTWARE.

1.10 „SDK-Komponenten“ bezeichnet Beispielprogrammcode, Anwendungsprogrammierungsschnittstellen, Headerdateien und zugehörige Informationen sowie die in den Ordnern „Beispiele“ und „SDK“ (oder an anderen Stellen wie in der DOKUMENTATION oder einer zusammen mit der entsprechenden SOFTWARE bereitgestellten „Bitte lesen“-Datei beschrieben) enthaltenen Dateiformatspezifikationen, die als Bestandteile der SOFTWARE vertrieben werden können.

1.11 „Software“ umfasst (a) sämtliche Informationen, mit denen dieser Vertrag geliefert wird, wie u. a. (i) Softwaredateien und andere Computerinformationen; (ii) proprietäre Skripterstellungslogik, die in exportierten Dateiformaten eingebettet oder einem Online-Dienst von Adobe verwendet wird; (iii) Muster und Bestandsfotografien, Bilder, Audio, Clipart und andere künstlerische Werke, die mit der Adobe-Software gebündelt sind oder auf der Website von Adobe für die Verwendung mit Adobe-Software zur Verfügung gestellt werden und nicht von Adobe oder Dritten durch separate Dienstleistungen (sofern im entsprechenden Dienst nichts anderes angegeben ist) erlangt werden (die „Inhaltsdateien“); (iv) dazugehöriges schriftliches Erläuterungsmaterial und -dateien (die „Dokumentation“) sowie (v) Schrifttypen, und (b) alle veränderten Versionen und Kopien von sowie alle Updates, Upgrades und Ergänzungen zu solchen Informationen, die dem Kunden von Adobe gleich zu welchem Zeitpunkt zur Verfügung gestellt werden, soweit dies nicht gemäß anderen Bestimmungen geschieht (im Weiteren zusammenfassend „Updates“).

1.12 „Benutzer“ steht für einen einzelnen Mitarbeiter, Auftragnehmer oder Unterauftragnehmer des spezifischen Kundenunternehmens oder eine ähnliche Geschäftseinheit, die Zugriff auf die Software hat, wobei die zulässige Anzahl nicht überschritten wird.

## 2. Softwarelizenz.

2.1 Lizenzgewährung. Vorbehaltlich der Einhaltung dieses VERTRAGS durch den Kunden und der Zahlung der Lizenzgebühren erteilt Adobe dem KUNDEN eine nicht exklusive und eingeschränkte Lizenz zur Installation und Verwendung der SOFTWARE (a) in dem Vertragsgebiet oder der Region, in dem/der der KUNDE die SOFTWARE von Adobe oder von Adobes autorisiertem Fachhändler erhalten hat bzw. wie in der DOKUMENTATION angegeben („Vertragsgebiet“), (b) während der Laufzeit einer solchen Lizenz („Lizenzlaufzeit“), (c) innerhalb des Umfangs des LIZENZTYPs und der ZULÄSSIGEN ANZAHL kompatibler Computer des KUNDEN und (d) auf eine Weise, die den Bedingungen dieses VERTRAGS und der geltenden DOKUMENTATION entspricht. Wenn dies nicht anderweitig in diesem Vertrag, in der jeweiligen Dokumentation oder zum Zeitpunkt des Erwerbs festgelegt wird, ist die Lizenzlaufzeit unbegrenzt. Nach Ablauf oder Beendigung der Lizenzlaufzeit kann es sein, dass Teile oder die gesamte Software ohne Ankündigung nicht mehr funktionieren. Bei Ablauf oder Beendigung der Lizenzlaufzeit darf der Kunde die Software erst wieder verwenden, wenn er die Lizenz verlängert hat.

2.2 Unterlizenz. Der KUNDE darf den Zugriff auf die Software durch seine Unterauftragnehmer im Auftrag des Kunden und allein zum direkten Nutzen des Kunden unter Unterlizenz vergeben, sofern folgende Auflagen erfüllt sind: (a) Der Kunde teilt Adobe dies im Voraus schriftlich per E-Mail an [idserver@adobe.com](mailto:idserver@adobe.com) mit, (b) der Kunde gewährleistet, dass sich alle Unterauftragnehmer auf derselben Grundlage wie für den KUNDEN anwendbar zur Beachtung und uneingeschränkten Anwendung der Bestimmungen dieses Vertrags verpflichten, soweit diese sich auf die Nutzung der Software beziehen, (c) die Nutzung bedeutet oder beinhaltet keine Erhöhung der unter diesem Vertrag bereitgestellten Anzahl an Lizenzen und (d) der Kunde bleibt uneingeschränkt für alle Handlungen und Unterlassungen des Vertragspartners in Zusammenhang mit diesem Vertrag haftbar.

## 2.3 Zusätzliche Lizenzen.

2.3.1 Eingeschränkte Serverlizenz. Hat der Kunde eine gültige eingeschränkte Serverlizenz für die Produktionssoftware erworben, gewährt Adobe dem Kunden zusätzlich zur vorstehenden allgemeinen Softwarelizenz das Recht zur Installation und Nutzung der Produktionssoftware entweder zu dem Zweck, (a) Benutzern, die mit dem internen Netzwerk des Kunden verbunden sind, das Herunterladen der Software für die Installation zu ermöglichen, (b) den Benutzern die Verwendung der Software mittels Befehlen, Daten oder Anweisungen von einem Computer aus zu ermöglichen, der mit dem internen Netzwerk des Kunden verbunden ist, unter der Voraussetzung, dass die gesamte Anzahl der Benutzer, die die Software verwenden, und nicht die Anzahl der gleichzeitigen Benutzer, die zulässige Anzahl nicht überschreitet. Eine anderweitige Nutzung des Netzwerks ist nicht zulässig.

2.3.2 Premium-Serverlizenz. Hat der Kunde eine Premium-Serverlizenz für die Produktionssoftware erhalten, erteilt Adobe zusätzlich zur oben aufgeführten Lizenz dem Kunden das Recht, die Produktionssoftware in seinem internen Netzwerk zu installieren und zu verwenden, bis die zulässige Gesamtzahl der Benutzer (nicht der gleichzeitigen Benutzer) erreicht ist. Adobe gewährt dem Kunden auch das Recht, externen Benutzern den Zugriff auf die Produktionssoftware über ein externes Netzwerk zu erlauben, vorausgesetzt dass:

- (a) die Software nur eine Schnittstelle zu oder eine erweiterte Dienstleistung in Unterstützung der Geschäftstätigkeit des Kunden ist. Wenn der Kunde beispielsweise eine Druckerei ist, darf der Kunde die Software verwenden, damit seine Kunden Druckaufträge erstellen und liefern können, und wenn der Kunde eine Werbeagentur betreibt, darf er seinen Kunden den Zugang zur Software erlauben, damit diese die kreativen Produkte, die der Kunde für seine Kunden hergestellt hat, interaktiv nutzen können;
- (b) diejenigen, die über das externe Netzwerk auf die Software zugreifen, nicht das Recht haben, die Software für ihre eigenen Zwecke zu verwenden oder für ihre eigenen Zwecke auf sie zuzugreifen. Verwendung und Zugang zur Software sind ihnen nur gestattet, um diese als Schnittstelle zu einer erweiterten Dienstleistung im Rahmen der Geschäftstätigkeit des Kunden bzw. zu deren Nutzung zu verwenden (wie oben beschrieben);
- (c) es keiner Person, die über ein externes Netzwerk auf die Produktionssoftware zugreift, gestattet ist, die Software ganz oder teilweise herunterzuladen.

2.3.3 Zweistufige Hostlizenz. Hat der Kunde eine Premium InDesign Server-Lizenz erworben, erteilt Adobe dem Kunden eine nicht ausschließliche, nicht abtretbare Lizenz zum Vertrieb des gehosteten Dienstleistungsprodukts des KUNDEN an Dritte (jeder davon gilt als „Drittpartner“) und gestattet es jedem Drittpartner, seinen Endbenutzern unter Verwendung der eigenen Marke des Drittpartners und/oder als integrierter Bestandteil des eigenen Dienstes des Drittpartners direkten Zugang zu dem gehosteten Dienstleistungsprodukt zu verschaffen (jedes davon gilt als „Gehostetes Partner-Dienstleistungsprodukt“), unter der Bedingung, dass dem gehosteten Dienstleistungsprodukt ein entsprechendes End User License Agreement (EULA) (Endnutzerlizenzenvertrag, in der Folge als „Kunden-EULA“ bezeichnet) beiliegt, das grundsätzlich den gleichen, verbindlichen Bedingungen wie denen für die Software unterliegt; diese Bedingungen können von Adobe gelegentlich geändert werden. Die hierin erteilte Lizenz unterliegt überdies folgenden Bedingungen:

- (a) Der Kunde bestimmt Adobe als Drittbegünstigten des zwischen dem Kunden und jedem Drittpartner gültigen Kunden-EULA. Der Kunde darf Drittpartnern keine Rechte zum Zugriff und zur Verwendung der Software erteilen, die über den Umfang der hierin erteilten Lizenz hinausgehen. Der Kunde erklärt und gewährleistet, dass er die Bedingungen des Kunden-EULA jedem Drittpartner gegenüber durchsetzen und Adobe von allen Kosten, Verlusten, Ausgaben, Verpflichtungen oder Schäden freistellen wird, die sich durch Verstöße gegen das Kunden-EULA durch einen Drittpartner ergeben.
- (b) Das gehostete Partner-Dienstleistungsprodukt wird ausschließlich vom Drittpartner auf Computern installiert und verwendet, die dem Drittpartner gehören.
- (c) Zugriff der Endbenutzer des Drittpartners auf das gehostete Partner-Dienstleistungsprodukt wird über eine Netzwerkverbindung und eine vom Drittpartner erstellte Internetschnittstelle ermöglicht. Der Klarheit halber wird darauf hingewiesen, dass es dem Drittpartner nicht gestattet ist, seinen Endbenutzern direkten Zugriff auf die Software zu gewähren; dies ist nur im Rahmen des gehosteten Partner-Dienstleistungsprodukts gestattet.

2.3.4 Entwicklungssoftwarelizenz. Hat der Kunde eine gültige Lizenz für die Entwicklungssoftware erhalten, darf er die Entwicklungssoftware auf den lizenzierten Plattformen in seiner technischen Umgebung zu Test- und Entwicklungszwecken verwenden. Diese Lizenz wird nicht für Staging-, Test- oder Produktivzwecke eingeräumt. Der Kunde darf eine einzelne Instanz der Entwicklungssoftware auf kompatiblen Computern bis zur zulässigen Anzahl installieren, die mit dem internen Netzwerk des Kunden verbunden sind, und den Benutzern des Kunden gestatten, die Entwicklungssoftware zu verwenden.

2.3.5 Evaluierungssoftware. Die Software oder Teile der Software, die mit einer Seriennummer mit der Bezeichnung „für Bewertungszwecke“ oder einer anderen ähnlichen Bezeichnung (wie z. B. unter einem separaten Bestelldokument als „EVAL“ gelieferte Software oder Seriennummern) geliefert werden („Evaluierungssoftware“), dürfen für einen Zeitraum von bis zu neunzig (90) Tagen ab dem Datum, an dem die

Software dem Kunden bereitgestellt wurde, nur zu Demonstrations-, Evaluierungs- und Schulungszwecken auf der zulässigen Anzahl kompatibler Computer installiert werden, und zwar nur dann, wenn Ausgabedateien bzw. andere durch eine derartige Verwendung erstellte Materialien nur zu internen, nicht gewerblichen und nicht produktiven Zwecken genutzt werden. Adobe behält sich das Recht vor, die SOFTWARE-Testlizenz des Kunden jederzeit nach eigenem Ermessen zu kündigen. Der Kunde ist verpflichtet, die Kopien der Software bei Beendigung dieses Vertrags, gleich aus welchem Grund, zurückzugeben oder zu vernichten. DIE TESTSOFTWARE WIRD „WIE BESEHEN“ (OHNE MÄNGELGEWÄHR) BEREITGESTELLT. DER ZUGRIFF AUF AUSGABEDATEIEN, DIE DURCH DERARTIGE EVALUIERUNGSSOFTWARE ERSTELLT WERDEN, UND DEREN VERWENDUNG ERFOLGEN AUSSCHLIESSLICH AUF DAS RISIKO DES KUNDEN.

2.4 Sicherungskopie. Der Kunde darf eine (1) weitere Kopie der Software in computerlesbarer Form ausschließlich zu Archivierungszwecken anlegen. Der Kunde kann auf seinem Computer auch eine Sicherungskopie der Software zur Wiederherstellung nach Notfällen anlegen und diese verwenden, falls die Ausgangskopien des Kunden versagt haben oder gerade gewartet werden und nicht für die Produktion zur Verfügung stehen. Der Kunde darf eine Sicherungs-, Notfallwiederherstellungs- oder Ausgangskopie der Software nicht für Produktionszwecke einsetzen, wenn dies sein Recht zur Verwendung der Software im Rahmen dieses Vertrags überschreiten würde.

2.5 Inhaltsdateien. Soweit in den „Bitte lesen“-Dateien oder einer anderen zugehörigen Dokumentation bzw. anderen zugehörigen Lizenzen der Inhaltsdateien nicht anders erläutert wird, darf der Kunde die Inhaltsdateien verwenden, darstellen, ändern, vervielfältigen und vertreiben. Der Kunde darf die Inhaltsdateien allerdings nicht einzeln vertreiben (das heißt in Fällen, in denen diese den eigentlichen Wert des vertriebenen Produkts ausmachen) und hat keinen Anspruch auf Markenrechte hinsichtlich Inhaltsdateien oder Ableitungen davon. Keine der hierin festgelegten Bedingungen wirkt sich auf das Eigentum der Software gemäß Ziffer 3 aus.

2.6 Kopien der Dokumentation. Der KUNDE ist berechtigt, eine angemessene Anzahl von Kopien der Dokumentation zur internen Verwendung im Zusammenhang mit der vertragsgemäßen Nutzung der Software anzufertigen.

2.7 Nutzung unter Einhaltung der Gesetze. Wie zwischen dem Kunden und Adobe vereinbart, übernimmt der Kunde sämtliche Risiken und die Verantwortung für Schadenersatzansprüche als Ergebnis der Nutzung der Software in einer Weise, die gegen ein Gesetz oder gegen die Rechte anderer verstößt (oder einen Inhalt erstellt, der gegen ein Gesetz verstößt), einschließlich, aber nicht beschränkt auf Urheberrechts- oder Datenschutzgesetze.

2.8 Schrifttypensoftware. Sofern die SOFTWARE Schrifttypensoftware enthält, gilt Folgendes:

2.8.1 Der Kunde darf die Schrifttypensoftware zusammen mit der Software auf Computern wie unter Ziffer 2 beschrieben verwenden und die Schrifttypensoftware über mit den Computern verbundene Endgeräte ausgeben.

2.8.2 Der Kunde darf eine Kopie der Schrifttypen, die er für eine bestimmte Datei genutzt hat, zu einem gewerblich genutzten Drucker oder zu einem Servicebüro mitnehmen, und dieses Servicebüro darf die Schrifttypensoftware zur Verarbeitung der Dateien des Kunden verwenden, vorausgesetzt, das Servicebüro verfügt über eine gültige Lizenz zur Verwendung dieser Schrifttypensoftware.

2.8.3 Der Kunde darf Kopien der Schrifttypensoftware in seine elektronischen Dokumente integrieren, um diese zu drucken, anzusehen oder zu bearbeiten. Unter dieser Lizenz werden keine weiteren Rechte zum Integrieren gewährt oder vorausgesetzt.

2.8.4 Eine Ausnahme stellen die unter [http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts\\_de](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts_de) aufgeführten Schrifttypen dar, die ausschließlich zum Betrieb der Softwarebenutzerschnittstelle und nicht zur Integration in Ausgabedateien in der Software enthalten sind. Die so aufgeführten Schrifttypen werden nicht im Rahmen dieser Ziffer 2.8 lizenziert. Der Kunde erklärt, dass er derartige aufgelistete Schrifttypen in bzw. mit keinen Softwareanwendungen, Programmen oder Dateien mit Ausnahme der Software kopieren, verschieben, aktivieren oder verwenden und dafür sorgen wird, dass kein Schrifttypenverwaltungswerkzeug derartige aufgelistete Schrifttypen kopiert, verschiebt, aktiviert oder verwendet.

2.9 Beispiel-Anwendungscode. Der Kunde darf den Quellcode jener Teile des Softwareprogramms, die in der Begleitdokumentation ausdrücklich als Beispielcode, Beispiel-Anwendungscode, Code-Snippets, ActionScript-Klassendateien, gleiche Serveranwendungen oder Musterkomponenten (einzelne jeweils „Beispiel-Anwendungscode“) ausgewiesen sind, ausschließlich zwecks Entwurf, Entwicklung und Erprobung von mit Hilfe von Adobe-Softwareprogrammen entwickelten Websites und Anwendungen ändern. Der Beispiel-Anwendungscode (gleich ob verändert oder nicht) darf jedoch nur kopiert und vertrieben werden, wenn alle nachstehend genannten Bedingungen erfüllt sind: (a) Der Kunde vertreibt nur den kompilierten Beispiel-Anwendungscode in Objektcode-Form zusammen mit seiner Anwendung, (b) der Kunde integriert den Beispiel-Anwendungscode nicht in für die Entwicklung von Websites bestimmte Produkte oder Anwendungen und (c) der Kunde verwendet zur Vermarktung seiner Anwendung keine Namen, Logos, Symbole oder anderen Marken von Adobe. Der Kunde verpflichtet sich, Adobe von allen Verlusten, Schäden und Ansprüchen einschließlich Anwaltskosten freizustellen bzw. Adobe gegen mögliche Klagen zu verteidigen, die sich aus der Nutzung oder dem Vertrieb seiner Anwendung ergeben.

### **3. Rechte an geistigem Eigentum.**

Die Software und alle autorisierten Kopien, die der Kunde hiervon macht, sind geistiges Eigentum von Adobe Systems Incorporated und ihren Lieferanten. Struktur, Organisation und Quellcode der SOFTWARE stellen wertvolle Betriebsgeheimnisse und vertrauliche Informationen von Adobe Systems Incorporated und ihren Lieferanten dar. Die SOFTWARE ist rechtlich geschützt, insbesondere durch das Urheberrecht der Vereinigten Staaten und anderer Staaten sowie durch internationale Verträge. Soweit nicht in diesem Vertrag ausdrücklich etwas anders vereinbart ist, werden dem Kunden durch diesen Vertrag keine gewerblichen Schutzrechte an der Software eingeräumt. Alle nicht ausdrücklich gewährten Rechte sind Adobe und ihren Lieferanten vorbehalten.

### **4. Einschränkungen.**

4.1 Schutzrechtliche Vermerke. Jede zulässige Kopie der Software, die der Kunde anfertigt (einschließlich der Dokumentation) muss dieselben Urheberrechts- und Schutzrechtsvermerke tragen, die auch auf oder in der Software selbst vorhanden sind.

4.2 Keine Änderungen. Sofern nicht in diesem Vertrag ausdrücklich gestattet, ist dem Kunden das Ändern, Anpassen, Portieren oder Übersetzen der Software nicht gestattet.

4.3 Keine Rückentwicklung. Sofern nicht in diesem Vertrag ausdrücklich gestattet, ist der Kunde nicht berechtigt, die Software zurückzuentwickeln, zu dekomprimieren, zu disassemblieren oder auf andere Weise zu versuchen, den Quellcode der Software zu ermitteln.

4.4 Keine Entbündelung. Die Software kann verschiedene Anwendungen und Komponenten enthalten, Zugriff auf verschiedene Online-Dienste von Adobe gewähren, verschiedene Plattformen und Sprachen unterstützen und dem Kunden auf verschiedenen Trägern und in mehreren Kopien zur Verfügung gestellt werden. Ungeachtet dessen wurde die Software als einzelnes Produkt entwickelt und dem Kunden so überlassen. Sie darf nur als einzelnes Produkt auf Computern wie hier gestattet verwendet werden. Sofern nicht anderweitig in der Dokumentation festgelegt, ist der Kunde nicht verpflichtet, sämtliche Teile der Software zu installieren, er darf jedoch nicht einzelne Komponenten der Software von den übrigen Teilen der Software zur Nutzung auf verschiedenen Computern trennen.

4.5 DER KUNDE DARF DIE RECHTE AN DER SOFTWARE (EINSCHLIESSLICH PER INTERNET-DOWNLOAD ERHALTENE SOFTWARE) NICHT VERMIETEN, VERLEIHEN, VERKAUFEN, UNTERLIZENZIEREN, ABTREten ODER ÜBERTRAGEN ODER DAS KOPIEREN DER SOFTWARE WEDER IN TEILEN NOCH ALS GANZES AUF DEN COMPUTER EINES ANDEREN NUTZERS ODER EINER ANDEREN JURISTISCHEN PERSON GENEHMIGEN, AUSGENOMMEN IN DEN HIER AUSDRÜCKLICH ERLAUBTEN FÄLLEN. Ungeachtet der in dieser Ziffer enthaltenen Regelungen ist der Kunde berechtigt, Kopien der Software, die auf einem der Computer des Kunden installiert sind, auf einen anderen Computer des Kunden zu überspielen, vorausgesetzt, dass auch hierfür die Bedingungen dieses Vertrages gelten und die gemäß diesem Vertrag erworbenen Lizenzen nicht überschritten werden.

4.6 Nutzungsverbote. Mit Ausnahme der in diesem Vertrag ausdrücklich zugelassenen Fälle und zusätzlich zu den in Ziffer 2 dargelegten Einschränkungen ist es dem Kunden untersagt: (a) die Software für einen Dritten zu verwenden, (b) die Software zu vermieten, zu verleasen oder zu verleihen oder andere Rechte an der Software einschließlich Rechte auf der Grundlage einer Mitgliedschaft oder eines Abonnements oder eines Hosting-Diensts zu gewähren, (c) die Software zur Verwendung im Rahmen eines ausgelagerten Diensts oder eines Mehrbenutzersystems für Benutzer, die keine entsprechende Lizenz von Adobe besitzen, zur Verfügung zu stellen, (d) falls Parteien ohne Lizenz berechtigt sind, mit der Software zu interagieren oder Vorgänge in der Software zu starten, stellt dies keine Alternative zum Erwerb einer gültigen Softwarelizenz für diese nicht lizenzierten Parteien dar, und (e) einer Person, die kein Benutzer ist, die Verwendung der Software zu gestatten.

4.7 Quelloffene Software Ungeachtet anders lautender Bestimmungen wird dem Kunden keine Lizenz erteilt, das Produkt mit einer quelloffenen Software zu verwenden oder es zu integrieren (und der Kunde verpflichtet sich dazu, dies nicht zu tun) oder eine anderweitige Maßnahme zu ergreifen, die die Weitergabe, den Vertrieb oder die Lizenzierung des Produkts insgesamt oder Bestandteile davon in Quellcodeform für daraus abgeleitete Versionen oder für eine Gratisversion erforderlich machen. Im Sinne dieser Ziffer bezeichnet „quelloffene Software“ Software, die nach der GNU General Public License, der GNU Lesser General Public License oder anderen Lizenzbestimmungen lizenziert wird, die die Verwendung, die Modifikation oder die Verbreitung dieser Software sowie die Weitergabe, Verbreitung oder Lizenzierung anderer Software im Quellcodeformat zum Zweck der Erstellung von Ableitungen oder Gratisversionen erforderlich machen. Eine Verletzung der vorstehenden Bestimmung beendet alle Lizenzen des Kunden und anderen Rechte an der Produktionssoftware, die dem Kunden vertragsgemäß gewährt wurden, mit sofortiger Wirkung. Die Verwendung anderer Software mit der Produktionssoftware, die außerhalb der Bestimmungen dieses Vertrags üblicherweise als „quelloffen“ bezeichnet wird, ist dem Kunden unter der Voraussetzung gestattet, dass die Lizenzbedingungen für die Nutzung dieser anderen quelloffenen Software nicht im Widerspruch zu den hier angegebenen Lizenzbestimmungen stehen.

## 5. Updates.

Ist die Software ein Update einer früheren Version der Adobe-Software („frühere Version“), so setzt die Verwendung dieses Updates voraus, dass der Kunde die frühere Version behält. Wenn der Kunde dieses Update also gemäß Ziffer 4.6 gültig überträgt, muss er auch die frühere Version übertragen. Eine Verwendung dieses Updates zusätzlich zur früheren Version ist nur auf demselben Computer gestattet, auf dem die frühere Version installiert ist und verwendet wird. Etwaige Verpflichtungen von Adobe zur Unterstützung früherer Versionen während der Lizenzlaufzeit können mit der Verfügbarkeit dieses UPDATES enden. Eine anderweitige Verwendung des UPDATES ist nicht gestattet. Für zusätzliche UPDATES kann dem KUNDEN durch Adobe eine Lizenz mit zusätzlichen oder abweichenden Bedingungen erteilt werden.

## 6. BESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG.

Sofern nicht in einem separaten Vertrag zwischen Adobe und einem SOFTWARE-Lizenzznehmer anderweitig vereinbart, gewährleistet Adobe der natürlichen oder juristischen Person, die erstmals eine Lizenz für die Verwendung der SOFTWARE gemäß den Bedingungen dieses Vertrags erwirbt, dass die SOFTWARE im Wesentlichen in der Lage ist, die im entsprechenden Benutzerhandbuch für die SOFTWARE beschriebenen Funktionen auszuführen, und zwar für den kürzeren Zeitraum von (a) neunzig (90) Tagen oder (b) der LIZENZLAUFZEIT ab Erhalt der Software („Gewährleistungsfrist“), wenn Sie auf dem KOMPATIBLEN COMPUTER eingesetzt wird. Geringfügige Abweichungen von den Beschreibungen im Benutzerhandbuch begründen keinen Gewährleistungsanspruch. Diese beschränkte Gewährleistung gilt jedoch nicht für folgende Komponenten, die OHNE MÄNGELGEWÄHR und ohne Gewährleistung bereitgestellt werden: (v) Korrektursoftware; (w) Schrifttypensoftware; (x) Vor- oder Testversionen, Startsoftware, Bewertungen, Produktmuster oder unverkäufliche Musterkopien der SOFTWARE; (y) Websites, ONLINE-DIENSTE VON ADOBE, ONLINE-DIENSTE VON DRITTANBIETERN und (z) sowie von Adobe kostenlos durch Herunterladen von einer Adobe-Website zur Verfügung gestellte Software. Alle Gewährleistungsansprüche müssen innerhalb der Gewährleistungsfrist unter Vorlage des Kaufbelegs bei der Kundendienstabteilung von Adobe geltend gemacht werden. Weitere Informationen zu Gewährleistungsansprüchen finden Sie unter [http://www.adobe.com/go/support\\_de](http://www.adobe.com/go/support_de). Die

gesamte Haftung von Adobe und ihrer Konzernunternehmen in Bezug auf Gewährleistungsansprüche und die einzige Abhilfe des KUNDEN im Rahmen der Gewährleistung sind entweder (Entscheidung liegt bei Adobe) auf die Unterstützung der SOFTWARE anhand des Gewährleistungsanspruchs, das Ersetzen der SOFTWARE oder, wenn Unterstützung oder Ersetzen nach Ermessen von Adobe nicht praktikabel sind, auf die Rückerstattung der Lizenzgebühr beschränkt, die der KUNDE für die SOFTWARE (ggf.) entrichtet hat. DIE IN DIESER ZIFFER BESCHRIEBENE BESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG GEWÄHRT DEM KUNDEN SPEZIELLE RECHTE. ES STEHEN DEM KUNDEN MÖGLICHERWEISE WEITERE RECHTE ZU, DIE JE NACH RECHTSORDNUNG VARIIEREN. ADOBE VERSUCHT NICHT, DIE GEWÄHRLEISTUNGSANSPRÜCHE DES KUNDEN IN EINEM GESETZLICH NICHT ZULÄSSIGEN MASS EINZUSCHRÄNKEN. In Ziffer 14 finden Sie länderspezifische Bestimmungen, oder setzen Sie sich mit dem KUNDENDIENST VON ADOBE in Verbindung.

## **7. HAFTUNGSAUSSCHLUSS.**

DIE GEWÄHRLEISTUNG GEMÄSS ZIFFER 6 UND ETWAIGE GESETZLICHE GEWÄHRLEISTUNGEN UND RECHTSMITTEL, DIE VON RECHTS WEGEN NICHT AUSGESCHLOSSEN ODER EINGESCHRÄNKKT WERDEN KÖNNEN, SIND DIE EINZIGEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND AUSSCHLIESSLICHE ABHILFE, DIE FÜR DIESE SOFTWARE GELTEN. ABGESEHEN VON DIESEN ERTEILTN UND GESETZLICHEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND RECHTSMITTELN SCHLIESSEN ADOBE, IHRE KONZERNUNTERNEHMEN UND LIEFERANTEN ALLE GARANTIEN, BESTIMMUNGEN, ZUSICHERUNGEN UND BEDINGUNGEN AUSDRÜCKLICHER ODER STILLSCHWEIGENDER NATUR AUS, DIE ENTWEDER AUS EINER GESCHÄFTSBEZIEHUNG ODER EINEM HANDELSBRAUCH ENTSTEHEN, ODER AUS GESETZLICHEN, GEWOHNHEITSRECHTLICHEN ODER ANDEREN VORSCHRIFTEN ABGELEITET WERDEN, INSbesondere HINSICHTLICH LEISTUNG, SICHERHEIT, RECHTMÄNGELFREIHEIT, INTEGRIERUNG, MARKTGÄNGIGKEIT, UNGESTÖRten BESITZES, ZUFRIEDENSTELLENDER QUALITÄT UND BRAUCHBARKEIT FÜR BESTIMMTE ZWECKE. ABGESEHEN VON DIESEN ERTEILTN UND GESETZLICHEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND RECHTSMITTELN WERDEN DIE SOFTWARE SOWIE DER ZUGANG ZU WEBSITES UND ONLINE-DIENSTEN VON ADOBE ODER ANDEREN ANBIETERN OHNE MÄNGELGEWÄHR ZUR VERFÜGUNG GESTELLT. DiesER GEWÄHRLEISTUNGSAUSSCHLUSS IST IN BESTIMMTEN RECHTSORDNUNGEN MÖGLICHERWEISE UNWIRKSAM. DEM KUNDEN STEHEN MÖGLICHERWEISE WEITERE GEWÄHRLEISTUNGSRECHTE ZU, DIE NICHT AUSGESCHLOSSEN WERDEN KÖNNEN. ADOBE VERSUCHT NICHT, DIE GEWÄHRLEISTUNGSANSPRÜCHE DES KUNDEN IN EINEM GESETZLICH NICHT ZULÄSSIGEN MASS EINZUSCHRÄNKEN. Die Bedingungen gemäß Ziffer 7 und Ziffer 8 gelten auch nach Ablauf dieses Vertrags, ungeachtet, aus welchem Grund der Vertrag abläuft. Dies bedeutet aber nicht, dass die SOFTWARE nach Ablauf dieses Vertrags noch weiter verwendet werden darf bzw. dass die Nutzungsrechte nach Ablauf des Vertrags verlängert werden.

## **8. HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG.**

MIT AUSNAHME DER VON ADOBE OBEN AUSDRÜCKLICH GEWÄHRten RECHTSBEHELFE UND ETWAIGER RECHTSBEHELFE, DIE VON RECHTS WEGEN NICHT AUSGESCHLOSSEN ODER EINGESCHRÄNKKT WERDEN KÖNNEN, ÜBERNEHMEN ADOBE, IHRE KONZERNUNTERNEHMEN UND LIEFERANTEN DEM KUNDEN GEGENÜBER KEINE HAFTUNG FÜR VERLUSTE, SCHÄDEN, ANSPRÜCHE ODER KOSTEN JEGLICHER ART, EINSCHLIESSLICH FOLGESCHÄDEN, INDIREKTE ODER ZUFÄLLIGE SCHÄDEN, ENTGANGENE GEWINNE ODER ENTGANGENE ERSPARNISSE, BETRIEBSUNTERBRECHUNGSSCHÄDEN, PERSONENSCHÄDEN ODER MANGELNDE SORGFALT ODER ANSPRÜCHE DRITTER, AUCH WENN EIN VERTRETER VON ADOBE ÜBER DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER VERLUSTE, SCHÄDEN, ANSPRÜCHE ODER KOSTEN UNTERRICHTET WAR. DIE GESAMTE HAFTUNG VON ADOBE UND IHREN TOCHTER- UND SCHWESTERORGANISATIONEN UND LIEFERANTEN IM ZUSAMMENHANG MIT DIESEM VERTRAG IST IN JEDEM FALL AUF DEN BETRAG BEGRENZT, DER GEgebenENFALLS FÜR DIE SOFTWARE ENTRICHTET WURDE. DIESE EINSCHRÄNKUNG GILT SELBST FÜR DEN FALL EINER GRUNDLEGENDEN ODER WESENTLICHEN VERTRAGSVERLETZUNG ODER EINER VERLETZUNG GRUNDLEGENDER ODER WESENTLICHER BESTIMMUNGEN DIESES VERTRAGES. Nicht beschränkt wird im Rahmen dieses Vertrags die Haftung im Falle von Tod oder Verletzung von Personen, wenn dies auf Fahrlässigkeit oder Betrug seitens Adobe zurückzuführen ist. Adobe handelt im Namen ihrer Konzernunternehmen und Lieferanten zu dem Zweck, Verpflichtungen, Garantien und Haftung abzulehnen, auszuschließen und einzuschränken, jedoch nicht in anderer Hinsicht und für andere Zwecke.

DIE VORSTEHENDEN EINSCHRÄNKUNGEN UND AUSSCHLÜSSE GELTEN SOWEIT NACH ANWENDBAREM RECHT IN DER RECHTSORDNUNG DES KUNDEN ZULÄSSIG. DIESE HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG IST IN BESTIMMTEN RECHTSORDNUNGEN UNTER UMSTÄNDEN UNGÜLTIG. DER KUNDE HAT UNTER UMSTÄNDEN RECHTE, DIE GEMÄSS VERBRAUCHERSCHUTZ- UND ANDEREN GESETZEN NICHT AUSGESCHLOSSEN WERDEN KÖNNEN. ADOBE VERSUCHT NICHT, SEINE GEWÄHRLEISTUNGANSPRÜCHE ODER RECHTSBEHELFE IN EINEM GESETZLICH NICHT ZULÄSSIGEN MASS EINZUSCHRÄNKEN. LÄNDERSPEZIFISCHE INFORMATIONEN FINDEN SIE IN ZIFFER 14.

## **9. Exportbestimmungen.**

Der KUNDE bestätigt, dass die SOFTWARE den Ausfuhrbestimmungen der USA unterliegt und er diese einhalten wird. Die direkte oder indirekte Ausfuhr und Wiederausfuhr der SOFTWARE ist dem KUNDEN untersagt. (a) in ein Land, das Ausfuhrbeschränkungen der USA unterliegt (u. a. Kuba, Iran, Nordkorea, Sudan und Syrien), (b) an einen Endbenutzer, von dem der Kunde weiß oder begründeterweise annehmen kann, dass er diese zur Planung, Entwicklung oder Herstellung von Kern-, chemischen oder biologischen Waffen oder Raketen systemen, Trägerraketen systemen und Raketen sonden oder unbemannten Luftfahrzeug systemen verwenden wird, oder (c) an einen Endbenutzer, dem von einer Bundesbehörde der USA die Teilnahme an US-Export geschäften untersagt wurde. Der Kunde ist außerdem verpflichtet, in seiner Rechtsordnung geltende Gesetze zu befolgen, die sich auf sein Recht zur Einfuhr, Ausfuhr oder Verwendung der Software auswirken können. Wenn Adobe von einem Verstoß Kenntnis hat, darf Adobe unter Umständen keine Wartungs- und Unterstützungs dienste für die SOFTWARE erbringen.

## **10. Hinweis für staatliche US-Behörden als Endbenutzer.**

10.1 Lizenzierung von Adobe-Technologie an US-Regierungsbehörden. Der KUNDE erklärt, dass die Lizenz für die Adobe-Software, soweit diese zum Erwerb durch eine US-Behörde oder in deren Auftrag vergeben wird, gemäß den Bestimmungen von 48 C.F.R. Abschnitt 12.212 (für zivile Behörden) und 48 C.F.R. Abschnitt 227.7202-1 und 227.7202-4 (für das Verteidigungsministerium) erteilt wird. Ist der Endnutzer eine US-Regierungsbehörde, so verpflichtet sich Adobe, alle anwendbaren Gesetze zur Chancengleichheit anzuwenden, einschließlich der Bestimmungen der Rechtsverordnung 11246, einschließlich Ergänzungen, Abschnitt 402 des Gesetzes zur Wiedereingliederungshilfe für Vietnam-Veteranen von 1974 (38 USC 4212), und Abschnitt 503 des Rehabilitationsgesetzes von 1973, einschließlich Ergänzungen, sowie den Vorschriften in 41 CFR, 60-1 bis 60-60, 60-250 und 60-741. Die Gesetze und Vorschriften über aktive Förderungsmaßnahmen zugunsten von Minderheiten im vorgenannten Satz werden durch Bezugnahme in diesen Vertrag aufgenommen.

10.2 Handelswaren. Für US-Regierungsbehörden als Endnutzer ist die Software eine Handelsware im Sinne von 48 C.F.R. Abschnitt 2.101, bestehend aus „kommerzieller Computersoftware“ und „Dokumentation für kommerzielle Computersoftware“ im Sinne von 48 C.F.R. Abschnitt 12.212 bzw. 48 C.F.R. Abschnitt 227.7202. Gemäß 48 C.F.R. Abschnitt 12.212 bzw. 48 C.F.R. Abschnitt 227.7202-1 bis 227.7202-4 wird die Lizenz für die kommerzielle Computersoftware und die Dokumentation für kommerzielle Computersoftware US-Behörden als Endverbraucher (a) nur als Handelsware und (b) nur mit denjenigen Rechten gewährt, die auch für alle anderen Endverbraucher gemäß den Bestimmungen dieses Vertrags gelten. Unveröffentlichte Rechte nach den Urheberrechtsgesetzen der Vereinigten Staaten bleiben vorbehalten.

## **11. Geltendes Recht.**

Wenn der Kunde ein Endverbraucher ist, der die Software nur für persönliche, nicht geschäftliche Zwecke verwendet, unterliegt dieser Vertrag dem geltenden Recht des Landes, in dem der KUNDE die Lizenz zur Verwendung der SOFTWARE erworben hat. Wenn der KUNDE kein derartiger Konsument ist, unterliegen dieser Vertrag und dessen Auslegung dem geltenden materiellen Recht (a) im US-Bundesstaat Kalifornien, wenn der KUNDE eine Softwarelizenz in den Vereinigten Staaten, Kanada oder Mexiko erwirbt; (b) in Japan, wenn der KUNDE eine Softwarelizenz in Japan erwirbt; (c) in Singapur, wenn der KUNDE eine Softwarelizenz erwirbt und sich in einem Mitgliedsland der Vereinigung südostasiatischer Staaten, in Festlandchina, in der Sonderverwaltungszone Hongkong, in der Sonderverwaltungszone Macao, in Taiwan oder in der Republik Korea

befindet; oder (d) in England, wenn der KUNDE eine Softwarelizenz in einem Land außerhalb der oben genannten Länder erwirbt. Bei Anwendung kalifornischen Rechts sind die Gerichte im Bezirk Santa Clara, Kalifornien, bei Anwendung japanischen Rechts ist das Bezirksgericht Tokio in Japan, und bei Anwendung englischen Rechts sind die zuständigen Gerichte von London, England, jeweils nicht ausschließlich für alle Streitigkeiten in Zusammenhang mit diesem Vertrag zuständig. Falls das Recht Singapurs gilt, werden alle Streitigkeiten aus dieser Vereinbarung, einschließlich aller Fragen bezüglich ihrer Existenz, Gültigkeit oder Kündigung, gemäß der jeweils geltenden Schiedsgerichtsordnung (diese Schiedsgerichtsordnung gilt als durch Bezugnahme in diesen Paragraphen aufgenommen) des internationalen Schiedsgerichts in Singapur durch ein Schiedsverfahren in Singapur endgültig beigelegt. Es wird ein von beiden Vertragsparteien gemeinsam gewählter Schiedsrichter eingesetzt. Wird der Schiedsrichter nicht innerhalb von dreißig (30) Tagen ab der schriftlichen Anfrage durch eine Vertragspartei zur Einleitung eines Schiedsverfahrens ausgewählt, ist die Auswahl des Schiedsrichters vom Vorsitzenden des internationalen Schiedsgerichts in Singapur zu treffen. Die Sprache des Schiedsverfahrens ist Englisch. Unbeschadet etwaiger Bestimmungen dieses Vertrags können Adobe oder der KUNDE einen beliebigen anderen Richter, Verwaltungsbeamten oder eine andere Behörde mit jeglichen anderen Maßnahmen betrauen, einschließlich einstweiliger Verfügungen, effektiver Vertragserfüllung oder anderer billigkeitsrechtlicher Ansprüche, bevor rechtliche bzw. Schiedsverfahren eingeleitet werden oder während diese stattfinden, um die Rechte und Interessen der jeweiligen Partei zu schützen oder bestimmte Bedingungen durchzusetzen, die für vorläufige Rechtsbehelfe in Frage kommen. Dieser Vertrag unterliegt weder (x) den Kollisionsnormen jedweder Rechtsordnung noch (y) dem Übereinkommen der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenauf oder dem (z) US-amerikanischen Software-Lizenzgesetz UCIT, deren Anwendung hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird.

## **12. Allgemeine Bestimmungen.**

12.1 Für den Fall, dass eine Bestimmung dieses Vertrags für nichtig und undurchführbar erachtet wird, bleibt die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen dieses Vertrags davon unberührt, der ansonsten gemäß seinen Bestimmungen gültig und durchführbar bleibt. Updates können von Adobe dem KUNDEN unter zusätzlichen oder anderen Bedingungen lizenziert werden. Die englische Version dieses Vertrags hat bei der Interpretation und Auslegung dieses Vertrags Vorrang. Dieser Vertrag einschließlich etwaiger ANLAGEN ist der vollständige Vertrag zwischen dem KUNDEN und Adobe bezüglich der SOFTWARE. Er ersetzt alle bisherigen Erklärungen, Besprechungen, Zusicherungen, Mitteilungen oder Werbungen mit Bezug zur SOFTWARE. Die Bedingungen eines Vertragsanhangs ersetzen die Bedingungen des vorliegenden Vertrags hinsichtlich eines bestimmten Softwareprodukts in dem Maße, wie sie nicht übereinstimmen. Ungeachtet anders lautender Bestimmungen ersetzen dieser Vertrag und die Vertragsanhänge die Bedingungen anderer Lizenzverträge, die mit der Software geliefert werden, einschließlich Vereinbarungen in elektronischer Form, die mit einem Mausklick akzeptiert werden können.

12.2 Der KUNDE ist nicht berechtigt, diesen VERTRAG oder seine Rechte zur Verwendung der SOFTWARE kraft Gesetzes oder auf andere Weise ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von Adobe zu übertragen oder abzutreten. Zum Zwecke dieser Ziffer umfasst der Begriff „Übertragung oder Abtretung“ einen Unternehmenszusammenschluss, eine Fusion, eine Unternehmensübernahme, einen Unternehmensverkauf oder eine andere Transaktion, die eine Änderung hinsichtlich der Mehrheit des Stimmrechts im Unternehmen des KUNDEN oder hinsichtlich des Eigentums an allen Wirtschaftsgütern oder am überwiegenden Teil der Wirtschaftsgüter des Unternehmens des KUNDEN zur Folge hat. Die Parteien erklären, dass Adobe berechtigt ist, die Rechte und Pflichten aus diesem Vertrag ganz oder teilweise an einen Dritten abzutreten und/oder zu übertragen. Jede versuchte Übertragung oder Abtretung, die gegen die vorstehenden Bestimmungen verstößt, ist null und nichtig.

## **13. Einhaltung von Lizenzen.**

Adobe kann auf eigene Kosten höchstens einmal alle zwölf (12) Monate einen unabhängigen Dritten mit der Prüfung der Verwendung und der Anzahl der vom KUNDEN genutzten Kopien und Installationen der Adobe-Software beauftragen. Die Prüfung wird 7 Werkstage vorher angekündigt und darf nur während der ordentlichen Geschäftszeiten des KUNDEN durchgeführt werden und den Geschäftsbetrieb nicht übermäßig stören. Adobe

und die von ihr beauftragten Prüfer müssen eine wirtschaftlich angemessene Geheimhaltungsvereinbarung mit dem KUNDEN treffen, bevor die Prüfung stattfinden kann. Ergibt die Prüfung, dass der KUNDE die lizenzierte Anzahl der Kopien der Software überschreitet oder die Software vertragswidrig einsetzt oder verwendet, wofür eine zusätzliche Gebühr fällig wäre, zahlt der KUNDE Adobe die betreffenden Gebühren für die zusätzlichen Kopien innerhalb von dreißig (30) Tagen nach dem Datum der Rechnung. Die insoweit nachzuzahlenden Gebühren werden auf der Grundlage der dann geltenden länderspezifischen Preislisten berechnet. Überschreiten die nachzuzahlenden Gebühren 5 % der gemäß diesem Vertrag zu zahlenden Gesamtgebühren, ist der KUNDE verpflichtet, die unbezahlten Gebühren zu bezahlen und die angemessenen Überprüfungskosten von Adobe zu übernehmen.

#### **14. Sonderbestimmungen und Ausnahmen.**

Diese Ziffer enthält Sonderbestimmungen in Bezug auf bestimmte Produkte und Komponenten der SOFTWARE sowie beschränkte Ausnahmen zu den obigen Vertragsbedingungen. Soweit Regelungen in dieser Ziffer in Widerspruch mit anderen Bestimmungen dieses Vertrags stehen, treten die Regelungen dieser Ziffer an die Stelle der entsprechenden anderen Bestimmung.

14.1 Keine Beeinträchtigung; Bestimmungen für den Europäischen Wirtschaftsraum; Obligatorischer Hinweis für Australien.

14.1.1 Dieser Vertrag darf die gesetzlichen Rechte einer Partei nicht beeinträchtigen, einschließlich von Rechten, die mit Verbrauchern zu tun haben. Für Verbraucher in Neuseeland, die die Software für persönliche Zwecke (nicht für geschäftliche Zwecke) erhalten, unterliegt dieser Vertrag beispielsweise den Bestimmungen des „Consumer Guarantees Act“ (Verbraucherschutzgesetz).

14.1.2 Hat der Kunde die SOFTWARE im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR) erworben, hat er seinen Sitz im EWR und ist er ein Verbraucher (d. h. er verwendet die SOFTWARE für persönliche, nicht-gewerbliche Zwecke), trifft Ziffer 6 (Beschränkte Gewährleistung) auf den Kauf und die Verwendung der SOFTWARE durch den KUNDEN nicht zu. Stattdessen gewährleistet Adobe für einen Zeitraum von 2 Jahren ab dem Erwerb, dass die Software die im jeweiligen Benutzerhandbuch beschriebenen Funktionalitäten („die vereinbarten Funktionalitäten“) bereitstellt, wenn sie auf dem KOMPATIBLEN COMPUTER verwendet wird. Geringfügige Abweichungen von den vereinbarten Funktionen begründen keine Gewährleistungsansprüche. DIESE GEWÄHRLEISTUNG GILT NICHT FÜR SOFTWARE, DIE DER KUNDE ALS VORAB- ODER TESTVERSIONEN, STARTSOFTWARE ODER PRODUKTMUSTER VERWENDET, ODER FÜR SCHRIFTTYPENSOFTWARE ODER FÜR SOFTWARE, DIE AUFGRUND VON ÄNDERUNGEN, DIE DER KUNDE VORGENOMMEN HAT, NICHT FUNKTIONIERT. Zur Geltendmachung von Gewährleistungsansprüchen muss der KUNDE den Kundendienst von Adobe während dieses Zeitraums von 2 Jahren benachrichtigen und einen Kaufbeleg für die SOFTWARE vorlegen. Adobe teilt dem KUNDEN dann mit, ob die SOFTWARE einen Defekt aufweist oder ob der Fehler auf eine unsachgemäße Installation durch den KUNDEN zurückzuführen ist (in diesem Fall erhält der KUNDE von Adobe Unterstützung). Wenn die Software einen Defekt aufweist, kann der Kunde bei Adobe eine Rückerstattung oder eine reparierte oder Ersatzkopie der Software beantragen. Entsprechenden Anträgen ist ein Kaufbeleg beizulegen. Wenn der Gewährleistungsanspruch des KUNDEN berechtigt ist, erhält der KUNDE von Adobe eine reparierte oder Ersatzkopie der SOFTWARE, sofern dies Adobe angemessen erscheint. Andernfalls erhält er von Adobe eine Rückerstattung. Wenn Sie Fragen zur Gewährleistung haben, setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst von Adobe in Verbindung.

Die Bestimmungen gemäß Ziffer 8 (Haftungsbeschränkung) gelten auch weiterhin für alle Gewährleistungsansprüche, die der KUNDE im Zusammenhang mit der Verwendung der SOFTWARE stellt. Ungeachtet dessen haftet Adobe für unmittelbare Schäden, die im Falle einer Verletzung dieses Vertrags durch Adobe angemessenerweise vorhersehbar sind. Es empfiehlt sich, alle zur Vermeidung oder Minderung von Schäden angemessenen Maßnahmen zu ergreifen, insbesondere das Erstellen von Sicherungskopien der SOFTWARE und ihrer Computerdaten.

In diesem Vertrag und insbesondere in Ziffer 14.1.2 werden die Rechte des KUNDEN (einschließlich der gesetzlichen Rechte) beschrieben, die ihm im Falle von Schwierigkeiten bei der Verwendung der SOFTWARE zustehen. Wenn die dem KUNDEN gesetzlich zustehenden Rechte über die hierin beschriebenen Rechte hinausgehen, gelten die dem KUNDEN gesetzlich zustehenden Rechte.

14.1.3 Keine in diesem Vertrag enthaltene Bestimmung (einschließlich Ziffer 4.4) schränkt ein nicht verzichtbares Recht auf Dekomplizierung der SOFTWARE ein, das dem KUNDEN nach geltendem Recht unter Umständen zusteht. Wenn der Kunde beispielsweise in der Europäischen Union (EU) ansässig sind, kann er unter bestimmten Bedingungen laut geltendem Recht berechtigt sein, die Software zu dekomplizieren, wenn dies erforderlich ist, um Interoperabilität zwischen der Software und einem anderen Softwareprogramm herzustellen, und wenn der KUNDE zuerst bei Adobe die dazu notwendigen Informationen angefordert hat und Adobe ihm entsprechende Informationen nicht bereitgestellt hat. Eine derartige Dekomplizierung darf nur vom KUNDEN oder von jemandem durchgeführt werden, der berechtigt ist, eine Kopie der Software im Namen des KUNDEN zu verwenden. Adobe ist berechtigt, vor der Bereitstellung derartiger Informationen angemessene Bedingungen festzulegen. Alle von Adobe gemäß diesem Vertrag bereitgestellten oder vom KUNDEN erhaltenen Informationen dürfen vom KUNDEN nur zu den hierin aufgeführten Zwecken verwendet werden. Der KUNDE ist nicht berechtigt, diese Informationen an Dritte weiterzugeben bzw. dazu zu nutzen, um eine Software zu entwickeln, die dieser Software im Wesentlichen ähnlich ist, oder zu einem anderen Zweck zu verwenden, durch den das Urheberrecht von Adobe oder ihren Lizenzgebern verletzt wird.

14.1.4 Erwirbt der KUNDE die SOFTWARE in Australien, gelten die folgenden Bedingungen ungeachtet aller anderweitig in diesem VERTRAG festgelegten Bedingungen:

HINWEIS FÜR VERBRAUCHER IN AUSTRALIEN:

Unsere Waren werden mit Gewährleistungen geliefert, die im Rahmen des australischen Verbraucherschutzgesetzes (Australian Consumer Law) nicht ausgeschlossen werden können. Sie haben das Recht auf Ersatz oder Rückerstattung bei einem schwerwiegenden Ausfall sowie auf Kompensation für jeglichen angemessenen vorhersehbaren Verlust oder Schaden. Sie haben das Recht, die Waren reparieren oder ersetzen zu lassen, wenn sie keine akzeptable Qualität bieten und der Ausfall kein schwerwiegender Ausfall ist. Unsere Softwareprodukte werden auch mit einer beschränkten Gewährleistung für 90 Tage geschützt, die Adobe Systems Software Ireland Limited mit Sitz in 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin, Irland, erteilt, wie im VERTRAG festgelegt. Bieten unsere Produkte nicht im Zeitraum von 90 Tagen nach der Lieferung an Sie die allgemeinen Merkmale und Funktionen, die in der BENUTZERDOKUMENTATION beschrieben werden, rufen Sie den Kundendienst von Adobe unter 1800 614 863 an. Halten Sie Details zu Ihrem Produkt, die Seriennummer und den Kaufbeleg bereit. Sie müssen das Softwareprodukt evtl. an die Ihnen angegebene Adresse zurücksenden. In diesem Fall sind Sie für die Rücksendekosten verantwortlich. Die Vorteile dieser Gewährleistung werden zusätzlich zu den anderen Rechten und Abhilfen angeboten, die Ihnen gesetzlich zustehen.

14.2 Zusätzliche Bedingungen für die Vorabversion. Wenn es sich bei der Software um eine unverkäufliche Vorabversion bzw. um Beta-Software handelt („Vorabversionssoftware“), gelten die Bedingungen dieser Ziffer. Bei der Vorabversionssoftware handelt es sich nicht um das endgültige Produkt von Adobe und in ihr können Fehler und Funktionsstörungen sowie andere Probleme auftreten, die zu einem System- oder Hardwareabsturz bzw. zu Datenverlust führen können. Möglicherweise wird die Vorabversionssoftware von Adobe nie kommerziell vertrieben. Wenn der KUNDE die Vorabversionssoftware gemäß einem gesonderten schriftlichen Vertrag erhalten hat, wie z. B. dem Lizenzvertrag für Vorabversionen von Software von Adobe Systems Incorporated, unterliegt ihre Verwendung ebenfalls einem solchen Vertrag. Der KUNDE muss alle Kopien der Vorabversionssoftware auf Aufforderung durch Adobe hin oder sofern Adobe diese Software öffentlich kommerziell anbietet (je nachdem, was zuvor eintritt), prompt vernichten oder zurückgeben. DIE NUTZUNG DER VORABVERSIONSSOFTWARE DURCH DEN KUNDEN ERFOLGT AUF SEIN EIGENES RISIKO. SIEHE ZIFFERN 6 UND 8 FÜR GEWÄHRLEISTUNGSBESCHRÄNKUNGEN UND HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN, DIE AUF VORABVERSIONSSOFTWARE ANWENDUNG FINDEN.

## **15. Vertragsdauer und Kündigung.**

Dieser VERTRAG gilt bis zu einer wesentlichen Vertragsverletzung durch den KUNDEN, bei der dieser VERTRAG automatisch endet. Bei Beendigung oder Ablauf dieses VERTRAGS, gleich aus welchem Grund, ist der KUNDE verpflichtet, die Nutzung der SOFTWARE einzustellen und die Software, Dokumentation und alle Kopien hiervon zu vernichten. Die Kündigung enthebt jedoch keine Partei von Pflichten, die vor der Kündigung entstanden sind. Die folgenden Ziffern gelten auch für die Zeit nach Beendigung des Vertrags: 1 (Begriffsbestimmungen), 7 (Haftungsausschluss), 8 (Haftungsbeschränkung), 10 (Hinweis für staatliche US-Behörden als Endnutzer), 11 (Anwendbares Recht), 14 (Besondere Bestimmungen und Ausnahmen) und 15 (Vertragsdauer und Kündigung).

## **16. Vertraulichkeit.**

Der KUNDE ist verpflichtet, die Dokumentation, SDK-Komponenten außer Mustercode und andere mit der Software vertriebene und als vertraulich gekennzeichnete Materialien ("vertrauliche Informationen") mit demselben Maß an Sorgfalt vor der unbefugten Weitergabe an andere Personen als die BENUTZER des KUNDEN zu schützen, mit dem der KUNDE auch seine eigenen vertraulichen Informationen behandelt, wobei er jedoch keinesfalls weniger als das angemessene Maß an Sorgfalt walten lassen darf. Die Verpflichtungen des KUNDEN zur Wahrung der Vertraulichkeit im Rahmen dieses Abschnitts enden insoweit, als der KUNDE nachweisen kann, dass die betreffenden vertraulichen Informationen bereits zum Zeitpunkt ihrer Offenlegung durch Adobe dem KUNDEN gegenüber oder im Anschluss an die Offenlegung durch Adobe ohne das Verschulden des KUNDEN der Öffentlichkeit bekannt waren. Sofern der KUNDE Adobe schriftlich im Voraus davon in Kenntnis setzt, darf er die vertraulichen Informationen auch in Erfüllung einer rechtsgültigen gerichtlichen oder anderen behördlichen Anordnung sowie in anderen Fällen, in denen die Offenlegung gesetzlich vorgeschrieben oder als Nachweis der Rechte der Parteien nach diesem Vertrag erforderlich ist, weitergeben.

Wenn Sie Fragen zu diesem Vertrag haben oder Informationen von Adobe einholen möchten, wenden Sie sich unter der Adresse und den Kontaktinformationen, die diesem Produkt beigelegt sind, an die für Ihren Gerichtsstand zuständige Niederlassung von Adobe.

Adobe und InDesign sind eingetragene Marken bzw. Marken von Adobe Systems Incorporated in den Vereinigten Staaten und/oder anderen Ländern. Alle anderen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Eigentümer.

InDesignServer-de\_DE-20120125\_1600

## **ADOBE SYSTEMS INCORPORATED**

### **Adobe InDesign Server ソフトウェア使用許諾契約書**

本契約書をよくお読みください。本ソフトウェアの全部または一部をコピー、インストール、もしくは使用することにより、お客様（以下、「お客様」といいます）は、第 4 条で規定するライセンスの制限、第 6 条および第 7 条で規定する限定的保証、第 8 条で規定する責任の制限の規定、ならびに第 14 条で規定する個別規定および例外を含むがこれらに限定されない本契約の全条件に同意するものとします。お客様は、本契約が自ら署名した他の契約書と同様であることを了承するものとします。本契約は、お客様に対する法的強制力を有します。お客様は、本契約の条項に同意されない場合、本ソフトウェアを使用しないでください。

お客様は、本契約の全部または一部を補足し、またはこれに代わる別個の契約書（例えば、ボリュームライセンス契約）をアドビと締結している場合があります。Adobe InDesign Server ソフトウェアには、別途使用許諾される第三者ソフトウェアを使用する必要があります。かかる第三者ソフトウェアに付随する使用許諾契約書のコピーは、InDesign Server ソフトウェアの付属品または  
[http://www.adobe.com/go/thirdparty\\_jp](http://www.adobe.com/go/thirdparty_jp) に記載されています。

#### **1. 定義**

1.1 「アドビ」とは、本契約の締結時点でのお客様の所在地が米国、カナダ、またはメキシコの場合は、デラウェア州法人である、345 Park Avenue, San Jose, California 95110 の Adobe Systems Incorporated (アドビシステムズ社) を意味し、その他の場合は、4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ireland の Adobe Systems Software Ireland Limited を意味します。

1.2 「互換コンピューター」とは、文書に記載される推奨されたオペレーティングシステムとハードウェア構成で使用されるコンピューターを意味します。

1.3 「コンピューター」とは、デジタルまたはこれに類似する形式で情報を受け取り、一連の指示に基づき特定の結果を得るためにその情報を操作する仮想デバイスまたは物理デバイスを意味します。これには、デスクトップコンピューター、ノート型コンピューター、タブレット、モバイル機器、通信機器、インターネット接続機器、およびさまざまな生産ソフトウェアアプリケーション、娯楽ソフトウェアアプリケーション、またはその他のソフトウェアアプリケーションを稼働できるハードウェア製品が含まれますが、これらに限りません。

1.4 「開発版ソフトウェア」とは、製品版ソフトウェアとして使用するためではなく、ステージングとテストを含む開発を行うために設計された技術環境で使用することを目的として、アドビにより使用許諾されるソフトウェアを意味します。

1.5 「ホステッドサービス製品」とは、本ソフトウェアに統合されているお客様のホステッド製品またはサービスを意味します。

1.6 「インスタンス」とは、1台のコンピューターのメモリで実行される本ソフトウェアの1部のコピーを意味します。

1.7 「内部ネットワーク」とは、特定の法人または類似する企業体の従業員および独立した契約者（派遣社員など）のみがアクセスすることのできる非公開、専用のネットワークリソースを意味します。内部ネットワークは、会員資格または加入に基づくグループ、団体および類似の組織など、インターネットまたは一般に開放されたその他のネットワーク社会を含みません。

1.8 「許可数」とは、アドビにより付与された別途有効なライセンス（例えば、ボリュームライセンス）に基づく指定がない限り「1」を意味します。

1.9 「製品版ソフトウェア」とは、開発版および／または評価版として使用するソフトウェアではなく、実際の業務で使用する目的で Adobe により使用許諾されるソフトウェアのバージョンを意味します。

1.10 「SDK コンポーネント」とは、本ソフトウェアの一部として配布され、「サンプル」および「sdk」というフォルダー（または本ソフトウェアに付随する文書や「お読みください」ファイルで記述があるその他の場所）に含まれるサンプルソフトウェアコード、アプリケーションプログラミングインターフェイス、ヘッダーファイルと関連情報、およびファイルフォーマット仕様書を意味します。

1.11 「本ソフトウェア」とは、(a)(i)すべてのソフトウェアファイルとその他のコンピューター情報、(ii)エクスポートファイル形式内部に埋め込まれるかアドビオンラインサービスで使用される専用のスクリプトロジック、(iii)アドビソフトウェアにバンドルされるかアドビソフトウェアで使用するためにアドビの Web サイトでアドビにより提供されるもので、かつアドビから別途のサービスを通じて入手したものではない（当該サービス内に別途定めがない限り）、または他者から別途のサービスを通じて入手したものではないサンプル、ストック写真、イメージ、サウンド、クリップアートおよびその他のアートワーク（以下、「コンテンツファイル」といいます）、(iv)関連する説明書とファイル（以下、「文書」といいます）、および(v)フォントなど（を含むがこれに制限されない）、本契約書とともに提供されるすべての情報、(b)アドビによりお客様に隨時提供されるか、かかる情報の修正版、コピー、アップグレード、アップデート、追加など、別の条件の下に提供されない範囲のもの（以下、総称して「アップデート」といいます）を意味します。

1.12 「ユーザー」とは、許可数内の本ソフトウェアにアクセスできるお客様の特定の法人または類似する企業体の個々の従業員、契約者、またはサブコントラクターを意味します。

## 2. ソフトウェアライセンス

2.1 ライセンス付与 お客様が本契約の諸条件に従い、適用されるライセンス料金の支払いを条件に、アドビは、(a)お客様が本ソフトウェアをアドビまたはアドビの認定リセラーからまたは文書に従って取得するテリトリーすなわち地域（以下、「テリトリー」といいます）内で、(b)かかるライセンスの期間中（以下、「ライセンス期間」といいます）、(c)ライセンスタイプの範囲内においてお客様の互換コンピューターの許可数に基づき、(d)本契約および適用される文書の条件に従って非独占的、限定的なライセンスを付与します。本契約、適用される文書、または購入時に明示的に規定される場合を除き、ライセンス期間は永続的です。ライセンス期間が終了または満了した場合、本ソフトウェアの一部または全部が断りなく動作を停止することがあります。ライセンス期間が終了または満了した場合、お客様は、ライセンスを更新しない限り本ソフトウェアを使用することはできません。

2.2 サブライセンス お客様は、サブ контラクターに対して、お客様に代わってお客様の直接的で有益な事業目的に限り本ソフトウェアのアクセスをサブライセンスすることができます。ただし、次の内容を条件とします。(a)お客様が書面にてアドビに事前に通知すること（[idserver@adobe.com](mailto:idserver@adobe.com)に送信できます）（b）本ソフトウェアの使用に関連して本契約の条項がお客様に適用されるのと同様に、サブ контラクターがそれらの条項に拘束され完全に遵守することに同意する責任をお客様が負うこと、(c)その使用が、本契約で規定されているライセンスの範囲あるいは数の増大に該当したかか�増大を意味するものではないこと、および(d)お客様が、本契約に関連してかかるサブ контラクターによるすべての行為または不作為についての全責任を負うこと。

### 2.3 追加のライセンス付与

2.3.1 限定サーバーライセンス お客様が製品版ソフトウェアの有効な限定サーバーライセンスを取得した場合、上記の一般ソフトウェアライセンスに加えて、アドビは、次のいずれかの目的において、製品版ソフトウェアをインストールし使用する権利を付与します。(a)お客様の内部ネットワークに接続したユーザーが、許可数の範囲内で、インストールのために本ソフトウェアをダウンロードできるようするため、または(b)本ソフトウェアを使用するユーザーの総数（同時ユーザーの数ではない）が許可数の範囲内であり、お客様の内部ネットワークに接続されたコンピューターからコマンド、データまたは命令を使って、ユーザーが本ソフトウェアを使用できるようにするため。ネットワークでのこれ以外の使用は許可されません。

2.3.2 プレミアムサーバーライセンス お客様が製品版ソフトウェアのプレミアムサーバーライセンスを取得した場合、上記の一般ソフトウェアライセンスの権利に加えて、アドビは、お客様の内部ネットワーク内に総ユーザーの許可数まで（同時ユーザーではない）製品版ソフトウェアをインストールし使用する権利を付与します。さらに、以下の条件の下に、外部ユーザーに外部ネットワークを介して製品版ソフトウェアへのアクセスを許可する権利を付与します。

- (a) 本ソフトウェアがお客様の直接的で有益な事業目的の唯一の接点となる場合、またはその事業目的をサポートする拡張サービスである場合。例えば、お客様が印刷会社であれば、本ソフトウェアを使ってその顧客が印刷注文を作成し送信できるようにする場合、お客様が広告代理店であれば、その顧客に本ソフトウェアへのアクセスを許可して、お客様が制作されたクリエイティブな作品を操作できるようにする場合などがあります。
- (b) 外部ネットワークを使って本ソフトウェアにアクセスする場合、その行為を行う個人には、自己の目的のために本ソフトウェアにアクセスまたは使用する権利はなく、お客様の直接的で有益な事業目的（上記の例など）の接点として利用したり、その事業目的をサポートする拡張サービスを使用するためだけに本ソフトウェアにアクセスし使用することができます。
- (c) 外部ネットワークを使って製品版ソフトウェアにアクセスする場合、本ソフトウェアの一部または全部をダウンロードすることはできません。

2.3.3 2 ティアホスティングライセンス お客様が Premium InDesign Server を購入した場合、アドビは、第三者（それぞれを以下「第三者パートナー」といいます）の独自の商標の下におよび／または第三者パートナーの独自のサービス（それぞれを以下「パートナーのホステッドサービス製品」といいます）の一部として、お客様のホステッドサービス製品を配布し、さらに各第三者パートナーがそれぞれのエンドユーザー顧客にホステッドサービス製品へのアクセスを直接提供できるようにする非独占的、委譲不能のライセンスを許諾します。ただし、ホステッドサービス製品には、本ソフトウェアに対して本契約書で規定された内容（アドビにより適宜変更されます）と実質的に同様で同等の制限が課される諸条件を含む、適切なエンドユーザー使用許諾契約書（以下、「お客様の EULA」といいます）が付属しているものとします。付与されるライセンスには以下も適用されます。

- (a) お客様は、お客様と各第三者パートナーとの間に締結されるお客様の EULA の第三者受益者としてアドビを指定するものとします。お客様は、本契約に規定されるライセンスの範囲を越えて、本ソフトウェアにアクセスし使用する権利を第三者パートナーに付与することはできません。お客様は、各第三者パートナーに対してお客様の EULA の条件を履行することを表明して保証するものとし、かかる第三者パートナーによるお客様の EULA の違反があった場合、それに関する費用、損失、経費、責任、損害についてアドビを補償するものとします。
- (b) パートナーのホステッドサービス製品は、第三者パートナーが所有するコンピューター上で第三者パートナーのみがインストールして稼働するものとします。
- (c) パートナーのホステッドサービス製品への第三者パートナーのエンドユーザー顧客によるアクセスは、第三者パートナーが作成した Web インターフェイスを使ったネットワーク接続により提供されるものとします。疑義を避けるため、お客様の第三者パートナーは、そのエンドユーザー顧客に本ソフトウェアへの直接的なアクセスを提供することは許可されていません。パートナーのホステッドサービス製品への一部のアクセスを提供するだけです。

2.3.4 開発版ソフトウェアライセンス お客様が本ソフトウェアの開発版に対する有効なライセンスを取得した場合、実際の業務目的ではなく、ステージングとテストを含む開発の目的のみにおいて、お客様の技術環境内のライセンスを受けたプラットフォーム上で開発版ソフトウェアを使用できます。お客様の内部ネットワークに接続された互換コンピューターに許可数まで開発版ソフトウェアのインスタンスを1部インストールし、お客様のユーザーに本開発版ソフトウェアの使用を許可できます。

2.3.5 評価版ソフトウェア 「評価用」と指定されたシリアル番号またはその他の同様の指定（別途契約書で「EVAL」として提供されるソフトウェアまたはシリアル番号など）が付され、有効期限のある本ソフトウェアまたはその一部（以下、「評価版ソフトウェア」といいます）は、デモ、評価、またはトレーニングのみを目的とし、かかるソフトウェアがお客様に提供された日から90日を超えない期間、そのような使用から作成された出力ファイルまたは他のマテリアルを社内の商用以外の目的ならびに実稼働以外の目的において使用する場合にのみ、互換数コンピューターの許可数に対してライセンス期間中インストールして使用できます。アドビは、その独自の裁量により何時でも、本ソフトウェアを評価するためのお客様のライセンスを終了させる権利を留保します。お客様は、理由の如何を問わず、本契約の終了時に本ソフトウェアのコピーを返却または破棄することに同意するものとします。評価版ソフトウェアは「現状有姿」で提供されます。かかる評価版ソフトウェアを用いて作成された出力ファイルへのアクセスや使用は、お客様の全責任において行うことを了承するものとします。

2.4 バックアップコピー お客様は、保管のみを目的として、機械読み取り形式で本ソフトウェアの追加コピーを1部作成することができます。さらに、障害回復を目的として、本ソフトウェアのバックアップコピーをお客様のコンピューターにインストールし、メインのコピーに障害が発生した場合、あるいは保守中で実際の業務に使用されていない場合、そのコピーを使用することができます。実際の業務における本ソフトウェアのバックアップコピー、障害回復用のコピー、メインコピーの使用は、本契約に基づき本ソフトウェアを使用するお客様の権利の範囲を越えないものとします。

2.5 コンテンツファイル 「お読みください」ファイル、文書、またはコンテンツファイルに関連する他のライセンスに規定するする場合を除き、お客様は、コンテンツファイルを使用、表示、修正、複製および配布することができます。ただし、スタンドアローンベース（つまりコンテンツファイルが配布される製品の価値の主要部分を占める場合）で、コンテンツファイルを配布することはできません。お客様は、コンテンツファイルまたはその派生物（二次的著作物）につき、いかなる商標権も主張できません。第3条に記載される本ソフトウェアの所有権は本契約のいかなる規定によっても影響されません。

2.6 文書のコピー お客様は、本契約に従い本ソフトウェアの使用に関連する内部使用を目的に文書のコピーを作成できますが、合理的に必要とされる数を超えないものとします。

2.7 法律に準拠した使用 お客様とアドビの間において、著作権侵害またはプライバシーに関する法律など、法律や他人の権利に違反（または違反するコンテンツを作成）する方法で本ソフトウェアを使用することから発生するあらゆるリスクおよび責任は、お客様が負うものとします。

2.8 フォントソフトウェア 本ソフトウェアがフォントソフトウェアを含む場合は、下記のとおりとします。

2.8.1 お客様は、第2条で定めるコンピューター上で本ソフトウェアとともにフォントソフトウェアを使用し、かかるコンピューターに接続されたすべての出力装置上にフォントソフトウェアを出力すること。

2.8.2 お客様は、特定のファイルに使用したフォントのコピーを、印刷業者またはその他のサービスビューロへ持ち出すことができ、サービスビューロはファイルの処理にそのフォントを使用すること。ただし、サービスビューロがその特定のフォントソフトウェアを使用するための有効なライセンスを保有していること。

2.8.3 電子文書の印刷、閲覧、編集のため、お客様の電子文書にフォントソフトウェアのコピーを埋め込むこと。このライセンスでは、その他のいかなる埋め込み権利も默示または許可されません。

2.8.4 上記の例外として、[http://www.adobe.com/go/restricted\\_fonts\\_jp](http://www.adobe.com/go/restricted_fonts_jp)に記載されているフォントは、本ソフトウェアのユーザーインターフェースの操作を目的としてのみ本ソフトウェアに含まれおり、出力ファイルに含まれることはできません。かかるフォントは第2条8項に基づき使用を許諾されません。お客様は、本ソフトウェア以外のソフトウェアアプリケーション、プログラム、またはファイル内で、もしくはそのいずれかを使って、記載されたフォントをコピー、移動、アクティベート、または使用したり、フォント管理ツールによってこのようなフォントをコピー、移動、アクティベート、または使用しないことに同意するものとします。

2.9 サンプルアプリケーションコード 本ソフトウェアプログラムのソースコードのうち、関連文書でサンプルコード、サンプルアプリケーションコード、コードスニペット、ActionScript クラスファイル、同一サーバーアプリケーション、またはサンプルコンポーネント（以下、それぞれを「サンプルアプリケーションコード」といいます）として明確に規定されている部分は、アドビソフトウェアプログラムを使用して開発される Web サイトやアプリケーションの設計、開発、およびテストのみを目的として、変更することができます。ただし、サンプルアプリケーションコードのコピーおよび配布は、コードを修正したかどうかにかかわらず、以下の条件をすべて満たす場合に限り許可されます。(a)お客様のアプリケーションと一緒に、サンプルアプリケーションコードのコンパイル済みオブジェクトコード版のみを配布すること、(b) Web サイト開発用に設計された製品またはアプリケーションにサンプルアプリケーションコードを含めないこと、(c)アドビの名称、ロゴ、アイコン、その他のアドビの商標などをお客様のアプリケーションの販売に使用しないこと。お客様は、弁護士費用を含め、お客様のアプリケーションの使用または配布により生じたまたはその結果であるすべての損失、損害、請求または訴訟から、アドビとそのサプライヤーを防御および補償し、アドビとサプライヤーに損害を与えないようにすることに同意するものとします。

### **3. 知的財産権**

本ソフトウェアおよびお客様がアドビにより作成を許可されたコピーは、アドビ システムズ社およびそのサプライヤーの知的財産であり、アドビ システムズ社およびそのサプライヤーの所有物です。本ソフトウェアの構造、構成およびソースコードは、アドビ システムズ社およびそのサプライヤーが保有する価値のある企業秘密および機密情報です。本ソフトウェアは、米国およびその他の国の著作権法、ならびに国際条約の条項を含むがこれらに限定されない法律によって保護されています。本契約に明示的に規定される場合を除き、本契約は、本ソフトウェアにおける知的財産権をお客様に付与するものではなく、明確に付与されていないすべての権利はアドビおよびそのサプライヤーに帰属します。

### **4. 制限**

4.1 所有権表示 お客様が作成する本ソフトウェアの許可されたすべてのコピー（文書を含むがこれらに限定されない）には、本ソフトウェア上または本ソフトウェア内に付された著作権表示およびその他の所有権表示と同一の表示が付されていなければなりません。

4.2 修正の禁止 本契約に明示的に規定される場合を除き、お客様は、本ソフトウェアの修正、移植、改変または翻訳をすることはできません。

4.3 リバース エンジニアリングの禁止 お客様は、リバースエンジニアリング、逆コンパイル、逆アセンブルを行ってはならず、またその他の方法で本ソフトウェアのソースコードの解読を試みることはできません。

4.4 バンドル解除の禁止 本ソフトウェアは、さまざまなアプリケーションおよびコンポーネントを含み、さまざまなアドビオンラインサービスへのアクセスを許可でき、複数のプラットフォームおよび言語をサポートし、複数のメディアまたは複数のコピーでお客様に提供される場合があります。しかし、本ソフトウェアは、本契約で許可されたコンピューター上で单一の製品として使用される单一の製品として設計され提供されています。文書で特に許可されていない限り、お客様は、本ソフトウェアのコンポーネント要素をすべて使用する必要はありませんが、別のコンピューターで使用するために本ソフトウェアのコンポーネント部分のバンドルを解除することはできません。

4.5 本契約で明示的に許可される場合を除き、本ソフトウェアに関するお客様の権利を賃貸、リース、販売、サブライセンス、譲渡もしくは移転することはできず（Web からダウンロードしたソフトウェアを含むが、これに限定されない）、本ソフトウェアのいずれかの部分を他の個人もしくは法人のコンピューターにコピーさせることはできません。本第 4 条 5 項の規定にかかわらず、お客様は、お客様のいずれかのコンピューターにインストールされた本ソフトウェアのコピーを、お客様の別のコンピューターに移転させができるものとします。ただし、その結果として生じる本ソフトウェアのインストールおよび使用は、本契約の条件に従うものとし、本契約に基づき本ソフトウェアを使用するお客様の権利の範囲を越えないものとします。

**4.6 禁止された使用** 本契約に基づき明示的に承認された場合を除き、第 2 条に規定された制限に加えて、お客様は以下のことはできません。(a)第三者の代わりに本ソフトウェアを使用すること、(b)会員資格、サブスクリプションまたはホスティングに関する権利を含み、本ソフトウェアの他の権利を賃貸、リース、貸与、または付与すること、(c)第三者の外部委託業者の施設で、またはアドビによりライセンスを適正に許諾されていないユーザーがタイムシェアベースで本ソフトウェアを使用すること、(d)使用許諾されていないユーザーが本ソフトウェアで操作や処理の開始を許可されている範囲において、そのような操作または処理の開始を行うことが、使用許諾されていないユーザーにとって本ソフトウェアの有効なライセンスを取得する代わりにはならないこと、(e)ユーザー以外に本ソフトウェアを使用させること。

**4.7 オープンソースソフトウェア** 本契約書の他の規定にかかわらず、派生品を作成する目的でまたは無償で、本ソフトウェアをオープンソースソフトウェアに組み込むこと、オープンソースソフトウェアとともに使用すること、またはソースコード形式による製品のすべてまたは一部の開示、配布、もしくは使用許諾を必要とする行動を取ることは許諾されていません（さらに、組み込み、使用、または行動を取らないことに同意するものとします）。本第 4 条 7 項の目的において、「オープンソースソフトウェア」とは、派生品を作成する目的でまたは無償で、ソースコードの形式でソフトウェアの使用、修正、または配布、もしくはその他のソフトウェアの使用許諾を必要・条件とする、GNU 一般公衆使用許諾書、GNU 劣等一般公衆使用許諾書、またはその他の使用許諾条項に基づいて許諾されたソフトウェアを意味します。前述の条項に違反した場合、本契約に基づいて付与された製品版ソフトウェアに対するお客様の使用許諾およびその他の権利すべてが即座に終了します。製品版ソフトウェアは、本契約の条項外で一般的に「オープンソース」と称されるその他のソフトウェアと使用することができます。ただし、その他のオープンソースソフトウェアの使用に関する許諾条件が、本契約の諸条件に抵触しない場合に限ります。

## 5. アップデート

本ソフトウェアがアドビソフトウェアの旧バージョンのアップデート（以下、「旧バージョン」といいます）である場合、お客様のこのアップデートの使用は、旧バージョンを保有していることが条件となります。そのため、第 4 条 6 項に従ってアップデートを正当に譲渡する場合、アップデートとともに旧バージョンも譲渡する必要があります。旧バージョンに加えてアップデートを使用する場合、アップデートおよび旧バージョンは同じコンピューターにインストールされていることを条件とします。ライセンス期間中に旧バージョンをサポートするアドビの義務は、このアップデートのリリースによって終了することがあります。アップデートのこれ以外の使用は許可されていません。アドビが使用許諾する追加アップデートのライセンスは、追加的条件または異なる条件に基づく場合があります。

## 6. 限定的保証

アドビとソフトウェアライセンサーの間で締結された別途契約書に規定される場合を除き、アドビは、ライセンスの条件に従って使用するために本ソフトウェアのライセンスを当初購入した個人または法人に対し、互換コンピューターで使用された場合に、本ソフトウェアは実質的に対応するユーザーマニュアルどおりに機能することを、本ソフトウェアを受領された後(a)90日間または(b)ライセンス期間のいずれか短い方の期間保証します（以下、「保証期間」といいます）。ユーザーマニュアルに記載の機能との非実質的な差異については、保証に関する権利は生じません。本限定保証は、本ソフトウェアの(v)パッチ、(w)フォントソフトウェア、(x)プレリリースソフトウェア、体験版、スターター版、評価版、製品サンプル、評価ソフトウェア、および非再販コピー、(y)Webサイト、アドビオンラインサービス、第三者オンラインサービス、(z)アドビのWebサイトからのダウンロードを介してアドビから無償で提供されたソフトウェアのいずれに対して適用されません。これらは「現状有姿」で提供されアドビによる保証は一切ありません。保証の請求はすべて、かかる保証期間内に領収書の写しを添えてアドビのカスタマーサポート部門宛てに行うものとします。保証請求の詳細については、[http://www.adobe.com/go/support\\_jp](http://www.adobe.com/go/support_jp)を参照してください。かかる保証請求に関するアドビとその関連会社のすべての責任、および限定的保証に基づくお客様に対する唯一の救済手段は、アドビの選択により、保証請求に基づく本ソフトウェアのサポート、本ソフトウェアの交換、サポートまたは交換が実現不可能とアドビが決定した場合は、お客様が本ソフトウェアに支払ったライセンス料（料金を支払った場合）のいずれかに限られます。本条の限定的保証は、お客様に対して特別に法律上の権利を与えるものです。法域によっては、上記の保証以外の法律上の権利が認められる場合もあります。アドビは、お客様が保証を受ける権利を、法律により認められない範囲まで制限することはありません。国別の規定については第14条を参照していただけます。アドビカスタマーサポート部門までお問い合わせください。

## 7. 保証の放棄

第6条の限定的保証、ならびに法律に基づき除外または制限することのできない法的な保証および救済手段は、本ソフトウェアに適用される唯一の保証です。上記で提供された保証ならびに法的な保証および救済手段を除き、アドビ、その関連会社およびサプライヤーは、性能、安全性、第三者の権利を侵害していないこと、統合、商品性、平穏享受、満足できる品質を有すること、および特定目的適合性などにつき、制定法、普通法、慣習法、慣行その他いかなる法的根拠に基づくとを問わず、また明示であると黙示であるとを問わず、その他すべての保証、条件、表明および規定を排除します。上記で提供された保証ならびに法的な保証および救済手段を除き、本ソフトウェアおよびすべてのWebサイト、アドビまたは第三者オンラインサービスへのアクセスは現状有姿状態で、かつ瑕疵を問わない条件で提供されます。この保証の放棄は、法域によっては無効となる場合があります。上記の保証に加えて、放棄または排除することのできない、法律上の保証を受ける権利が認められる場合もあります。アドビは、お客様

様が保証を受ける権利を、法律により認められない範囲まで制限することはありません。本条および第8条の規定は、本契約がいかなる理由により終了したかにかかわらず、本契約の終了後も引き続き効力を有しますが、本契約の終了後に本ソフトウェアの使用を継続する権利を意味する、または付与するものではありません。

## 8. 責任の制限

上記でアドビが提供する排他的な救済手段および法律上除外または制限することのできない救済手段を除き、アドビ、その関連会社およびサプライヤーは、派生損害、間接損害、付随的損害、利益の喪失、貯蓄の喪失、または事業の中止、傷害、注意義務違反もしくは第三者からの請求に基づくすべての損害を含むがこれらに限定されない一切の損失、損害、請求もしくは費用について、お客様に対する責任を負わないものとし、かかる損失、損害、請求または費用が発生する可能性についてアドビの代表者が知らされていた場合であっても同様とします。本契約に基づくまたは関連した、アドビ、その関連会社およびサプライヤーの損害賠償責任の総額は、本ソフトウェアについて支払われた金額があれば、その金額に制限されるものとします。この制限は、本契約の根本的違反もしくは重大な違反、または本契約の根本的条件もしくは重大な条件の違反が生じた場合であっても適用されます。ただし、アドビの過失または不法行為（詐欺）により生じた死亡または傷害につき、アドビがお客様に対して負う責任は、本契約のいかなる規定によっても制限されません。アドビは、義務、保証、および責任の放棄、排除、および制限において、アドビの関連会社およびサプライヤーを代表していますが、その他の事項および目的に関しては代表していません。

上記の制限および除外は、お客様が所在する法域の法律により認められる範囲において適用されます。この責任の制限は、法域によっては無効となる場合があります。消費者保護法およびその他の法律に基づき、放棄することのできない権利がお客様に認められる場合もあります。アドビは、お客様の保証または救済手段を、法律により認められない範囲まで制限することはありません。国別の規定は、第14条を参照してください。

## 9. 輸出規制

本ソフトウェアには米国の輸出管理規則（以下、「EAR」といいます）が適用され、お客様はEARを遵守する必要があることを了承するものとします。本ソフトウェアは、直接的または間接的を問わず、次の国や人に輸出または再輸出することはできません。(a)米国の輸出規制を受ける国（キューバ、イラン、北朝鮮、スーダン、シリアを含むがこれらに限定されない）、(b)核兵器、化学兵器、生物兵器、ロケットシステム、宇宙船打ち上げ、気象観測ロケット、無人機システムなどの設計、開発、製造に使用すると知られているエンドユーザー、(c)米国政府の連邦機関によって米国輸出取引への参加が禁じられているエンドユーザー。さらにお客様には、本ソフトウェアを輸入、輸出、使用する権利に影響する管轄区

域の現地法にも従う義務があります。これらへの違反が発生したことをアドビが知った場合、アドビは本ソフトウェアのメンテナンスとサポートの提供を禁じることがあります。

## 10. 米国政府がエンドユーザーの場合

10.1 アドビ技術の合衆国政府のライセンス お客様は、合衆国政府またはその受注契約者による取得のためにアドビソフトウェアのライセンスを付与する場合、C.F.R 第 48 編第 12.212 条（民間機関の場合）、ならびに CFR 第 48 編第 227.7202-1 条および第 227.7202-4 条（国防総省の場合）の規定に従ってライセンスを付与することに同意するものとします。アドビは、エンドユーザーである米国政府のため、すべての機会均等法（執行命令 11246 の規定、1974 年 Vietnam Era Veterans Readjustment Assistance Act (38 USC 4212) 402 条および 1973 年 Rehabilitation Act 503 条、ならびに 41 CFR Parts 60-1 から 60-60、60-250 および 60-741 の規制を含みます。）を遵守することに同意します。積極的は正措置の条項および前述の法令に定められた規制は、本契約の一部を構成するものとします。

10.2 商用品目 米国政府がエンドユーザーの場合、本ソフトウェアは、該当する場合、C.F.R.（連邦規則集）第 48 編第 2.101 条に定義される「商用品目」であり、C.F.R. 第 48 編 12.212 条または C.F.R. 第 48 編 227.7202 条において使用されている「商用コンピューターソフトウェア」および「商用コンピューターソフトウェア文書」から構成されています。該当する場合、連邦規則集第 48 編第 12.212 条または連邦規則集第 48 編第 227.7202-1 条から第 227.7202-4 条に従って、商用コンピューターソフトウェアおよび商用コンピューターソフトウェア文書は、合衆国政府のエンドユーザーに対して(a)商用品目としてのみ、および(b)本契約の条項に基づいてその他すべてのエンドユーザーに対して付与される権利のみを伴って、ライセンスが付与されます。未公開著作物に関する権利は、米国著作権法により留保されます。

## 11. 準拠法

お客様が、本ソフトウェアを業務目的ではなく個人のために使用する消費者の場合、本ソフトウェアを使用するためのライセンスを購入された法域の法律が本契約に適用されます。そうでない場合、本契約には、プログラムのライセンスを購入した場所により、(a)米国、カナダ、またはメキシコで本ソフトウェアのライセンスを入手した場合は、カリフォルニア州の実体法、(b)日本で本ソフトウェアのライセンスを入手した場合は、日本の実体法、(c)東南アジア諸国連合(ASEAN)のいずれかの国、中国、香港特別行政区、マカオ特別行政区、台湾、または韓国で本ソフトウェアのライセンスを入手した場合は、シンガポールの実体法、(d)上記以外の法域で本ソフトウェアのライセンスを購入した場合は、英国およびウェールズの実体法が適用されます。本契約に関連して生じた紛争は、カリフォルニア州法が適用される場合はカリフォルニア州サンタクララ郡の各裁判所、日本国法が適用される場合は日本の東京地方裁判所、英国法およびウェールズ法が適用される場合は英國ロンドンの管轄裁判所が、その非専属管轄権を有します。シンガポールの法律が適用される場合、契約書の存在、有効性、または解約に関する疑義を含む、本契約に起因または関連するあらゆる紛争は、シンガポールにおける仲裁に付託され、最終的

に同仲裁により解決されるものとします。なお同仲裁は、当該時点において効力を有しているシンガポール国際仲裁センター（以下、「SIAC」といいます）の仲裁規則に従って行われるものとし、かつ当該規則はこの引用により本項の一部に組み込まれるものとします。両当事者が共同で1名の仲裁者を選定するものとします。仲裁の付託を要求する当事者側の書面による要求から30日以内に仲裁者を選定できない場合は、SIACの委員長が選定を行うものとします。仲裁の言語は英語とします。本契約のいかなる条項にもかかわらず、アドビまたはお客様は、法定訴訟または仲裁手続きを開始する前、またはその手続きの処理中に、暫定措置または保全措置（差し止めによる救済、特定履行などの衡平法上の救済など）を命令することを司法当局、行政官庁などの機関に要求することにより、該当事者の権利と利害関係を保護したり、保全処分に適する特定条件を執行したりすることができます。本契約は、(x)いかなる法域の法の抵触に関する規則、(y)国際物品売買契約に関する国際連合条約、(z)統一コンピューター情報取引法の適用も受けず、本契約に従い、その適用を明示的に排除します。

## 12. 一般条項

12.1 本契約のいずれかの部分が、無効および執行不能とされた場合であっても、その部分が、本契約の残存部分の有効性に影響を与えることはなく、その残存部分は、その条件に従って有効性および執行可能性を維持するものとします。アップデートは、追加条項または異なる条項とともにアドビにより使用許諾される場合があります。本契約の解釈には、本契約の英語版を使用するものとします。本契約および本契約に添付される別紙は、アドビおよびお客様の本ソフトウェアに関する完全な合意であり、本ソフトウェアに関する本契約締結以前の表明、協議、了解、通信、広告のすべてに優先します。本契約に添付される別紙の条件は、諸条件に矛盾がある場合に限り、特定のソフトウェアに関して、本契約の条件より優先するものとします。本契約の他の規定にかかわらず、本契約とその別紙は、本ソフトウェアとともに配布されるその他のいかなる使用許諾契約（電子版のクリックスルー契約を含む）より優先するものとします。

12.2 お客様は、法の運用またはその他の方法によっても、アドビの書面による事前の承認なく、本契約または本ソフトウェアを使用する権利を譲渡もしくは移転することはできません。本第12条2項において、「譲渡または移転」は、お客様の事業における議決権の過半数所有内容の変更、またはお客様の事業における資産の全部または実質的に全部の所有に変更となる整理統合、合併、買収、売買または他の取引を含みます。各当事者は、アドビが、本契約に基づきその権利および義務の全部または一部を第三者に移転もしくは譲渡する権利が与えられることに同意するものとします。前述に違反する譲渡または移転は無効で、拘束力を持たないものとします。

## 13. ライセンスの遵守

アドビは、自己の費用負担により、および12ヶ月に1回を超えない範囲で、独立した第三者を指名し、お客様が使用しているアドビソフトウェアのコピー数およびインストール数を検証することができます。

かかる検証は、7営業日前までに通達の上、お客様の事務所で通常営業時間中に実施するものとしますが、お客様の業務活動を不当に妨害しないものとします。アドビとその監査人とのいずれも、検証作業を行う前に、商取引上合理的である秘密保持契約をお客様との間で締結するものとします。この検証により、お客様が、正当なライセンス数を超えて本ソフトウェアのコピーを使用していること、または本契約で認められていない方法により本ソフトウェアを配備または使用していることが判明し、それによりライセンス料金の追加が必要となった場合には、お客様は、請求日より30日以内に、コピーの追加分に対し適用される料金を支払うものとします。ただし、こうして支払う不足料金は、アドビのその時点で最新の国別ライセンス料金表に基づいたライセンス料金額とします。不足料金が本契約に基づいて支払われた料金の額の5パーセントを超える場合、お客様は、検証を行うために生じたアドビに対する合理的な費用および当該不足料金を支払うものとします。

## 14. 個別規定および例外

本条は、本ソフトウェアの一部製品およびコンポーネントに関する固有の規定および上記条項に関する一部例外を規定します。本条の規定が本契約の他の条項と抵触する場合、本条に定める条件がその条項に優先するものとします。

### 14.1 権利損失の否認、欧州連合に関する条項、オーストラリアの強制的通知

14.1.1 本契約は、消費者と取引する権利を含む、すべての当事者の法的権利を損なうものではありません。例えば、ニュージーランドにおいて本ソフトウェアを個人または家庭で使用するために（業務目的でなく）取得する消費者については、本契約は消費者保証法の対象となります。

14.1.2 本ソフトウェアを欧州経済地域(EEA)で入手し、お客様が EEA に通常居住している消費者（本ソフトウェアの使用は個人的なもので業務関連目的ではない）である場合、第6条（限定的保証）は本ソフトウェアの購入と使用に適用されません。その代わり、本ソフトウェアを互換コンピューターで使用する場合、アドビは、本ソフトウェアの購入日から2年間、適用されるユーザーマニュアルに記載された機能（以下、「合意済み機能」といいます）を保証します。合意済み機能との非実質的な差異については、将来においていかなる保証の権利も生じません。本保証は、プレリリース、体験版、スターター版、製品サンプルとして使用する本ソフトウェア、フォントソフトウェア、またはお客様により加えられた変更により正常に作動しない本ソフトウェアの範囲に対しては適用されません。保証請求は、購入日より2年以内に、本ソフトウェアの詳細な購入証明を添えて、アドビカスタマーサポート部門宛てに行うものとします。アドビは、本ソフトウェアに不具合があるかどうかをお客様とともに確認し、本ソフトウェアが正しくインストールされていないことからエラーが起きる場合はその旨をお客様に通知します（その場合、アドビはお客様のお手伝いをします）。本ソフトウェアに不具合がある場合、お客様は、払い戻しまたは本ソフトウェアの修正もしくは交換をアドビに要求することができます。これには、購入証明の提出が必要です。お客様の保証の詳細が確認された場合、本ソフトウェアの修正もしくは交換

がアドビにとって不当でない限り、アドビは修正もしくは交換に対する要求に応じ、お客様に払い戻しも行います。保証に関する情報については、アドビカスタマーサポート部門までお問い合わせください。

第8条（責任の制限）の条項は、本ソフトウェアの使用に関して行うお客様のいかなる損害請求に対しても引き続き適用されます。それにもかかわらず、アドビは、アドビによる本契約の違反があった場合、合理的に予測できる直接的な損害に対して責任を負うものとします。お客様は、損害を回避し軽減するためにあらゆる合理的な手段を講じること、特に、本ソフトウェアおよびお客様のコンピューターデータのバックアップコピーを作成することが推奨されます。

本契約および特に第14条1項2号は、本ソフトウェアの使用において問題がある場合のお客様の権利（法的権利を含む）について説明することを意図しています。お客様の法的権利がここでの説明を上回る場合は、法的権利が適用されるものとします。

14.1.3 本契約のいかなる定め（第4条4項を含む）も、お客様が該当する法に基づき享受できる、本ソフトウェアに対する逆コンパイルの非放棄権を制限するものではありません。例えば、所在地が欧州連合(EU)のお客様は、本ソフトウェアが他のソフトウェアプログラムと共に正常に動作するためには逆コンパイルが不可欠であり、かつ正常な動作を実現するために必要な情報をアドビに要求したにもかかわらず、その情報がアドビから提供されなかった場合、該当する法で定められた一定の条件の下で本ソフトウェアを逆コンパイルする権利が認められる場合があります。また、そのような逆コンパイルは、お客様またはお客様に代わって本ソフトウェアのコピーを使用することを許可された他者のみが実行できます。アドビは、該当する情報を提供する前に合理的な条件を課す権利を保有します。本契約に従ってアドビから提供された情報またはお客様が入手した情報は、本契約に定められた目的にのみ使用するものとし、第三者に開示することはできず、本ソフトウェアと実質的に類似する形態のソフトウェアを作成するために使用したり、アドビまたはそのライセンサーの著作権を侵害するその他の行為に使用することもできません。

14.1.4 本契約の規定にもかかわらず、本ソフトウェアをオーストラリアで入手した場合、以下の規定が適用されます。

オーストラリアの消費者の皆様へ：

当社の製品にはオーストラリア消費者法に基づき除外されない保証が付属しています。重大な不具合については交換または払い戻し、他の合理的に予測可能な他の損失や損害については補償を受取る権利を付与されます。また、製品が十分な品質を満たさず不具合が重大な障害に至らない場合、製品を修復または交換してもらう権利も付与されます。当社のソフトウェア製品には、契約書に記載される4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin, Ireland で事業を営む Adobe Systems Software Ireland Limited による90日の限定的保証も付属しています。製品の納入後90日以内にユーザー用各種文書に記載された一般的な機能が提供されない場合は、製品の詳細、シリアル番号および購入証明を添えてアドビのカスタマーサポート部門（電話番号：1800 614 863）までお問い合わせください。返品は返品時に

当社が指定する住所に当該ソフトウェア製品を返却する必要があります。その場合、返品費用はお客様の負担となります本保証による特典は法に基づく他の権利および救済に付加されるものです。

**14.2 プレリリースソフトウェアの補足条件** 本ソフトウェアが発売以前の製品またはベータ版ソフトウェア（以下、「プレリリース版ソフトウェア」といいます）である場合は、本条が適用されます。プレリリース版ソフトウェアは、アドビから提供される最終製品に相当するものではなく、バグ、エラー、およびシステム障害等またはデータの損失につながるその他の不具合を含む可能性があります。アドビは、プレリリース版ソフトウェアを発売できません。別個の契約書、例えば Adobe Systems Incorporated License Agreement for PreRelease Software（アドビシステムズ社プレリリース版ソフトウェア向け使用許諾契約）に基づいてプレリリース版ソフトウェアを受領した場合は、本ソフトウェアの使用は、同時にその契約書の適用も受けます。アドビからの要求以前にまたはアドビがそのソフトウェアを発売した時点で、プレリリース版ソフトウェアのすべてのコピーを速やかに返却または破棄しなければなりません。プレリリース版ソフトウェアは、お客様自身の責任で使用するものとします。プレリリース版ソフトウェアに関する保証の制限および責任の制限については、第 6 条および第 8 条を参照してください。

## 15. 期間および解除

本契約は、お客様による本契約の重大な違反が生じるまで有効に存続するものとし、かかる違反が生じた時点で、自動的に終了するものとします。本契約が理由の如何によらず終了または期間満了になったときには、お客様は、本ソフトウェアの使用を中止し、本ソフトウェア、文書およびコピーすべてを破棄するものとします。ただし、いずれの当事者も、終了前に生じていた義務については、終了により免れないものとします。次の条項は、本契約の終了後も存続するものとします。第 1 条（定義）、第 7 条（保証の放棄）、第 8 条（責任の制限）、第 10 条（米国政府がエンドユーザーである場合）、第 11 条（準拠法）、第 14 条（個別規定および例外）、第 15 条（期間および解除）

## 16. 秘密保持

お客様は、文書、SDK コンポーネント（サンプルコードを除く）および秘密情報と記されて本ソフトウェアと共に配布される他のマテリアル（以下、「秘密情報」といいます）を、お客様が独自の秘密情報に対する場合と同様の注意を払い、お客様の認定ユーザ以外に不当開示しないようにするものとします。ただし、いかなる場合にも合理的な注意義務を下回らないものとします。本条に基づくお客様の秘密保持義務は、秘密情報がアドビによりお客様に伝達された時点またはそれ以降にお客様の違反によらずに公知となったことを、お客様が書面で証明できたときに終了します。また、お客様は、裁判所または他の規制当局による有効な命令に応じる場合、その他法により要請された場合、または本契約に基づきいずれかの当事者の権利を確立する場合、アドビに書面で事前に通知することを条件に、秘密情報を開示することができます。

本契約に関してご質問がある場合、または当社からの情報提供を希望される場合は、この製品に添付されている連絡先をご確認のうえ、最寄りの当社営業所までお問い合わせください。

Adobe および InDesign は、アドビシステムズ社の米国および/または他の国における商標または登録商標です。その他のマークはすべてそれぞれの所有者に帰属します。

InDesignServer-jp\_JP-20120125\_1600